

UNIVERSAL
LIBRARY

OU_192233

UNIVERSAL
LIBRARY

ऐतिहासिक पत्रबोध

११

•

गोविंद सखाराम सरदेसाई, बी. ए.

•

केरा . . . का जी ढवळे, श्रीसमर्थ-सदन, मुंबई ४

श्रीसमर्थ सट्टन - प्रकाशन

२६

ऐतिहासिक पत्र-बोध

मराठशाहीतील निवडक पत्रे

स. १५९६ ते १८१९

गपाइक

गोविंद सखाराम सरदेसाई, वी. ए.
रियासतकार



मूल्य दीड रुपया

सर्व हक्क स्वाधीन

प्रथमावृत्ति . १९३९
पुनर्मुद्रण : १९५२

Fest Commemorate Library
College of Arts & Commerce, O. M.

मुद्रक : वा ग ढवळे, कर्नाटक मुद्रणालय, चिराबाजार, मुंबई २
प्रकाशक : केशव भिकाजी ढवळे, श्रीसमर्थ-सदन, गिरगाव, मुंबई ४

प्रस्तावना

अनेक अभ्यासकाच्या परिश्रमाने मराठी मापेत जुन्या ऐतिहासिक कागद-पत्रांचा फार मोठा संचय प्रसिद्ध झाला असून त्यावरून मराठ्याच्चा इतिहास आता पुष्कळसा साधार बनला आहे परंतु भाषेच्या दृष्टीनेही या जुन्या कागदाचे महत्त्व काही थोडे नाही मराठीचे प्राचीन वाड्याय वहुतेक पद्यमय असून त्यातील गद्याची उणीव ऐतिहासिक कागदानी चागली भरून निघेते तथापि सामान्य वाचकाचा किंवा शाळा-कॉलेजाच्या विद्यार्थ्यांचा या ऐतिहासिक पत्रव्यवहाराशी फारसा परिचय नसतो

या ऐतिहासिक वाड्याकडे वाचकाचे लक्ष न जाण्याची कारणे अनेक आहेत वरीचशी पुस्तके दुर्मिळ आहेत आणि जी प्राय आहेत ती पुष्कळाना विकल सुद्धा सहज मिळण्याजोगी नाहीत शिवाय त्याची रचना अनभ्यस्त वाचकाचे मन आकर्षून घेण्याजोगी नाही. त्यातले कागद तुटक व निरनिराळ्या व्यवहाराचे असल्यामुळे त्याचा संदर्भ सहज लक्षात येण्याजोगा नसतो सर्व कागद कालानुक्रमाने प्रसिद्ध झाले आहेत असे नाही म्हणून विशिष्ट अभ्यासकापलीकडे हे साधनग्रंथ वापरणारे फार थोडे मी आपल्या रियासतीत अशा कागदाचा शक्य तितका उपयोग केला आहे या कागदाचे काही नमुने स्वतत्र रीतीने वाचकास व विद्यार्थ्यांस सादर करावे अशी कल्पना कैक वर्षे माझ्या मनात घोळत होती माझे मित्र कै वासुदेवराव आपटे (आनंदकर्ते) याना ती पसत पडून आम्ही एकत्र वसून एक निवडक यादी देखील तथार केली होती पण इतर व्यवसायात हे कार्य मागे पडत गेले आता थोडीशी मवड मिळताच ते हाती घेतले

या पुस्तकात आपल्या एकदर इतिहासाचे सर्व सार उतरले आहे असे कोणी समजून नये आपला ऐतिहासिक वाड्याय-सभार वस्तुतः प्रचड आहे दोन व्यक्ती-मधील पत्राशिवाय त्यात न्यायनिवाडे, करार, निरनिराळ्या कामाच्या याद्या, हिंशेव वगैरे अनेक प्रकारचे कागद प्रसिद्ध झाले आहेत पण त्यात वाचकाना गोडी लागेल असा मुख्य भाग म्हटला तर पत्राचाच होय यूप्रतिरूपांतर्मुक्तीत-हासिक व्यक्तीची स्वभाव-चित्रे व घृदामोडी पूर्णरूपांतर्मुक्तीत-प्रूपर्मुक्तीव्यवहार

व रीतरिवाज समजतात निरनिराळ्या लेखकाची भाषाशैली कळने, नवीन शब्द परिचित होतात, अशी एकंदरीत या पत्रानी वाचकाच्या ज्ञानात पुष्कल नवीन भर पडते

पत्राची निवड करण्याचे काम पहिल्या कल्पनेपेक्षा पुष्कलच अवघड पडले गहाजी शिवाजीपासून दुसऱ्या वाजीरावापर्यंत दोनशे वर्षांच्या काळाचे मुख्य स्वरूप साकल्याने वाचकाचे मनात उतरावे म्हणून या अवधीतील ठळक घडामोडी व त्या बनविणाऱ्या सुप्रसिद्ध व्यक्ती लक्षात घेऊन तशी पत्रे मी स्वीकारली आहेत युद्धाची, जयापजयाची व पराक्रमाची वर्णने वाचण्यास मिळावी, सामाजिक व धार्मिक व्यवहार कळावे, लोकांचे शिक्षण व उभेदी, राष्ट्रीय जीवनात स्त्रीवर्गाचा भाग, भाषेचे नमुने वगैरे प्रकार समजाच्यांचे साधन हाताशी असावे, अशा हेतूने ही निवड केली आहे सागऱ, मराठगाहीचे अंत.स्वरूप व वाच्य व्याप या दोनही गोष्टी या पत्राच्या द्वारा वाचकाच्या मनावर अंशात: ठसतील तर इतिहास शिकण्याचा उद्देश पुष्कळसा सफल होईल

मराठीपेक्षा इंग्रजी भाषेत अशा पत्रमय लेखाची थोरवी फार आहे त्या भाषेत पत्रग्रथाची संस्था प्रचड असून त्यात खासगी व दरवारी असे दोनही प्रकार नमूद आहेत मराठीत पत्रवाड्याय एकदरीत अगदा अल्प असले तरी ऐतिहासिक पत्रे भरपूर आहेत मात्र ती वाचताना तत्कालीन भाषा व सकेत आढळतात ते समजून घेतले पाहिजेत प्रत्येक पत्राच्या समजुटीकरिता आरभीच्या मथळ्याखाली थोडे प्रास्ताविक स्पष्टीकरण दिले आहे ते वाचले म्हणजे पत्राचा मजकूर लक्षात येईल कठिण शब्द व किंत्येक संकेताचे खुलासे पादटीपात दिले आहेत पण अशा सर्वच वावती देऊ म्हटल्यास टीपानीच पुस्तक भरून जाईल आणि विद्यार्थ्यांना स्वत ने श्रम करण्यास काही अवकाश उरणार नाही सवव यासवधाने मुहाम आखडता हात घेतला आहे तत्कालीन पत्राचे मायने, कालगणना, वाक्यरचना वगैरे गोष्टी वाचकानी स्वतःच्या परिश्रमाने समजून घेणे इष्ट होईल

पानिपतोत्तराच्या चाळीस वर्षांत मराठी राज्यकारभारावर एका नाना फडणिसाचीच मुख्य छाप असल्यामुळे आणि त्यातही त्याची भिस्त तरवारीवर नसून लेखणीवर असल्यामुळे निवडलेल्या कागदात नानाचे कागद इतराच्या

पत्रांच्या मानाने जास्त वाटले तर ते योग्यच होय दुसऱ्या वाजीरावाच्या अमदानीत राज्यकारभाराचा भर लेखनावर नसल्यामुळे त्या काळचा फारसा पत्रव्यवहार उपलब्ध नाही मात्र तत्कालीन इग्रजी कागदाचा भरणा पर्वतप्राय आहे

कोणत्याही कागदाची निवड ज्याच्या त्याच्या बुद्धिनुसार होणे युक्तच आहे तेव्हा या पुस्तकात छापली तेवढीच पत्रे चागली असे मानण्याचे कारण नाही प्रसिद्ध झालेल्या कागदात निवडक अशी आणखीही पुष्कळ पत्रे निघतील दिलेले मासले नमुन्यादाखल आहेत, उपलब्ध साधनाच्चा तो केवळ एक अश होय, असे समाजावे

प्रत्येक पत्र कोटून घेतले त्याचा आधार आरंभी दाखविला आहे विद्यार्थ्यांना या ग्रथाची नावे व त्याचे स्वरूप माहीत पाहिजे मराठीत ऐतिहासिक माधनाचे ग्रंथ पाचनारागे तरी आहेत, त्यापैकी पत्रेच तेवढीं देणारे मुख्य ग्रथ म्हटले तर राजवाडे यानी प्रसिद्ध केलेले खड २०, खरे यानी ऐतिहासिक लेखसग्रह या नावाखाली प्रसिद्ध केलेले खड १०, पारसनीम यानी प्रसिद्ध केलेले इतिहास सग्रहातील भाग, पुरदरे दसरातील कागदाचे भाग आणि अलीकडे पेशवे दसरातील सरकारमार्फत प्रसिद्ध झालेले निवडक कागद होत त्यानुन बहुगी या पुस्तकातील पुष्कळशी पत्रे घेतली आहेत

प्रत्येक पत्रास इग्रजी तारीख दिली आहे मल कागदान ही इग्रजी तारीख दिलेली नाही त्या वेळी मुसलमानी अमलातली फारमी काळगणना प्रचलित होती, तोच मराठी लेखकाना स्वीकारली या मुसलमानी गणनेचे तीन प्रकार आहेत, एक सौर गणनेचा आरवी सुहूर सन, दुसरा फमली व तिसरा हिजरी, दोन चंद्रमासाचे आहेत शिवाय मराठी पत्रात शालीयाहन शक व विक्रम सवत् तेही येतात शिवाजीने आपल्या राज्याभिपेक शक म्वतत्र चाळ केल्या, पण तो पुटे फारसा वापरात आला नाही ही सर्व काळगणना समजत घेतल्याशिवाय ऐतिहासिक कागदाची मिति निश्चित करिता येत नाही त्यामाटी अनेक कंलेटम ऊर्फ जन्या आहेत त्या अभ्यासकास अवगत पाहिजेत मराठीत अशा जन्या दोन, एक खरे याची शिवकाळीन शतकाची व दुमरी मोठक याची पेशवेकाळीन प्रस्तुतकाल पर्यंतचा या दोन तरी हातार्डा असल्याशिवाय पुर्वांच्या कागदाची विनचूक तारीख काढता येणार नाही मुसलमानी महिन्याची वाग नावे व शाभा

अक एवढे तरी विद्यार्थ्यांनी ध्यानात ठेवणे जरुर आहे, ते असे —
मुसलमानी माहिने —

मोहोरम, सफर, रबिलावल, रबिलाखर,
जमादिलावल, जमादिलाखर, रजब, साबान,
रमजान, सब्बाल, जिल्काद, जिल्हेज.

मुसलमानी आकडे —

१ इहिदे, २ इसन्ने, ३ सल्लास, ४ आर्बा, ५ मंमस, ६ सीत, ७ सब्बा,
८ सम्मान, ९ तिस्सा, १० अशर—पुढे ११ इहिदे अशर, १२ इसन्ने अशर इ
२० अशरीन, ३० सल्लासीन, ४० आर्वैन, ५० खमसैन, ६० मितैन,
७० सब्बैन, ८० सम्मानीन, ९० तिसैन, १०० मया, १००० आलफ,
मया तैन = दोनशे

थोऱ्याशा सवयीने ही नावे सहज ध्यानात राहतील या पुस्तकात दाखल
केलेला पत्रे लक्षपूर्वक वाचली असता त्यावरून पुढे आणखी मोठे पत्राचे निर-
निराळे ग्रंथ समजाण्यास अडचण पडणार नाही परंतु कोणताही विप्रय परिश्रमा-
शिवाय हस्तगत होत नसतो हे अभ्यासकानी लक्षात ठेविल्यास, पुढील इतिहास-
संशोधनात त्याचा प्रवेश होण्यास हे पुस्तक उपयोगी पडेल अशी माझी
धारणा आहे.

गो. स. सरदेसाई

कामशेत, ११ ऑगस्ट, १९३९

अ नु क्र मणि का

१ पूर्वाप्रमाणे इनाम चालविणे	१	२५ पराक्रमाची सीमा, वसई	
२ भानाबाईवर कृपा	२	काबीज	३४
३ हरामखोर दादाजी	३	२६ पेशवेकालीन शिक्षण व शिस्त	३८
४ राज्यास अधिकारी जालों	४	२७ महाउव भट हिंगण्याचा मृत्यु	३९
५ मराठ्यांची तों इजत वांचणार नाहीं	५	२८ घरगुती अडचणी	४०
६ गृहकलह बरा नव्हे	७	२९ तुमचे मस्तकी हात	४१
७ तृणाने अभिज्ञाकितां	१०	३० निजानंदलेखन	४२
८ पराक्रमाचा तमाशा दाखवा	१३	३१ आमच्या सांभालाचा अभिमान	४३
९ स्वामिकार्याचे वक्षिस	१५	३२ आम्ही कान धरली शेळी	४४
१० हरामखोरास तंबी	१६	३३ तिलोत्तमाच्या लावण्याचे तीळ	४५
११ स्वामीचे मांडीवरी उसे	१८	३४ मराठ्यांचा हिंदबाहेर दृष्टिक्षेप	४६
१२ कृष्णमृत्तिकेचे प्रयोजन	२०	३५ दौलतावाद तुम्हास दुर्घट वाटल्ये ?	५०
१३ औरंगजेबास पुत्राचे पत्र	२१	३६ तेमूरच्या सलतनतेचा नाश करतव्य नाही	५१
१४ इंगलास वोलंबे लागले	२२	३७ पानिपत—स्वारीची आर्थिक कुचंबणा	५३
१५ भद्रकाली कोपली	२४	३८ लाडके ब्हाल तें कामाचे नाहीं	५६
१६ असाधारण सेवाधर्म	२५	३९ भाऊवाचून दुनिया—दौलत व्यर्थ !	५६
१७ गिरिधर बहादुर बुडविला	२६	४० नानांचे आस्पदरित्र	५८
१८ पृथ्वी स्वामीस वश आहे	२६		
१९ हट-निग्रह कार्यास येत नाही	२७		
२० स्वामीच्या आशीर्वादे फेटे	२८		
२१ अयत्नी मारी ऐसाच आहे	२९		
२२ तुमच्या आशीर्वादे आम्हांस काय न्यून ?	३०		
२३ मीच तुमचा बाजिराव	३१		
२४ टोपीकर म्लानत्व पावले	३१		

४१ लटके मनसबे न करणे	६६	५७ नानांच्या आयुष्यांतील	
४२ कालचक्रानुसार विपरीतार्थ	६७	५८ संकटप्रसंग	९१
४३ चुलते पुतण्यांची एक-वाक्यता	६८	५९ तेरा कलमी उपदेश	९३
४४ आभ्यापेक्षां अधिक झाले	६९	६० पाटिलबाबांच्या कामाची	९५
४५ दौलतीची वांटणी अनिष्ट	७०	रीत	९९
४६ वडिलांप्रमाणे लौकिक करा	७१	६१ आगच्याचे बातमीपत्र	१०२
४७ सेवकांनीं विनंती मात्र लिहावी	७२	६२ घाशीरामाची कोतवाली	१०४
४८ हंग्रजांचे हातीं मोठा किमया	७३	६३ फर्मानबाडी,-३ पत्रे.	१०६
४९ हंगलंडचे राजास पेशव्याचे पत्र	७६	६४ फर्मानबाडीचा दरबार	१०९
५० गंगाबाईचा मृत्यु	८०	६५ हरीपंत फडके यांचा मृत्यु	११२
५१ दौलतींतील तीन पिढ्यांचे फडणीस	८१	६६ आनंदीबाईचा मृत्यु	११३
५२ ब्राह्मणी दौलत बुडणार	८२	६७ मी आपली धर्माची बहीण	११६
५३ भक्तिमपणाचा करार	८३	६८ मावळांतील न्याय	११७
५४ बंधुत्वाची शपथ-किया	८६	६९ नाना-बाजीराव यांचा करार	११९
५५ मी काय कुणबी लागलों आहें?	८६	७० नाना फडणिसाचा मृत्यु	१२१
५६ हंग्रजांस मराठ्यांची दहशत	८८	७१ अतुल पराक्रमी सेवक	१२२
		७२ बाजीरावाची शरणागति	१२२
		७३ स्वहस्तानें हुंड्या पाठवाऱ्या	१२३
		७४ सतीची बंदी	१२४

ऐतिहासिक पत्र-बोध



१

प. स. वृ. पृ ८८]

[स १५९६

पूर्वीं प्रमाणे इनाम चालविणे

[मालोजी राजे यानीं दिलेले खालील इनामपत्र एक जुना ऐतिहासिक पत्राचा नमुना मानतां येईल.]

अजरस्तखाने राजश्री मालोजी राजे
दामादौळितहू

फारसी
शिक्का

वजानेहै हुदेदाराँनी होळ व इस्तकंवाल व मोकदमाँनी कसवे पेडिगाऊ पा
मजरकर

विदीनंद, सुँ सवा तिसैन व तिसा मैर्या

आकोवा गोसावी प्रिन गोदोवा गोसावी वडवे पुजारे श्री विठ्ठलदेऊ कसवे
मजकुर हुजूर येउनू माईंसं केले जे. आपणास इनामावहल सदकोवौची जमीन
न्नावर एक तीँ ठाणे व ता देहाँय कुलावैव कुलकाँनू व बाजेपटिहैर्या, वेठी व
वेगारी कारकीदे दर कारकीदे कसवे मजकुर तीँ सन सीते चालिले आहे सन
सीतामधे वणगोजी^१ आपलिया कदीमै हुजती फर्मान व भोगवटे येले
आहेती साहेवी सदरहू इनाम चालवावेया खुर्दखेती होय, माळम जाले

१ अज=पासून रखवाना=कचेरीची जागा, म्ह० याच्या कचेरीतून २ याचे सुदव
कायम राहो ३ यास ४ हे शब्द जुन्या भाषेतले अनेकवचनी होत ५ हाढीचे व पुढे होणारे
६ जाणावें की ७ सुहूसन ८ सन्ध्याणन व नऊशे. ९ वर सागितलेला पेडगाव. १० कळविणे
११ ठिकाणाचे नाव १२ तकेवें ठाणे १३ तर्फचे गांव १४ सर्व वावतीत १५ सर्व नियम
१६ दुसरे कर. १७ पावें. १८ स १९६ १९ वणगोजीच्या बटाचीत २० जुनी बावतवार
फर्मानि. २१ लहान चिठी.

आकोवा गोसावी विन गोदोवा गोसावी वडवे पुजारे श्रीविष्णुलदेऊ कसवेमजकूर यास इनाम वद्दल चावर एक जमीन ता सन सीत चालिले असेलीप्रमाणे चालवीजे दरम्यान साल गुा गेलेया वावेचा उज्जूरे न कीजे औलाई व आफलाई चालवीजि दर हरमाल ताजे खुर्दखताचा उज्जूर न कीजे तांत्रिके वेऊनृ असली खुर्दखत इनामदार मजकुरगापाशी दीजे मीका

सीका

二

सनदा पत्रे पृ. १०२]

३१ जानेवालों

“भानाबाईवर कृपा”

जिजायार्डिन दिलेले इनाम

[जिजावार्हाची ही मनद खरी अमलयाम, तिजवरून दादाजी कोळदेवाचा
करडा कारभार व जिजावार्हाची दयार्दता व्यरुह होते]

आजापत्र गौमाघ्यवती मानुशी जिजावार्दि भोसली मोकदम, कम्बे जितापरगणे श्रीगोडे, कटेवल्यात यांनी दानपत्रे वतनावर वतनमाऊ आणि पुगतचाकर एकनिष्ठ याजवर कृपालु होऊन, इनाम जमीन सगा चावर विधे १५० दीटग राजश्री विसाजी रगनाय गोनंटके कुळकर्णी कम्बे मजिकूर याची र्हागौमाघ्यवती मानावाई याजवर कृपालु होऊन चोळी काकणास म्हणून जमीन नेहर शेरी नजीक शीव वाखूलगाव जमीन विधे १२० एकगोवीस वशपरंपरेन अनुभऊन सुखरूप राहणे एकूण येणे प्रमाणे दानपत्रे अजराम-हामत निविजल, तरु, पापाण, चंद्र, सूर्य पावेतो अनभवीत जाणे

राजश्री रगो गणेश सोनठके कुलकर्णी कसवे मजकूर हे दिनेव मोहसव द्यावयास किले कोडाणा, राजश्री दादो कांडदेऊ याचे घरी भोजनास वोलविले भोजन करून खोलीमध्ये विठाना करून निद्रा केली पाचसहा घटका जाहलीयांवर अगाची आगी जाहाली पाणी पाणी करून खोलीत प्राण गेला खोलीस वाहेरून कुलप होते दुसरे दिवर्शी खोलीचे कुलप काढून पाहिले तो

^१ औलादपुत्रसंतान अफ्लाद दुहितृसतति , (रा. व्य को २२५) २ नक्त

मृत पावले प्राण निघेन गेला. असे वर्तमान जाहले याजकरिता साहेब कुपाळु टोऱ्यन, दानपत्रे इनाम करून दिल्हा असे कदीम सेवा केली आहे मोमले याचे वंशी कुटुंब दाखल याचे चालवोन. जे कोणी अतर करील त्याम श्रीवाराणसीची शपथ असे

शके १५२६ सिंयर्थीनाम सवत्सरे, माझ शुद्ध मममी र्गविनार लेम्बनसीमा

३

ऐ. फा. सा. खंड १ पृ '१०]

[१ अगस्ट १६८८

“ हरामखोर दादाजी ”

[शिवाजीच्या उद्योगार्थील पहिली निश्चित तिथि डाकविणार म्हालील फासर्मी फर्मान महत्त्वाचे आहे हे विजापुरच्या शहाने कान्होजी जेधे याम लिहिलेले असून त्यात दादाजी कोंडावेवाचा उलेम्ह हरामखोर अमा आहे म्हणजे यापूर्वी थोडे दिवस कोडाणा उके मिहगाड किल्डा दादाजीने हस्तगत केला होता हे सिद्ध होते हा किल्डा वेऊनच शिवाजीने स्वराज्याचा उद्योग आसिला.]

ज्या अर्थी दादाजी मोमले याम दरवारगतन अप्रतिष्ठेन काढन ल्यावण्यात आले आहे जाणि त्याचा मुतालिक दादाजी काउदेव याने काढाण्याचे वात्रम धामधूम चालविली आहे, त्या अर्थी त्याम गिका करून विलायत ताब्यात घेण्यासाठी खटोजी व वाजी घोरपडे याची नेमणूक करण्यात आली आहे तरी तुम्ही आपल्या जमावानिंदी मशारनिहेस मामील टोऱ्यन त्याच्या ममतीने तो दुष्ट दादाजी व त्या हरामखोराचे माथीदार याना नेस्तनावृद करावे आणि विलायत ताब्यात आणावी तेणेकरून तुमची मरफराजी होईल

रवाना छ ७ जमादिल्याखर सन १०५८ पा याम दुऱ्या

सनदा पत्रे पृ ११३]

[१७ जुलै १६५३

“राज्यास अधिकारी जालों”

[शिवाजीच्या स्वतंत्र राज्याची स्थापना केव्हां पूर्ण झाली हे समजण्यास हा कागद उपयोगाचा आहे ‘उपाध्यायाच्या प्रसादाने चितिले मनोरथ मिळीस गेले’ हे शिवाजीचे वचन त्याची धार्मिक भावना व्यक्त करते]

श्रीभवानीशंकर

श्रीसकल तीर्थस्वरूप वेदमूर्ति राजश्री सिद्धेश्वरभट विन मेघनाथभट व्रह्मे उपाध्ये, परगणे चाकण स्वामी गोमावी यासी —

आजाधारक राजेश्री शिवाजीराजे विन शहाजीराजे भोसले साष्ट्राग दडवत,
मुर—[शिक्का] सन अर्द्धा खमसैन अलफ

पत्र लेहून दिघले ऐसीजे स्वामीच्या अनुष्ठानवळे आपण राज्यास अधिकारी जालो व सकल मनोरथ चितिले शावलो, ऐसा अनुभव आला म्हणून व मकटकाळी साहाकारी जाणोन, पुत्रपौत्रादि वशपरंपरेने स्वामीस वर्पासन होन पातशाई १०० शभरी केले असेत. सदगृह वर्षासन यावत् काळपर्यंत आपले राज्य तावत् काळपर्यंत चालऊन. यासी अन्यथा करू अथवा पुढे कोणी आपले वगापरपेचा होऊन अन्यथा करील, त्यास श्रीजीची व कुलस्वामीची व आपल्या पूर्वजाची व गोब्राह्मणाची आण असे या वेगळे स्वर्गदेवतेच्या पूजनास व श्रीनवचंडीमध्ये जपतप-हवनास व ब्राह्मणभोजनास जे लागेल, त्याची आजा करीत जाणे आजेप्रमाणे प्राप्त करीत जाऊन राज्य स्वामीच्या प्रमादाचे आहे आपण आजाधारक असो जाणीजे

रसानगी : छ ९ माहे रमजान मोर्तव कंठ असे

रुज्
सुरुनिवीस

५

राजवाडे खंड ८ ले. २८]

[१९ मे १६७३

“मराठ्यांची तो इज्जत वाचणार नाही”

[शिवाजीची लष्करी शिस्त किती कडक होती हे पुढील पत्रावरून दिसून येते]

‘मशरूल अनाम राजश्री जुमलेदारानी^० व हवालदारानी^० कारकुनानी^० मुमौजे हलवर्ण, तर्फ चिपळूण, मामले दाभोळ, प्रति राजश्री शिवाजी राजे कसवा चिपळुणी साहेबी लष्कराची विल्हे केली, आणि याउपरी घाटवरी कटक (सैन्य) जावे ऐसा मान नाही, म्हणून एव्हा छावणीस रवाना केले ऐसीयास, चिपळुणी कटकाचा मुक्काम होता, याकरिता दाभोळच्या सुभ्यात पावसाळ्याकारणे पागेस सामान व दाणा व वरकड केला होता तो किंत्येक खर्च होऊन गेला, व चिपळुणा आसपास विलातीत । लष्कराची तसवीस व गवताची व वरकड दरएक बाब लागली त्याकरिता हाल [‡] काही उरला नाही ऐसे असता वैशाखाचे वीस दिवस उन्हाळा, हेही पागेस अधिक बैठी पडली परतु जरुर झाले, त्याकरिता कारकुनाकडून व गडोगडी गळा असेल तो देववून जैशी तैशी पागेची वेगामी केली आहे त्यास तुम्ही मनास मानेल ऐसा दाणा रातीव व गवत मागाल, असेल तोंवरी तुदी [§] करून चाराल, नाहीसे झाले म्हणजे मग काही पडत्या पावसात मिळणार नाही, उपास पडतील, घोडी मरायला लागतील म्हणजे घोडी तुम्हीच मारिली ऐसे होईल, व विलातीस तसवीस [‡] देऊ लागाल ऐशास लोक जातील, कोणी कुणब्याचे येथील दाणे आणील, कोणी भाकर, कोणी गवत, कोणी फाटे, कोणी भाजी, कोणी पाले, ऐसे करू लागलेत, म्हणजे जे कुणवी घर धरून जीव मात्र वेऊन राहिले आहेत, तेही जाऊं लागतील किंत्येक उपाशी मराया लागतील म्हणजे त्याला ऐसे होईल की मोगल मुलकात आले त्याहूनही अधिक तुम्ही, ऐसा तळतळाट होईल ! तेब्हा रयतेची व घोड्याची सारी वदनामी तुम्हावर येईल हे तुम्ही वरे जाणून, शिपाई हो, अगर पावखलक हो, वहुत यादी धरून वर्तूक करणे कोणी

^० अनेकवचनी शब्द [†] विलायतीत=मालकीच्या प्रदेशात. [‡] सुस्थिति [§] हळा.
‡ उपद्रव * पाईचे लोक=पायदळ लोक

पागेस अगर मुलकास गावोगाव राहिले असाल, त्यानी रयतेस काढीचा आजार खावया गरज नाही आपल्या जागाहून याहीर पाय घालाया गरज नाही सोहेयी खजानातून वाटण्या पदरी धातल्या आहेती ज्याला जे पाहिजे, दाणा हो, अगर गुरे ढोरे वागवीत असाल त्यास गवत हो, अगर फोटे, भाजीपाले व वरकड विकावया येईल, ते रास घ्यावे, वाजारास जावे, रास विकत आणावे कोणावरही जुल्म अगर ज्यास्ती, अगर कोणासही कलागती करावयाची गरज नाही व पागेस सामा केला आहे, तो पावसाळा पुरला पाहिजे, ऐसे तजविजीने दाणा रातीब कारकून देत जातील, तेणे प्रमाणेच घेत जाणे, की उपास न पडता रोजबरोज खायाला सापडे, आणि होत होत घोडा तवाना होत ऐसे करणे नसतीच कारकुनाशी धसपस कराया, अगर अमकेच द्या, तमकेच द्या असे म्हणाया धुदी करून खासदार कोठीत कोठारात शिरून लुटाया गरज नाही

हल्दी उन्हाळ्याला आहे तैसे ग्वलक पागेचे आहेत, खण धरून राहिले असतील व राहतील, कोणी आगऱ्या करतील, कोणी भलतेच जागा चुली रधनाला $\$$ करतील, कोणी तंबाकूला आगी घेतील, गवत पडले आहे अगर वारे लागले आहे तैसे मनास ना आणिता म्हणजे अविस्ताच १ एकादा दगा होईल एका खणास आगी लागली म्हणजे सारे खण जळोन जातील गवताच्या लहळ्यास कोणीकडून तरी विस्तव जाऊन पडला, म्हणजे सारे गवत व लहळ्या आहेत तितक्या एकेक जळोन जातील तेव्हा मग काही कुणब्याच्या गर्दना मारल्या अगर कारकुनास ताकीद करावी तैसी केली, तरी काही खण कराया एक लाकड मिळणार नाही, एक खण होणार नाही हे तो अवऱ्याला कळते या कारणे वरी ताकीद करून खासे खासे असाल ते हमेशा फिरत जाऊन, रंधने करिता, आगऱ्या जाळिता, अगर रात्रीस दिवा घरात असेल, अविस्ताच उंदीर वात नेईल, ते गोष्टी न हो, आगीचा दगा न हो, खण गवत वानेल ते करणे, म्हणजे पावसाळी घोडी वाचली नाही तर मग घोडी वाधावी न लगेत खायास घालावे न ल्गो, पागाच बुडाली, तुम्ही निसूर जालेत, ऐसे होईल या कारणे तपशिले तुम्हास लिहिले असे

जितके ग्वासे ग्वासे जुमलेदार, हवालदार, कारकून आहा, तितके हा रोखा तपशिले ऐकणे आणि हुग्यार राहणे वरचेवेगी रोजचा रोज खवर घेऊन,

* साया. $\$$ स्वयंपाकाला. १ अन्यानक

‘ताकीद करून, येणेप्रमाणे वर्तणूक करिता ज्यापासून अंतर पडेल, ज्याचा गुन्हा होईल, वदनामी ज्यावर येईल, त्यास मराठ्याची तो इजत वाचणार नाही. मग रोजगार कैसा ? खलक समजां जास्ती केल्या वेगळ सोडणार नाही, हे वर्ते म्हणून वर्तणूक करणे ”

६

इ. सं., तंजावरचे राजघराणे, पृ. ३६]

[१ मार्च १८७८

“ गृहकलह बरा नव्हे ”

[शिवाजीने दक्षिण दिग्बिंजय केला त्याचीं कारणे व उद्देश खुद शिवाजीच्या या पत्रांत त्याने आपल्या बंधूस कलविले आहेत. ऐतिहासिक दृष्ट्या या पत्राचे महत्त्व विशेष आहे.]

श्री महादेव श्री कुलस्वामिनी.

श्री सहस्रायु चिरजीव अखडित लक्ष्मी अलंकृत राजश्रिया विराजित राजमान्य राजश्री येकोजी राजे प्रति

राजश्री शिवाजी राजे, आशीर्वाद.

येथील क्षेम जाणोन स्वकीय कुशल लेखन केले पाहिजे उपरी कैलासवासी माहेश्वी कैलासवास केला, त्यास आजी तेरा वर्षे जालीं महाराजाचे पैके व जडाव व हत्ती व घोडे व मुळख अवघेही राजश्री रुनाथपंती तुम्हाला राज्यावर पैसवून मपूर्ण राज्य तुमचे हाती दिले ऐंगियास' आमचा अर्धा वाटा तेरा वर्षे तुम्हीच गाढला, आम्ही जरी तुम्हाजवळी मागावे, तर वहुत दूर होतो वज्या वोले तुम्ही देणार नव्हा, म्हणून तेरा वर्षे सबुरी केली मनामध्ये ऐसा विचार केला की वरे, महाराजाचे पुत्र तेही आहेत, खाती तोवरी खात मालाचे धनीच आहेत जे समयी आम्हास फावेल, ते समयी आम्ही वेब्हार सागोन घेऊ असे मर्ना धरोन होतो।

ऐशियास, राजकारणप्रसंगे आम्ही कुलशहाचे भेटीस भागानगरास गेलो तेथून कर्नाटकात गेलो चजीस आलो चजी घेतली, व येद्धरतर्फेचा मुळख घेतला, व शेरखानास झगड्यात मोऱ्हन गर्देस भेळविले शेरखानाचे हाती मुळख होता तेवढाही घेतला त्यावरी मजल दर मजल कावेरी तीरास गेलो तेथून तुम्हास पत्रे लिहिली, की राजश्री गोविदभट गोसावी व राजश्री काकाजीपत व राजश्री निळोवा नाईक व राजश्री रंगोवा नाईक व तिमाजी यस्तियाराराऊ असे भले लोक आम्हापासी पाठविणे, म्हणून तुम्हाला बहुता रीती लेहून पाठविले त्यावरून तुम्ही सदरहू भले लोक आम्हापाशी पाठवून दिले त्या भव्या लोकाशी बहुता रीती घरोवियाचा व्यवहार सागून आमचा अर्धा वाटा आम्हास वज्या बोले द्या, म्हणून सागून पाठविले, व त्यावरावरी राजश्री बाळंभट गोसावी, राजश्री कृष्ण जोतिपी व कृष्णाजी सखाजी असे आपले तर्फेने भले लोक दिल्हे हे भले लोक तुम्हाजवळी जाऊन बहुता रीती बोलिले, की गृहकलह करू नये, आपला अर्धा वाटा मागतात तो द्यावा असे बोलले

परतु कपटबुद्धि तुम्ही ऐसी मनी धरिली, की या समयात आम्ही थोर राजे झाले आहो. आम्हासी आपण खासा भेटीस येऊन हलमस्त $\frac{1}{2}$ नरमी बहुत दाखवावी, आणि आमचा वाटा बुद्धवावा तेरा वर्षे सारे राज्य आपणच खादलै, पुढेही आपणच सारे राज्य खावे अशी बुद्धि मनी धरून वाटियाच्या निवाड्याचा तह न करिता आपण खासाच आमचे भेटीस आलेस. यास आमची व तुमची भेट जाली त्या उपरी आम्ही बहुता रीती तुम्हासी बोलिलो, की आमचा अर्धा वाटा द्या परतु तुम्ही वाटा द्यावा हा विचार मनी धराचना मग जरूर जाहलै, की तुम्ही धाकटे माऊ, आपण होऊन आमचे भेटीस आले (त), यास तुम्हाला धरावे आणि वाटा मागावा ही गोष्ट थोरपणाचे इजतीमध्ये लायक नव्हे या निमित्त तुम्हाला च्यावरास जावयाचा निरोप दिला तुम्ही चंजाउरास गेलेसी. त्याउपरी गृहकलह वाढवू नये, वाढविल्याने पहिले युगी पाडव कैरव बहुत बहुत कठी झाले, ते सारी भारताची कथा मनात आणून गृहकलह वाढविल्यान उभयपक्षी कठी होईजेत असे जाणून राजश्री शामजी नाईक व कोन्हेरीपत व शिवाजी शकर या हाती मागते बहुता रीती सागून पाठविले, की तुम्ही व आम्ही

§ हलमस्त = humble but proud,—Molesworth

* गुप्तपणे रात्री तराप्यावरून पक्कून गेले, असें बखरीत आहे

वाटे करून घेऊ, परस्परे समाधाने राहूं परतु तुम्ही दुर्योंधनासारखी दुष्ट बुद्धि करून संधि न करावा, युद्ध करावे ऐसेच मनी धरिले ऐश्वास आम्हाला रायगड प्राते वहुत काही कार्य होते या निमित्ते चिरंजीव सताजी भोसले व राजश्री रघुनाथपंत व राजश्री हवीरराव असे ते प्राती ठेवून आम्ही स्वार होऊन तोरगळ ^५ प्रातास आलो तेथे अशी खवर ऐकली, की तुम्ही तुरुक लोकाच्या बुद्धीस लागून, आमचे लोकाशी झगडा करावा असे मर्ना धरून आपली मारी जमेत एकवट करून आमचे लोकावर पाठवून दिलेत ते वालगाटुरास आले तुमचे लोक चालून आत्यावर तुमचे आमचे लोकात थोर झगडा झाला तुमचे लोक पराजय पावले प्रतापजी राजे व भिवजी राजे व शिवाजी डबीर असे तिघे धरिले, व किती एक लोक मारिले किती एक लोक परून दाणादाण होऊन गेले ऐसा समाचार ऐकिला हे ऐकुन वहुत नवल असे वाटल, की कैलासवासी महाराज, त्याचे तुम्ही पुत्र, वहुत थोर लोक, ऐसे असून काही विचार करीत नाही, व धर्माधर्म विचारीत नाही असे अमता कर्षी व्हाल याचे नवल काय ?

तुम्ही म्हणाल की काय विचार करावा ? तरी ऐसा विचार करावा होता की, अधर्मेकरून तेरा वर्षे आपण सारे राज्य खादले ते खादले आता अर्धा वाटा मागतात तो त्याचा त्यास यावा आणि आपण सुखी राहावे, ऐसा विचार करावा होता दुसरा विचार करावा होता की, श्री देवाची व श्रीची कृपा त्यावरी पूर्ण झाली आहे, दुष्ट तुरुकाला ते मारितात आपल्या सैन्यात तुरुक लोकन्न असता जय कैमा होता, आणि तुरुक लोक कैम वाचू पदातात हा विचार करावा होता, आणि युद्धाचा प्रसग पाडावा नव्हता परतु दुर्योधनासारखी बुद्धि करून युद्ध केले आणि लोक मारविले जे जाहले ते जाहले पुढे तर्गी हट्ट न करणे तेरा वर्षे तुम्ही सारे राज्य खादले ते खादले या उपरी कितेक आमचे आम्ही घेतले असे अरणी, वगरूल, कोळार, होसकोट, शिगर्फाट व किंगकोळ जागे

^५ केमुवारी स. १६७८ अखेरीम बेळ्वाडाचे प्रकरण आठोपून शिवाजी मग नोरगळाम गेला व पुढे प्रिलात पन्हाव्यास पोचला पत्र बहुथा नोरगळ्हून लिहिले असाऱ्ये म्हणून त्याची अदाजी तारीख १ मार्च स १६७८ समजावी.

* प्रतापजी, भीवजी, सताजी व रायभानजी काका असे शहाजीचे चार दार्मापुत्र नमूद आहेत. सताजी प्रथमपासूनच शिवाजीस सामील होता

व चंजाऊर असे जे जागे तुमचे हाती उरले आहेती, ते आमचे लोकाचे हाती देणे, आणि नगद पैके व जडाव व हत्ती व घोडे याचा अर्धा वाटा देणे ऐसा विचार करून आम्हासी संधि करणे तुम्ही ऐसा संधि निर्मलपणे केलीया आम्ही आपणापासून तुम्हाला तुंगभद्रे अल्याड पन्हाळे प्राते तीन लक्ष होनाची दौलत देऊन अथवा आम्हाजवळील दौलत तुम्हाला मानेना, तरी कुत्वशाहास अर्ज करून त्यापासून तुम्हास तीन लक्षाची दौलत देऊ असे दोनही विचार तुम्हास लिहिले आहेत या दोनही मधील एक मनी धरून मान्य करणे, हट्टाचे हाती न देणे आपल्यात आपण गृहकलह करावा आणि कष्टी व्हावे याचे काही प्रयोजन नाही या उपरी तरी आमचा आपला संधि व्हावा असे बुद्धि मनी धरून वाटियाचा व्यवहार निर्गमन टाकणे आणि सुखे असणे ग्रह कलह वरा नव्हे आम्ही रीतीने वडीलपणे आजवरी तुम्हाला सागितले आताही सागतो ऐकाल तरी वरे, तुम्ही सुख पावाल, न ऐकाल तरी तुम्हीच कष्टी व्हाल आमचे काय चालते ?

बहुत काय लिहिणे मर्यादेयं विराजते

७

सनदापत्रे पृ. १४९]

[स १६७० ची अवेग

तृणाने अग्नि ज्ञाकितां

शिवाजीचे औरंगजेबास पत्र —

[हिंदूंचीं मंदिरे पाढून तीं जमीनदोस्त करण्याचा हुक्म औरंगजेबाने ता ९ एप्रिल स. १६६९ रोजीं जाहीर केला, तदनुसार काशीविश्वेश्वराचे मंदिर पाढून त्याचे जागीं मऱ्याद बांधिली तदुपरात दहा वर्षांनीं ता. ३ एप्रिल स. १६७९ रोजीं समस्त हिंदूकडून जळिया कर वसूल करण्याचा हुक्म औरंगजेबानें फर्माविला, या जुलमी कृत्याचा निषेध करण्याकरितां शिवाजीने एक तडफदार कानउघाडणीचे पत्र औरंगजेबास लिहिले, त्याचा तर्जुमा प्रसिद्ध असलेला खाली दिला आहे. असल फारसी पत्र ब्रिटिश म्यूझियममध्ये असून त्याखालीं

‘शिवाजीचा फारसीनवीस नील प्रभु याचे हस्ताक्षर’ असा शेरा आहे पहा, सरकारकृत शिवाजी आवृत्ति ४, पृ ३०६.]

“नेकीची इच्छा करणार, सत्यवचनी शिवाजी, ईश्वराची कृपा न वादगळाची मेहेरवानी, हे सूर्योप्रमाणे प्रसिद्ध आहेत त्याचा धन्यपणा मानून नंतर पत्र लिहितो

अभीष्टचित्तन करणार प्रारब्धयोगाने हुजरून निरोपागिवाय आलो परतु यथायोग्य सेवेचे साप्रदायात हजर आटे ती चागली सेवा व उत्तम प्रयत्न, हिंदुस्थान व इराण व तुराण व रूम व शाम येथील वादगळा व उमराव, मोगल व राजे लोक व राणे यास व खेरीज सात मुलुख्यान्मे रहाणार व खुपकी व तरी येथील मुगाफर यास जाहीर आदेत त्यापेक्षा आपले अंतःकरण समुद्राप्रमाणे आहे त्यासही विदित जाहलेच असेल याजकरिता किंत्येक गाया ज्यात आवालवृद्धान्मे कल्याण गाही अशा लिहिल्या जातात.

साप्रत आम्ही इकडे आल्यावर पादगळाही खजिना रिकामा जाहला व सारे द्रव्य वर्च जाले, याजकरिता हिंदु लोकापामूळ जळिया पट्टीने द्रव्य उत्पन्न करून पातगळातीचा क्रम चालविला आहे, ऐसे ऐकण्यात आले त्यास पूर्वी अकवर वादगळा याणी न्यायाने यावन्न वये राज्य केले, याजमुळे इमवी व दाउदी † व महमदी वैरे याती खेरीज ब्राह्मण व जैन वैरे हिंदु लोक याचे धर्म चागले चालले व त्या धर्मान्मे संस्थापकाविपर्या ते वादगळाही मदत ठेवीत होते याजकरिता जगद्गुरु अशी त्याची प्रसिद्ध जाहली, व अशा सद्वामनेच्या योगाने हरएक स्वर्णी त्याची नजर पडत होती, तेये यश येत हाते व किंत्येक मुलुख्य सर केले

त्याजवर नुरुद्दीन जटागीर वादगळा याणा वार्वास वये वादगळाही ईश्वरी लक्ष ठेवून केली नंतर स्वर्गास पोहाचले गाहाजहानसाहेब याणा वत्तीस वर्ष पादगळात करून, उपरात राहिले आयुष्य चागलेपणात घाव्यन निरतर कीर्ति मिळविली येविपर्या दृष्टात, “जो पुरुष जिवत असताना लोकिकवान व मागे ज्याची चागली कीर्ति असा जो, त्याजला अचल लक्ष्मी प्राप्त जाहली,” असे आहे

मदरी लिहिले पादशहाचा प्रताप व पराक्रम असा की, त्याणी दस्तुर व वहिवाटी केल्या, त्याचे रक्षण करण्यास अलमगीर फिकीरवंद जाहले ते

[†] यहुदी

बादशाहाही जश्नियापट्टी घेण्यास समर्थ होते परंतु सारे लहानमोठे आपलाले धर्मावर आहेत ते सर्व ईश्वराचे आहेत, असे जाणून कोणावर जुळूम करावा हे त्याणी मनात आणिले नाही त्याचे उपकाराची कीर्ति अद्याप आहे, व हरएक लहानमोठे याचे मुखी, त्याची सृति व आशीर्वाद आहे जशी नियत तशी त्यास बरकत त्या बादशाहाची दृष्टि लोकाचे कल्याणात होती हल्ली आपले कारकीर्दीत कित्येक किछै व मुल्यव गेले व बाकी राहिले तेहि जातात कारण जे खराबी करण्याविषयी कमतर नाही, ते रयत लोक खराब आहेत हरएक महालचे उत्पन्न लाखास एक हजार येणे कठिण असे जाहले बादशाहा व बादशाहाजादे याचे घरी दारिद्र्याचा वास जाहला तेव्हा पदरचे मनसवदार व उमराव याची अवस्था कळतच आहे

साराश, शिपाई लोक हैराण, व सौदागर पुकारा करितात, व मुसलमान रडतात, व हिंदु लोक मनात जळतात, आणि कित्येक लोकास पोटास मिळत नाही असे आहे तेव्हा राज्य चालविणे कसे? त्याजवर जश्नियापट्टीचा उपद्रव या प्रकारचा, तो पूर्व पश्चिमेपावेतो जाहीर जाहला आहे की, हिंदुस्थानचे पादशाह फकीर व ब्राह्मण व जैन व योगी व सन्यासी व वैरागी व अनाथ, गरीब व थकलेले व पडलेले असे एकंदर लोकापासून जश्निया घेतात व यातच पुरुषार्थ असे समजतात, व तैमुर पादशाहाचे नाव बुडवितात असे जाहले आहे अस्मानी किताब म्हणजे कुराण, ते ईश्वराची वाणी आहे त्यात आज्ञा केली, ती ईश्वर जगाचा किवा मुसलमानाचा आहे वाईट अथवा चागला असो, हे दोन्ही ईश्वराचे निर्मित आहेत कोठे महजीद आहे, तेथें त्याचे स्मरण करून वाग देतात व कोठे देवालय आहे तेथे घटा वाजवितात त्यास कोणाचे धर्मास विरोध करणे हे आपले धर्मापासून सुटणे व ईश्वराचे लिहिलेले रद्द करून त्याजवर दोप ठेवणे आहे येविषयी चागले अगर वाईट, जे पहावे त्यास रद्द करूं नये. पदार्थाची निदा करणे हे पदार्थ करणारावर शब्द ठेवणे आहे न्यायाचे मार्गाने पाहता, जश्निया पट्टीचा फायदा केवळ गैर पेशजी मुलतान अहमंद गुजराथी, हा असा गैर चालीने वागला तो लौकर बुडाला त्यास या बृद्धापकाळी असे बद्द होणे हे पराक्रमास अगदी योग्य नाही येविषयी दृष्टात जुळूम ज्याजवर जाल त्यांने खेद करून 'हाय हाय' म्हणून मुखाने धूर काढल्यास त्या धुराने जितके लवकर जळेल, तितके जलदीने जळता अग्निही

समंधास जाळणार नाही. अंतःकरण पातकाने मलीन जाले ते स्वच्छ करावें ही चागली सल्ला आहे याजवर हिंदु लोकास पीडा करण्यातच धर्म आहे असे मनामध्ये आले असल्यास, आधी राजा राजसिंग याजपासून जळिया घ्यावा म्हणजे इकडून कठिण नाही उपरात सेवेसी हजीर आहे परतु गरीव अनाश्रेष्ठ ते मुंग्या, चिलटासारखे आहेत त्यास उपसर्ग करण्यात काही मोठेपणा नाही पदरची मंडळीही पाहता पाहता अग्नि तृणाने झाकितात याचे आश्र्वय वाटते अस्तु. राज्याचा सूर्य हा प्रतापाचे उदयाचलाणीसून तेजस्वी असो ”

८

इ. स.,-तंजावरचे राजघराणे पृ ४२]

[जानें० १६८०

पराक्रमाचा तमाशा दाखवा

[शिवाजीने दक्षिण दिवियज्य करून सावत्र बंधु एकोजी यास आपल्या हुक्मतींत आणिले, त्यामुळे एकोजी उदास होऊन दुख करू लागला, हे वर्तमान समजल्यावर शिवाजीने त्यास समजुतीचे व समाधानाचे खालील पत्र मृत्युपूर्वी थोडे दिवस लिहिले. बंधूंने यवनाची सेवा न करिता वडील बंधूच्या आज्ञेत वागावे असा भाव पत्रांत व्यक्त केलेला आहे.]

‘श्रियासह चिरजीव अखडित लक्ष्मीअलंकृत राजश्रिया विराजित राजमान्य राजश्री महाराज एकोजी राजे

प्रती राजश्री शिवाजी राजे आर्डीवांद

येथील क्षेम जाणोन स्वकीय कुगल लेखन करणे विशेष कित्येक दिवस झाले, तुमचे पत्र येत नाही याकरिता समाधान वाटत नाही साप्रत गजश्री रघुनाथपती लिहिले की, तुम्ही आपले टायीं उदासवृत्ति धर्मन पहिलेमारगम्ये आपले शरीरसंरक्षण करीत नाही मणवार उत्सवादि हेही काही करीत नाही. सेना वहुत आहे, परतु उद्योग करून कार्य प्रयोजन करवावें, हेही काही करीत नाही वैगग्य धरिले आहे एखादे तीर्थीचे जागी वसन कालक्रमण करू ऐश्वा गोष्ठी सागता, म्हणोन विस्तारे लिहिले होते

तरी या गोष्टी आम्हास बहुत अपूर्व वाटल्या की, कैलासवासी स्वामीनी कसे कसे प्रसग पडले ते निर्वाह करून यवनाच्या सेवा करून, आपल्या पुरुषाथे वाजी सवारून, उत्कर्प करून घेतला शेवट वरा निर्वाह केला ते सर्व तुम्ही जाणता त्याच्या साह्यतेस त्याच्या बुद्धियुक्ती सर्वही तुम्हास उपतिष्ठोन त्यापासत शहाणे जाले आहा त्याउपरी आम्हीही जे जे प्रसग पडले ते निवाह करून कोणे तनेने राज्य मिळविले हे जाणता व देखत आहा

असे असोन तुम्हाला ऐसा कोणता प्रसंग पडला जे इतक्याच मन्ये आपल्या ससाराची कृतकृत्यता मानून, नसते वैराग्य मनावरी आणून, कार्य प्रयोजनाचा उद्योग सोडोन, लोकाहाती रिकामेपणी द्रव्य स्वाऊन नाश करवणे, व आपल्या शरीराची उपेक्षा करणे हे कोण शहाणपण व कोणती नीती? आम्ही तुम्हास वडील मस्तकी असता चिता कोणे गोशीची आहे? याउपरी महसा वैराग्य न धरिता मनातृन विषणुता काढन कालक्रमणा करीत जाणे सणवार उत्साह पूर्ववत् करीत जाऊन तुम्ही आपले शरीरसरक्षण वरे करीत जाणे जमेती सेवक लोकाना रिकामे न ठेवून, कार्य प्रयोजनाचा उद्योग करून त्यापासून सेवा करून पुरुषार्थ व कीर्ति अर्जणे तुम्ही त्या प्राते पुरुषार्थ करून सतोपरूप असलिया, आम्हास 'समाधान व शाध्य आहे' की कनिष्ठ वधु असे पुरुषार्थी आहेती रा रशुनाथ पाडित त्या प्राते आहेती ते काही इतर नव्हेती, आपले पुरातन, तुम्हासी रीतीने वर्तावे हे निपुण जाणितात आम्हास मानितात तसे तुम्हास मानितात आम्ही त्याचे ठायी विश्वास ठेविला आहे, तैसा विश्वास तुम्हीही ठेवून काय प्रयोजनास परस्परे अनुकूल व साह्य होऊन वर्तत जाणे पुरुषार्थ व कीर्ति अर्जणे रिकामे वैसोन, लोकाहाती नाचीज खाववून, काल व्यर्थ न गमावणे कार्यप्रयोजनाचे दिवस हे आहेती वैराग्य उत्तरवर्यी कराल ते थोडे आज उद्योग करून आम्हासही तमासे दाखविणे

बहुत काय लिहिणे, तुम्ही सुज असा.'

९

राज. खं. १५ ले. ३६९]

[२३ जून १९८५

स्वामिकार्याचें बक्षीस

[शिवाजीचा सुप्रगिद्ध मरदार येसाजीकंक व त्याचा पुत्र यांम लढाईन जखमा लागल्या, सबव संभाजी महाराजानी त्यास बक्षीस ढोन हजार होन (एक होन = ३॥ रुपये) दिले त्याचे हे नेमणुकीचे पत्र सहीशिक्यानिशी लिहून दिलेले स्मरणीय आहे संभाजीचा शिक्का आरंभी व शेवटी लेखनालंकार ही त्याची स्वत ची अश्वर होत त्या काली हलीप्रमाणे सही करीत नसत शेवटचे मोरंब त्याघेच दृष्टी पत्र वार झाल्याचा उल्लेख शेवटी आहे नीलकंठ मोरेश्वर पिंगळे संभाजीचा प्रधान होता त्याचाही शिक्का पत्रावर आहे]

श्री

श्रीशंभोः शिवजातस्य मुद्रा द्याँरिव राजंत ॥
यदंकसेविनो लेखा वर्तते कस्य नोपरि ।

पत्र नियत पार्श्वानिक ५ मा येसाजी कक सरनोवत न कुणांजी येसाजा कक पदातिनायक डक १२ कोधन नाम सवत्सरे आपाठ युद्ध द्वितीया भोमवासर सुा मीत समानीन अलफ मा निलेनी ; व कुणांजी कंक मा निलेचे पुत्र या दोघानी फोडाचे स्वारीस फिरंगी यासी गार्डी पाटिली नेव्हा वहुत कस्त केली आणि गनीम मारून काढिला ते वर्खती दोघालाही जग्यमा लागोन चकाचूर जाले कर्टिण जखमा राजश्री म्बामीनी दृष्टीने पाहिल्या, आणि घरासी जावया आजा दिल्ही त्यावरी बृणांजी कक याच्या जग्यमा पुटोन वरी मयत जाला हाली येसाजी कक हे हुजूर येऊन आपले वर्नमान विदित केले, त्यावरून स्वामी कृपाकृ होऊन हे कामाचे मर्दने स्वामिकार्यावरी तत्पर आणि याचा पुत्रही स्वामिकार्यावरी मयत जाला फोडाचे वकसीस द्यावयाचे होते म्हणौन छ मजकुरी पारितोयिकाची मोईन केली होन पादशाही वेरीज २००० दोनी सहस्र होन रास, पा*

६ बक्षीस + मशार निल्हे=वर मागितल्ले * पैर्का

स्वासा येमाजी कंक मरनोवत होन १०००

कृष्णाजी कंक मानिलेचे पुत्र
स्वकार्यावरी पडिले हाणोन
दिल्हे होन पा १०००

येणेप्रमाणे एक साला ये वर्षी पारितोसिक द्यावयाचा नियत केला असे.
लेखनालकार

श्री शंभु नरपति हर्षनिदान मोरेश्वरसुत नीळकंठ मुख्य प्रधान

मर्या

देयं विज

यते

तेरीख ३० रजब

सुा सीत

वार

मुख्य सुदैवार

१०

राज. खं. १५ ले. ३४२]

[५ ऑकटो १६८५

“हरामखोरास तंबी”

श्री

[मावळचा देशमुख कान्होजी जेथे शहाजीचा साह्यकर्ता होता. त्याचा पुत्र
वाजी सज्जेराव हा प्रथम शिवाजीची सेवा करून पुढे संभाजीचे कारकीर्दीत
मोगलांस मिळाला त्यास तंबी देणारे हे पत्र संभाजीने लिहिलेले तत्कालीन
स्थितीचे निर्दर्शक आहे]

[श्री ॥ शाश्वत भजनोत्कंठ मोरेश्वरसुत नीळकंठ]

* प्रधानाचा शिक्का अष्टकांनी

स्वस्ति श्री राज्याभिषेक शक १२ क्रोधन नाम संवत्सरे आश्चिन बहुल
त्रितीया इंदुवासरे क्षत्रियकुलवतंश सिंहासनाधीश्वर श्री राजा शंभु छत्रपति
स्वामी याणी

सर्जेराऊ जेधे यासी आज्ञा केली ऐसे जे. तुम्ही संताजी निवालकर मुद्राधारी
विचित्रगड यासी पत्र लेहून आपला मुद्दा सागोन पाठविला, कीं आपला भाऊ
शिवाजी जेधा याणे हरामखोरी करून सिरवळास गेला त्यांने आपली गुरे ढोरें
वल्लनु नेली. पुढे आपणास वरे पाहाणार नाही, यावद्दल आपणही उठोन
सिरवळास आलो आहे ऐसियासी आपण राजश्री स्वामीच्या पायाजवळी
एकनिष्ठच आहे स्वामी कृपाळु होऊनु आपले वतन देशमुखी आपले स्वाधीन
करतील आणि अभ्यपत्र सादर होईल तरी आपण शेवेस एउनु शेवा करीन
म्हणून, तरी तुमचा मुद्दा मा निले हवालदार एही स्वामीचे शेवेसी हुजूर लिहिला
त्यावरून कळो आला त्यावरून हे आज्ञापत्र तुम्हास लिहिले आहे तरी आधी
तुम्हीच सरासरी हरामखोरी केली की वतनदार होउनु इमाने इतवारें वर्तवी ते
गोष्ट न करिता, स्वामीचे अन्न वहुत दिवस भक्षिले त्याचे सार्थक केलेत कीं
स्वामीच्या पायासी दुर्बुद्धि धरून दोन दिवसाचे मोगल त्याकडे जाउनु राहिलेस.
तुमचा भाऊ शिवाजी गनीमाकडे गेला तो तुम्हास वरें पाहे ना ऐसे होते तरी
तुम्ही स्वामीसन्निध हुजूर यावे होते, म्हणिजे तुमचे इतवारपण कळोन एकनिष्ठता
कळो एती ते केले नाही तरी वरीच गोष्ट जाली या उपेरीही गनीमाकडे
राहणेच असेली तरी सुखेच राहणे तुमचा हिसाव तो काय आहे! एक्षणी
स्वामी आज्ञा करितात तरी गनीमा देखील तुम्हास कापून काढवीतच आहेत हे
वरे समजणे दुसरी गोष्ट की तेथे राहणेच नाही, एकनिष्ठेने स्वामीच्या पायाजवळी
वर्तवीं ऐसे असेली तरी तुम्ही परभोर मुद्दे सागोन गडकिलियाकडे राविते † काय
म्हणून करिता? ही गोष्ट स्वामीस मानत नाहीं जो राविता करणे तो स्वामीकडेच
करून हुजूर वर्तमान लेहून पाठवावे स्वामी तुमचा मुद्दा मनास आणून आज्ञा
करायाची ते करतील तरी ऐसी गोष्ट करावयास प्रयोजन नाहीं उजराती खेरीज*
दुसरियाकडे एकंदर राविता न करणे जे वर्तमान लिहिणे ते स्वामीस लिहित

६ शिवाजीने आपला नवीन शक ६ जून १६७४ रोजी राज्याभिषेकसमर्थी चालू केला.

† संघान. * हुजूर शिवाय.

ऐ. प. ३

जाणे. तुमचे ठारीं एकनिष्ठाच आहे ऐसे स्वामीस कळलियावरी जे आज्ञा करणे ते करून आज्ञापत्र सादर होईल तेणे प्रमाणे वर्तणूक करणे लेखनालंकार

रुजू	लेख	मर्या
रवाना छ ३ जिल्हेज सुरु सूद	नावाधि	देयं विज
	मुद्रा	यते

११

राज. खं ८ ले. ४७]

[स १६९४

“ स्वामींचे मांडीवरी उसें ”

श्री

[ऐतिहासिक व्यक्तींचे स्वभावभेद कल्प्यास अर्शीं पत्रे उपयोगी पडतात. रामचंद्रपंतास लिहिलेल्या खालील पत्रांत संताजीचा तडफदार पण एककळी स्वभाव निर्दर्शनास येतो.]

राजश्री पंत अमात्य स्वामीचे सेवेसी,

सकलगुणालंकरण अखंडित लक्ष्मी अलंकृत राजमान्य,

स्नोहाकित संताजी घोरपडे सेनापति जसन्मुल्क दडवत विनंती येथील कुशल तो प्रताप स्वामीचा जाणऊन स्वानंदवैभव लेखन केले पाहिजे विशेष. स्वामीनी राजश्री सेवोजी वरगे व बाजी शिदे याजबरावरी कितेक बुद्धिवाद सागोन पाठविला की आपली भेट घेतली नाही परस्पर निशेन गेलेत म्हणून शब्द लाविला. ऐसियास, स्वामीची आमची क्रिया ऐसी नाहीं जे स्वामीस द्वैतवाद धरावा आम्ही त्या प्राते असता दहाविसाचे साक्षीनसी ऐकिलें कीं संताजी घोरपडे यास त्या प्राते ठेवून राजश्री धनाजी जाधवराऊ यास पाठवून देणे, म्हणवून पत्रे राजश्रीस लिहिलीं त्यावरूनच द्वैतपदार्थ दिसून आला. स्वामीचे आज्ञेवितरित आम्ही कांहीच नव्हतो. विश्वासाची जाती म्हणावी तरी स्वामीचे आमचे शफत तळशीवेलाचे श्रीवरील आहे. स्वामीचे माडीवरी आम्ही उसे

ठेवून निजावे, आमचे माडीवरी स्वामींनी उसें ठेवावें, शरीर मात्र भिन्न आत्मा एक, ऐसें असता ही गोष्ठ द्वैताची होऊन आली. म्हणूनच वीतरांगे येणे जाले. गत वर्षापासून श्रमाची जाती म्हणावी तर कागदी लिहिता पुरवत नाहीं वरें ! जे गोष्ठी जाहाली ते जाहाली. याउपरि तन्ही राज्यात डोहणा* न होय तो पदार्थ केला पाहिजे. द्वैतभाव दिसोन आला होता म्हणऊनच येणे जाहले होतें. त्यास राजश्री सेखोजी वरगे व बाजी शिंदे याजपाशी स्वमुखे सागितलें की, आपण काही संताजीस ठेवून घेऊन धनाजी जाधवराऊ यास पाठवणे ऐसे लिहिले नाही, म्हणून शफतपूर्वक सागितले त्यावरून बाजी शिंद्याचे साक्षीनसी मशारनिलेनी आम्हास सागितले वरकडही कितेक भावार्थ व मानाजी मोळ्याचे वर्तमान व आणखी स्नेहाची उत्तरे सागोन पाठविली त्यावरून द्वैताची गोष्ठी होती ते स्वामीचे वचनावरून दूर केली आम्ही लोकांचे वळे द्वैत धरिले होतें ते आम्हापासूनच अंतर पडले. आपणही त्या गोष्ठीचा काही मनात विकल्प धरिला न पाहिजे आणखी स्वामींनी एक शब्द लाविला कीं, राजश्री छत्रपति स्वामीची भेटी जाहाली ते समयी बहुमान जाहाला, तेव्हा आमचा मान काढिला नाही. म्हणून शब्द लाविला ऐसियासी, राजश्री छत्रपति स्वामीची व आमचीं जीं वचने स्वामीचे सीहुरसीची^१ जाहाली, काय काय चाकरी केली अमेल ते एक श्री जाणे कोणे गोष्ठीस अंतर पडिले नाही आम्ही ऐसे सेवक नव्हे जे स्वामींचे स्मरण न करिता आधी आपला बहुमान घेऊं याचा पर्याय कागदी काय म्हणून लिहावा ! भेटी अंती कलो येईल तुम्ही आपले स्मरण राजश्रीपाशी घेतले नाही, परंतु अलीमदारखान घेतला म्हणून ऐकिले विजयी वळें पाठविली म्हणून लिहिले त्यावरून अपूर्व वाटले^२ ! स्वामी वडील, हे यश येते ते स्वामींचे च पुण्येकद्वन येते आमचा अभिमान सर्व गोष्ठीचा स्वामीस पूर्वीपासूनही आम्हास स्वामीनेच गौरविले तेथे वस्त्राचेच काय म्हणून आम्ही ल्याहावें ! पूर्वीपासून अंगीकार आमचा स्वामीनी केला आणि वंधु म्हणविले, तोच सिद्धी पाविला पाहिजे. वरकड विस्तरे ल्याहावें तरी लिहिजेसारखा पदार्थ नाही राजश्री सेखोजी वरगे व बाजी शिंदे मुखवचने सागतील ती वचने आमचींच ऐसे जाणून, श्रीशिवनाथदेव कृष्णपाशी आहे, तेथें आपण आले पाहिजे आम्ही येऊन स्वामीची आमची भेटी होऊन श्रीचे व कृष्णचे साक्षीनसी वेल तुळशी

* बखेडा. § सौरस्य, स्नेह

होतील. मग जो विचार करणे तो केला जाईल. स्वाभीवितरिक्त आम्ही कांहीं नाहीं. जैसी पूर्वी आजेप्रमाणेच वर्तणुक केली तैसीच करू. कळले पाहिजे

श्रीराजारामचरणी

विलसति

तत्पर। संताजी

लेखनावधिः

घोरपडे निरंतर.

१२

पुरंदरे दसर भा० १ ले. २१]

[३० ऑगस्ट १९०२

“ कृष्णमृत्तिकेचे प्रयोजन ”

[स. १९०२ त औरंगजेबाने सिंहगडास वेढा घातला असतां पुणे प्रांताचा सरसुभेदार बालाजी विश्वनाथ यांने किल्याच्या बचावाची शिकस्त केली, ही गोष्ट पुढील पत्रांत व्यक्त होते. हें पत्र काशी विश्वनाथ व अंबाजी पुरंदरे यांस बालाजीनं लिहिलेले आहे. पुरंदरे व बालाजी विश्वनाथ यांचा घरोबा पूर्वीपासून होता हें या पत्रावरून समजते.]

राजश्री कासीबा व आबाजीपंत यासी, सेवक बालाजी विश्वनाथ नमस्कार विनंति उपर तुमचे काही प्रयोजन आहे तर पावताच येऊन भेट घेऊन सवेच जाणे राजश्री सेनापतीचा कागद पाठविला आसे जरूर काम आसे तर आधी येणे. साराऊश कृष्ण मृत्तिकेचे † राजश्री सेनापतीस फार जरूर लागले आहे यास ये प्रसंगी भगीरथ प्रेल करून पके २॥ आडीच मण कृष्ण मृत्तिका मेळजन, देणे याचे देऊन तुम्ही येकजण स्थलास जाऊन हर इलाजे घेऊन येणे. येकजण पुढे येणे यामुळे बहुत कार्य आनकूल आहे जिवावरच खेल करणे आजचे उद्यावर कार्यास न ये रा भिवाजीपंत ईश्वरे नेले याउपर मन्हाठा आज कूल (आनकूल?) रक्षिता तरच तुमचे राहणे या मुलकात होऊन सर्वही आनकूल होते भगीरथ प्रेल करून आडीच मण पके वजन आज उद्याचे दिवसात येई यैसे करणे बहुत काय लिहिणे हे विनति

† कृष्णमृत्तिका=काळी माती, बंडकीची दारू.

१३

मनूची, स्टोरिया मोगार, भा. ४ पृ. १७१]

[स. १७०३

औरंगजेबास पुत्राचे पत्र

[औरंगजेबाचा पुत्र अकबर बापाविहळ बंड करून स. १६८१ त दक्षिणेत संभाजीच्या आश्रयास आला. सहा सात वर्षे त्यांने औरंगजेबाला बादशाही पदावरून काढण्याचा कसून प्रयत्न केला, तो सिद्धीस न जाऊन त्याला ग्राण वांचविण्यासाठी इराणांत पदून जावें लागले. तिकडेच तो पुढे स. १७०४ त मरण पावला. त्याला आणण्यासाठी औरंगजेबाने इराणांत माणसें पाठवून पत्रेंही अनेक रवाना केली. बापाच्या पत्राला जबाब म्हणून अकबराने एक विस्तृत पत्र पाठविले तें मनूचीच्या ग्रंथांत भाग ४ पृ. १७१—१७७ येथे दाखल आहे. त्या पत्रांतील खालील उतारा भाषांतर रूपाने दिलेला बोधपर वाटेल.]

‘बाबा’ तुमचेच उदाहरण मी नेहमीं डोळ्यापुढे ठेविले आहे. इतके चागलें उदाहरण दुसऱ्या कोणाचे सापडणार? ज्या राजपुतानी अकबर, जहांगीर, व शाहजहान यास मनापासून साह्य केले, त्यांचा आश्रय मीं केला, यात वाईट तें काय केले? जशवंतसिंह तुमच्या भुलथापास भुलला नसता तर तुम्ही आज हिंदुस्थानचे बादशाह राहिले नसता असे हे राजपूत लोक आपल्या राज्याचे खाब होते. पूर्वी फौजेत राजपूत शिपाई पाहिजे असले म्हणजे एकाचे ठिकाणी शंभर उमेदवार पुढे येत हल्ळीं तुम्ही तीन तीन वर्षे डागोरा पिढूनही दहा पाच माणसें देखील जमा होत नाहीत, हा परिणाम कशाचा? आज तुमचे अंमलदार इतके आहेत, पण एकाची तरी तुमच्यावर खरी भक्ति आहे काय? फौजेतील सर्व लोक दरिद्री झाले आहेत, कोणापाशी हत्यार नाहीं एक कवि किंवा ग्रंथकार तुमच्या आमदारींत निपजला नाहीं व्यापरी धनिक म्हणून आहेत त्याची दिवसाढवळ्या लूट होते, त्याचे खून पडतात. रयत तर धुळीस मिळाली विजापूर गोवळकोडा येथील राज्याचा दक्षिणचा प्रदेश जो पूर्वी तुम्हास अन्यंत संपन्न व स्वर्गतुल्य वाट होता, तो आता ओसाड, कंगाल व निधेन बनला आहे. विजापूर, औरंगावाद वगैरे शहरे केवढीं धनाढ्य, विस्तृत व शोभिंवंत होतीं, पण हल्ळीं तेथें धुळीशिवाय जास्त काय आहे, तुम्हीच सांगा. शा-

सर्वांचे कारण काय तर तुमचा परधर्मद्वेष. तुम्हीं हिंदूंवर जिज्ञिया बसविला, त्याने लोक सर्व तुमच्यावर उठले, जाळपोळ व लूट करूं लागले, त्यानेच देश धुलीस मिळाला.

‘तुमच्या राज्यात एक तरी प्रकार असा आहे काय की ज्याची मला तारीफ करिता येईल ? थोर थोर पुरातन घराणी सर्व नामशेष झाली. सर्वच लुच्चाचा बाजार भरला आहे सगळा राज्यकारभार हलकट लोकाच्या हातात आहे. हातात जपमाळ, काखेत कुराण, आणि डोऱ्यास मोठेसे मुँडोस असेले म्हणजे त्यावर तुमचा पूर्ण भरंवसा अशी मंडळी तुमच्या राज्याचे आधारस्तंभ !

‘असा सर्व राज्याचा नाश झालेला मला पाहवेना, तेव्हा अत्यंत कष्टाने मी देशत्याग करून इकडे आलो आता मी शात आहे परमेश्वर तुम्हाला दीर्घायुष्य देवो मीच परत येऊन राज्य करावे म्हणता, तरी तुम्ही राज्य सोङ्गन मकेस चालते व्हा, म्हणजे मी येऊन दाखवितो कसे राज्य करावयाचे ते. आजपर्यंत काय करामत होती, ती सर्व तुम्ही करून दाखविलीत आता वृद्धापकाळी परमार्थसाधनच तुम्हास योग्य आहे. ज्यास्त लिहून तुम्हास त्रास होईल म्हणून पत्र पुरें करितो ’

१४

वा. इ. वि. शके १८३७ पृ. २५८]

[१९ एप्रिल १७०५

“ इंग्लास वोळंबे लागले ”

[स. १६८९ त औरंगजेबानें संभाजीचा वध केल्यावर रायगड घेतला. येसूबाईं व पुत्र शाहू यांस सपरिवार आपल्या छावणीत कैदी ठेवून १७ वर्षे ठिकठिकाणीं फिरविलें. त्यांच्या चरितार्थास जरूरीपुरता तनखा बादशाहनें नेमला होता. उत्तरोत्तर बादशाहाची हीनावस्था होऊन येसूबाईचा तनखा वेळेवर पोचेनासा झाला. त्या संकटकालीं तिनें आपली हकीकत चिंचवडचे मोरया देव यांस पुढील पत्रांत कळविली आहे.]

राजश्री श्रीदेव ♂ स्वार्मीचे सेवेसी आज्ञाधारक मातुश्री येसूबाईसाहेब दोनी करकमल जोङ्गन वैशाख शु० सप्तमी मुकाम अमदानगरी दुर्गांत यथास्थित

६ चिंचवडचे साधु उपनाव देव.

असें विशेष आमचे वर्तमान तरी स्वामीपाशी सत्यच लेखन केले पाहिजे. चिरंजीव दाजी * तो पृथ्वीपतिसमागमे गेले आम्हास सार्वभौमाची आशा जाली की अहंमदनगरास जावे आजेप्रमाणे आम्हास येथें घेऊन आले. येथें आलियावरी आजी पाच मास जाले परंतु खर्चाची बहुत तंगचाई जाली काय निमित्य तरी सार्वभौम दूर गेले आमचा तनखा जो दिल्हा तेथे ताम्हानी व हरिभक्तानी व काहीं काळाने करून प्रतिकुलता जाली त्यामुळे द्रव्य येणे राहिले येथे अंभदानगरी साहुकाराचे पाच सात सहस्र ब्रह्मस्व जाले. आता कोणी देत नाही मागल्याच ऐक्यास तगादे लाविले आहेत त्याच्यामुळे बहुत कष्टी होतों. तो दुःखसागर स्वामीस काय म्हणून ल्याहावा ! मग जरुर जाणोन स्वामीच्या सेवेसी रायाजी जाधव पाठविला असे तरी महाराज कै० स्वामी गेल्या तगाईत आपणावरी हा कसाला \\$ प्राप्त जाला, इंगलास वोळये लागले वरे होणार भविष्य त्यास यत्न काय आहे ? आता एक स्वामी व्यतिरिक्त आणीक कोणाचा, भरंवसा या समयात नाहीं एक स्वामीच क्लेश परिहार करितील, इतराच्याने काहीं होणे नाही तरी साराश गोष्टी की ब्रह्मस्वापासून मुक्त केलीयानें बहुत कीर्ति स्वामीची आहे, आणि पाऊस पाणी जालीयावरी स्वामी ज्यापासून देवितील त्यास प्रविष्ट करूं परंतु हा समय आम्हावरी कठिण पडला आहे, आपले कोणी येथे प्रतिपालक नाही ऐसा प्रसंग प्राप्त जाला आहे. यानें निवारण करणार स्वामी आहेत माझी उपेक्षा केली न पाहिजे वरकड चिरंजीवाकडील समाचार व आमचे वर्तमान रायाजी मुखातरी चरणापाशी विनंति करिता श्रुत. होईल ते सत्यच मानणे विशेष ल्याहावे तरी आपण अशान मूढ असे. लिहिता येत नाही. अवाक्षराची क्षमा केली पाहिजे. कृपा आशीर्वाद निरतर करीत गेले पाहिजे जाणीजे मोर्तवसुद सेवेसी मातुःश्री सकवार आऊसाहेब † साष्टाग दंडवत. लिहिला अर्थ परिसीजे हे विज्ञापना सेवेसी सेवक वसवंताने \\$ चरणावरी मस्तक ठेवून सा दंडवत विनंती मी सेवक असे आशीर्वाद पत्र पाठवीत जाणे हे विनंति

* शाहूराजे दाजी. \\$ कसाला=कहर. † सकवारबाई शिवछत्रफतीची बायको (गायकवाडकडील) बादशहाचे कैरेंट होती. \\$ वसवत खोजा शाहूचा विश्वासु सेवक.

१५

सरदेसाई स्मारक ग्रंथ पृ. १७१]

[स. १७०७

“ भद्रकाली कोपली ”

[शिवभारतकार कवि परमानंद याचा नातू गोविंद परमानंद छत्रपतीच्या पदरीं कवि होता. त्यांनें केलेलीं किंवेक कवर्णे प्रसिद्ध झालीं आहेत. त्यांपैकीं खालील ओऱ्या ताराबाईंनें औरंगजेबाशीं युद्ध केलें त्यासंबंधाच्या आहेत. स्थांवरून ताराबाईची तल्कालीन योग्यता समजते.]

‘ श्री गोविंदो जयति ’

तुलजा प्रसन्न झाली । पातशाही हाती आली ।
 जयलक्ष्मी माळ घाली । शिवाजीस आदरे ॥ १ ॥

दिल्ली झाली दीनवाणी । दिल्लीशाचे गेले पाणी ।
 ताराबाई रामराणी । भद्रकाली कोपली ॥ २ ॥

जाणा तुम्ही आजि साची । आज्ञा आली शंकराची
 सर्व सेना दिल्लीशाची । अंतकास वोपली ॥ ३ ॥

मानहानि दिल्लीद्राची । सभा हासते इंद्राची ।
 आजि काल कवीद्राची । सर्व चिंता हारली ॥ ४ ॥

रामराणी भद्रकाली । रणरंगी कुद्ध झाली ।
 प्रलयाची वेळ आली । मुगल हो साभाळा ॥ ५ ॥

वसे रत्नसिंहासनी । भोसल्याचा शिरोमणि ।
 शिवराज चिंतामणी । दिनमणि उदयें ॥ ६ ॥

१६

ऐति. पत्र व्यवहार ले. ५]

[२४ ऑगस्ट १७११

“ असाधारण सेवाधर्म ”

[धनाजी जाधव यांने मराठेशाहीचा बचाव करण्यांत किती कष्ट सोशिले हें खालील उताऱ्यांत दिसून येतें. हें पत्र दुसऱ्या शिवाजीची मातुश्री ताराबाईंनें धनाजीचा पुत्र चंद्रसेन जाधव यास लिहिलेले असून त्या लांब पत्रापैकी धनाजीसंबंधींचा अभिप्राय यांत स्वीकारला आहे.]

स्वस्ति श्री राज्याभिषेक शके ३८ खर संवत्सरे अधिक बहुल सप्तमी भगुवासरे क्षत्रिय कुलावतंस श्री शिवछत्रपति याणी समस्त सेनाधुरंधर विश्वासनिधि राजमान्य राजश्री जयसिंग जाधवराव सेनापति जन्मनुलुख यास आज्ञा केली ऐसीजे—

*

*

*

*

जाधवराव कैलासवासी स्वामीचे संपूर्ण कृपेस पात्र झाले ते आपल्या कर्तृत्वावरी व हुकुमवारदारी एकनिष्ठेवरी झाले राज्याभिवृद्धीविषयी त्याही काही सामान्य कसाला श्रमसाहस केला नाही जीविताची तमा न करिता स्वामिकार्यांच तत्पर राहून, कैलासवासी स्वामीनी जे समयी हुकुम केला ते समर्थी कर्नाटकात फौजानी धावून जाऊन प्राप्त झाली संकटे निरसन करून, स्वामिगैरवाचे सुख त्याहीच अनुभविले, व सेवाधर्मे करून त्याहीच कैलासवासी स्वामीस संतुष्टविले तेव्हा स्वामीस मशारनिल्हेविना दुसरे प्रिय की प्राण (कोणी) होते असें नाही. सर्व प्रकारे कार्यास येतील हा भरवंसा दृढ मनी मानिला होता. तदनुरूपच राव मशारनिल्हेनी स्वामीचे चरणी चित्तालय करून औरंगजेबासारखा मोठा शत्रु राज्यात पसरला असता, शूरत्वाच्या व कर्तृपणाच्या योगे, शत्रूचा हिसाब न धरता, राज्याचे संरक्षणार्थ असाधारण कसाला केला ! स्वामीच्या तपोबल-प्रभावे करून शत्रु पराभव पाविल्याचें यश मशारनिल्हेस प्राप्त झाले

१७

पे. द. भा. १३ ले. १५]

[९ डिसे. १७२८

गिरिधर बहादुर बुडविला

[आमझेराच्या लढाईत चिमाजी आपानें बादशाही सुभेदार राजा गिरिधर बहादुर यास ठार मारिले त्याचें वर्तमान या पत्रांत आहे.]

पो छ २१ जमादिलोवल मुा उजनी

दोनप्रहर दिवस

श्री

थियासह चिरंजीव राजश्री चिमाजी यासी वाजीराऊ बलाल आसीवांद उपरी येथील कुशल मार्गसीरि वद्य चतुर्थी इंदुवार मुकाम भौजे घोधेगाऊ टाकली पा सेवगाऊ जाणून तुम्ही आपणाकडील कुशल वृत्त लिहीत जाणे. यानंतर तुम्ही गेल्यादारभ्य काही कागद पत्र येऊन वर्तमान कळत नाही. तरी साच्यांत वर्तमान लिहून पाठविणे यानंतर साप्रत आजीच वर्तमान आले की तुमचे व गिरधर बाहादुर याचे युध्य जाहाले. गिरधर बाहादुर याजकडील किंचिक सरदार व लोक मारून गिरधर बाहादुर बुडविला. लस्कर लुद्दून खासा दस्त जाहाला म्हणून वर्तमान आले आहे. यैसियासी ये गोष्टीचे तत्वता वर्तमान काय आहे तें सविस्तर लिहून पाठविणे लोभ असों दीजे हे आशीर्वाद

१८

पे. द. भा. १३ ले. १७]

[२४ डिसे. १७२८

“ पृथ्वी स्वामीस वश आहे ”

श्री

[बाजीराव व चिमाजी आप्या यांचा सगळ्या उत्तर हिंदुस्थानावर दहशत बसविणारा पहिला मोठा पराक्रम खालील पत्रांत वर्णिलेला आहे. ते दोघे एकदम पुण्याहून निघाले, चिमाजीआप्या पश्चिमेच्या बाजूने खानदेशांतून व बाजीराव पूर्वेच्या बाजूने वन्हाडांतून. माळव्यांत आमझेरा येथे गिरिधर बहादुर व

दया बहादुर हे दोन नामांकित मोगल अंमलदार फौज घेऊन सज असतां त्यांजवर चिमाजी आप्यांने नर्मदा उतरून ता. २८ नोव्हेंबर १७२८ रोजीं पाठीमागून हळा करून मोगलांचा फक्ता उडविला. दोघेही सरदार निधन पावले. तें वर्तमान या पत्रांत आहे.]

श्रीमंत राजश्री चिमणाजी—
पंत आपा स्वामीचे सेवेसी,

सेवक कृष्णराव महादेव कृतानेक साष्टाग नमस्कार विज्ञापना येथील कुशल ता पौष शुद्ध पचमी मुा कल्याण स्वामीचे कृपेकरून आमचे व या प्रातीचे वर्तमान यथास्थित असे यानंतर स्वामीनी संतोषाची आज्ञापत्रे पाठविलीं ती प्रविष्ट जाली तेथे लिहिले की दयाबहादुर याणे चालोन येऊन बारी धरिली. मग आपण सख्ती करून युधप्रसग बरा दाट जाला दयाबहादुर व त्याचे सरदार ठार जाले. लुटून फना केला म्हणून लिहिले, त्यावरून वहुत संतोश जाला स्वामी पुन्यपुरुष, येशस्वी, श्रीची दया व वडिलाचे पुन्य समर्थ, यामुलेच यैसी येशे स्वामीचे पदरी पडतात दयाबहादुर त्या प्राते मोहोरा सामान्य नव्हता त्यासच मोडिला याउपरी पृथ्वी स्वामीस वस्य आहे. याउपरी श्री कधीही न्यून पडो देणार नाही टक्या पैकियासही काये उणे ! याउपरी वरचेवर आपणाकडील संतोशवृत्त लेहून समाधान पावीत गेले पाहिजे हे विनंती

१९

पे. द भा. ४३ ले. १००]

[स. १७३० १

“ हटनिग्रह कार्यास येत नाही ”

श्री

[देवार्चन अनुष्ठाने इत्यादिकांनी देवतांची कृपा संपादण्याची बाजीरावासारख्या शूर पुरुषाची भावना पुढील पत्रांत चांगली व्यक्त होते.]

श्रीमदतुलधिषणवैभवोपार्जित
साम्राज्यलक्षण लक्ष्मीरक्षण दंडि-
तोदंडदोर्दंड गोग्राहणप्रतिपालक

श्री बाजीराव बळाळ प्रधान पंत याप्रति आश्रित मुकुंदभट्ट तथा ज्योतीभट्ट माहवलीकर याचे अनेक त्रिकाल वेदोक्त आशीर्वाद उपरी. तुमचा निरोप आला होता की श्रीहनुमंतास अक्रा उपोषणा करा. यास नव उपोषणे झाली. यास देवापाशी प्रार्थना करून प्रसाद मागितला. त्यास कार्यसिद्धि करितो म्हणून उत्तम मस्तकीन्चा प्रसाद दिल्हा. या देवाजवळ अति हटनिग्रह कार्यास येत नाहीं नाना प्रकारीचे भय दाखवितो आहे. यास दाहा ब्राह्मण मिळोन प्रार्थना केली त्यास दृष्टात जाहला कीं उपोषण करून सेवा करूं नका. आपली मनकामना जे असेल ती पूर्ण करितो. अशास तुमची आज्ञा ज्या प्रमाणे होईल त्या प्रमाणे वर्तणूक करूं. त्यास दाहा दाहा प्रकारीचा गोष्ठी सागतील ते आपण चितावर न घेणे. या देवाजवळ आपला भावार्थ असो देणे कार्यसिद्धी जाहाली असाच निश्चय असो देणे. देवाची पूजासामग्री पाठऊन देणे केशर, कस्तुरी, मोगरेल, अतार, बुका, कापूर, उदकाड्या इतकी सामग्री पाठऊन देणे. यास बापोजी मोरा खासबारदार, सागता कळो येईल. या पत्राचे प्रतिउत्तर सत्वर पाठवणे. सुज्ञाप्रति बहुत काय लिहिणे हे आशीर्वाद.

२०

ब्रह्मेंद्रस्वामी च. ले. २६]

[२ एप्रिल १९३१

“ स्वामींच्या आशीर्वांदे फत्ते ”

[सेनापति खंडेराव दाभाडे निजामास सामील झाला म्हणून बाजीरावानें त्याजवर गुजरातेंत स्वारी केली. ता. १ एप्रिल १९३१ रोजी डमोई येथें लढाई होऊन त्रिंबकराव मारला गेला. त्याचें वर्तमान पुढील पत्रांत आहे.]

श्री

महाराज परमहंस श्री. स्वामींचे सेवेसी :—

चरणरज बाजीराव बळाळ प्रधान कृतानेक विज्ञापना. येथील क्षेम ता. छ. ५ सवाल नजीक डमोई यथास्थित असे. येथील वर्तमान तरी त्रिंबकराव दाभाडे व उदाजी व आनंदराव पवार व कंठाजी रघुजी कदम व पिलाजी गायकवाड

व चिमणाजीपंत दादा असे तीस पस्तीस हजार फौजेनदीं आम्हासीं युद्धास आले. छ ४ सवालीं युद्ध जाहले त्रिवकराव दाभाडे व जावजी दाभाडे व मलोजी पवार व पिलाजी गायकवाडाचा पुत्र ऐसे चैधे ठार जाहले उदाजी पवार व चिमणाजीपंत पाडाव जाहले. आनंदराव व पिलाजी गायकवाड व कुंवरबहादर जखमी होऊन पळून गेले, व बाडे पळाले. फौज लुटली हत्ती पाडाव केले साराश स्वामीचे आशीर्वादे फते जाहली आपणास कळावें यास्तव लिहिले आहे. निंतर स्वामीचे चितन करीत असो सदैव पत्री परामृष्ट केला पाहिजे. आपणाकडील नारायणजी ढमढेरे ठार पडले व आणखीही कित्येक लोक पडले व जखमी जाहले; परंतु कार्य जाहले कळले पाहिजे सेवेसी श्रुत होय हे विज्ञापना.

• २१

वि. ज्ञा. वि. नोव्हेंबर स. १९२१]

[स. १७३१]

“ हा अयत्नी मार्ग ऐसाच आहे ”

[शिवछत्रपतीची सून, संभाजीची राणी, शाहूची मातुःश्री येसूबाई सुमारे तीस वर्षे बादशाहाच्या कैदेत राहिली. नंतर बाळाजी विश्वनाथाने दिलीस जाऊन तिला सोडवून दक्षिणेत आणिले. तिच्या मृत्युसंबंधाचें हे सांत्वनपत्र पुतण्या कोल्हापुरकर संभाजीने शाहूस लिहिले आहे. हिचे लग्न स. १६६९ त झाले. या बाईची मान्यता दक्षिणेत फार मोठी होती.]

श्रीमत् सकलतीर्थस्वरूप राजश्रिया विराजमान राजश्री शाहूराजे दाजी वडिलाचे सेवेसी,

अपत्य संभाजीराजे दंडवत विनंति उपरी वडिली आशीर्वाद-पत्र पाठविले ते प्रविष्ट जाले मातु श्री येसूबाई साहेब यासी वेथा होऊन कैलासवास जाला म्हणोन लिहिले, त्यावरून ममताविषये चित्तास परम खेद प्राप्त जाला. हा अयत्नी मार्ग ऐसाच आहे वडील सर्वज्ञ आहेत. विवेकेकरून चित्ताचें सातवन होय तें केले पाहिजे विशेष लिहावें तरी वडिल सुज आहेत.

२२

पे. द. भा. ९ ले. ११]

[१४ फेब्रु. १९३५

तुमच्या आसीर्वांदें आम्हास काय न्यून ?

[बाळाजी विश्वनाथाची पली व बाजीरावाची माता राधाबाई हिची मान्यता पेशवार्हेच्या अमदानींत फार मोठी होती. ती काशीयात्रेस निघाली तेब्हां चिमाजी आप्पानें तिला लिहिलेले पुढील पत्र पुत्रभावनेचें निर्दर्शक आहे.]

श्री

मातुश्री वाई यासी,—

अपत्ये चिमाजीने कृतानेक साष्टाग नमस्कार विनंती ढूपरी येथील कुशल तागायत फाल्जुन सुध त्रितीया भृगुवार संध्याकाळ तुमच्या आसीर्वांदे करून मुखरूप असो विशेष चिरंजीव सदाशिवास पाठवावयाचा विचार आपल्यासी वोल्डन आलो होतो त्यास विचार पाहाता चिरंजीवास सवाई जेयसिंगाचे धरी बहुमान होईल हा येक अर्थ; वरकड चिरंजीवाचे यात्रेचे हे दिवस आहेत यैसे नाही बहुमानाची गोष्ट म्हणावी तर तुमच्या आसीर्वांदे आम्हास काये न्यून केले आहे ? दोन पर्याय तो या प्रकारचे आहेत परंतु तिसरा पर्याय तुमची आज्ञा क्षेपनिक्षेप पाठवावे यैसीच असली तर लक्ष प्रकारे पाठजन देऊ. तुमच्या समाधानापेक्षा आम्हास दैवत दुसरे नाही तुम्ही यात्रा करावयास जाता. देवधर्म तीर्थ करावयास चिरंजीवाचा पायगोवा होईल यैसे आहे. आपण तुमचा निरोप घेतला ते समई आपण पाय उतारा तुमचे पालखीसमागमे घटकाभर येऊन मग निरोप घेऊन यावे यैसे होते, परंतु ते समई चित्तात आले नाही, यामुळे चित्तात आलीकडे आलीयावर हळहळ वाटली. आपले समाधान पूर्वक आसीर्वाद पत्र आले म्हणजे चित्तातील हळहळ दूर होईल. हे विनंती

छ २ सवाल दुपाहार

२३

राज. खं. ३ ले. १६७]

[११ जाने १७३९

“ मीच तुमचा बाजीराव ”

[भीवराव रेठेकर या नांवाचा एक गृहस्थ बाळाजी विश्वनाथाचा ऋणानु-
बंधी व साहाकर्ता असून, त्याला दोन मुलगे झाले, त्यांची नांवे बाजीराव व
चिमणाजी अशींच टेवण्यांत आलीं. बाजी भीवराव रेठेकर बाजीराव पेशव्याचा
भरंवशाचा सरदार होता. तारापुरच्या हल्यांत तो मारला गेला, तेहां त्याच्या
मातुःश्रीस पेशव्यानें पाठविलेले पुढील सांत्वनपत्र मासलेवाईक आहे.]

गंगाजन्हवी समान मातुश्री वेणूवाई काकी वडिलाचे सेवेसी,—अपत्ये
बाजीराव वल्लाळ साष्टाग नमस्कार विं। येथील ता पौष वद्य १३ पावेतो
स्वकीय लिहीत जाणे विशेष

पौष श्या ११ स तारापुरावर हल्डा केला ते समयी बाजी भीवराव तोडात
गोळी लागून कैलासवासी जाहाले ईश्वरे मोठे अनुचित केले तुम्हास मोठा
शोक प्राप्त जाला आमचा तर भाऊ गेला. त्यास, तुम्ही वडील दुःखाचे
परिमार्जन करून विवेक करावा. त्याची मुळे व चिमणाजी अपा आहेत,
त्याचेहि त्याजपेशा अधिक चालेल परंतु आमचा भाऊ गेला बाजू गेली
उपाय नाही त्यास, चिमणाजी भीवराव हे पाठविले आहेत, हे सागतील ते
ऐकावे. साराश, मीच तुमचा बाजीराव असा विवेक करून धीर धरावा मजवार
दृष्टि द्यावी. बहुत काय लिहिणे, लोभ कीजे हे विनंति

२४

राज. खं. ३ ले. २७]

[१३ मे १७३९

“ टोपीकर म्लानत्व पावले ”

[चिमणाजी आपानें ब्रह्मेन्द्रस्वामीस लिहिलेले वसईच्या युद्धाचें खालील
वर्णन भाषेच्या व भावनेच्या दृष्टीनें उद्बोधक आहे.]

श्री.

श्रीमंत महाराज श्रीपरमहंस बाबा स्वामीचे सेवेशीं, —

अपत्यें निमाजीने कृतानेक सा॥ नमस्कार. विज्ञापना. येथील कुशल ता॥ वैशाख बहुल प्रतिपदा पर्यंत मुक्काम वसई स्वामीचे आशीर्वादेकरून सुखरूप असो. विशेष.

स्वामीचे अभयावरून वसईस मोर्चे माघ शु॥ दशमीस लाविले. त्यादारभ्य मोर्चे चालविले व धमधमे चारपाच बांधले. सुरंग चालविले जे जे उपाय स्थळ हस्तगत करावयाचे ते केले. फिरंगी यानीं निराकरणाचा मंत्र पूर्वी युद्धप्रसंगीं मोळ्यामोळ्या सुरांनीं केले. तदन्वयें फिरंगियांनीं सुरंगावर व धमधमे-यावर गरनाळा टाकिल्या सुरुंग विच्छिन्न केले. पनढ लावून पाणी सोडिले. आगीचे ओडे जळके टाकून त्यावर तेल, दारू, राळ टाकून चार चार रोज डोवाराही* सारखा करी. वरकंदाजी व तोफाजी फिरंगियाची निस्तीम म्हणावी तैशी. तथापि स्वामीचा आशीर्वाद व दंड हे सबळ शास्त्र आम्हाजवळ त्याचे प्रतापे इकडून तोफा लागून फिरंगियाच्या तोफा मना केल्या. सफेल ₹ पाढून लेश केली वसई जागा बाका बुलंद. सुरुंगाचा उपाय नाही. परंतु स्वामीचे कृपाकटाक्षे सुरुंग चालवून दोही बाजूंनी खाब, वरती तक्कपोशी, त्यावर दोन अडीच हात रेती टाकून सुरुंग नेऊन पोहोचवून, दोनशें पाथरवट लावून मोठे मोठे चिरे फोडून सुरुंगाचे बुधलियास जागा करून, वैशाख शु॥ पंचमीस सकल सिद्धता करून, सुरुंग लोकास बाजू वाढून देऊन नगारेयाची इशारत करून, सुरुंग उडताच सर्वानी येलगारास † उठावे, बुरजावर चढावें, शिड्या टेकून चढावें, ऐसा करार करून वैशाख शु॥ ६ बुधवारी दोन घटका दिवस प्रातःकाळचा येताच सुरुंगास बत्या दिल्या डाव्या बाजूचे सुरुंग काही उडाले, काही उडणे होते, तोच लोकानी उतावळी करून कोटावर चालून घेतले; तो दुसरे सुरुंग तेच बाजूचे उडाले, त्याणी लोक दडपले व जाया व ठार झाले तसेच उजवे बाजूचे सुरुंग उडाले. एक दोन उडतांच बुरजास वाट जाहलीशी देखून लोक वरते चढले, तों दुसरे सुरुंग उडाले, त्याणी वरते लोक चढले होते ते उडोन गेले लोक कचकरले. हिरमोड होऊन काम बंद पडिले.

* डॉंबारा = आगीचा लोळ. ₹ तटबंदीच्या मागील बाजूचा धका. † इछा करण्यास

फिरंगीयानी संभाळून हुके व गरनाळा व रेजगरीचा मार न भूतो न भविष्यति
केला त्याणे लष्करचे लोकास व हशमास अवसान राहिले नव्हते

उजवे वाजूचा मातवर सुरुग राजश्री मल्हारजी होठकर याजकडील उडणे
होता, त्याचा शोध करून, पुन्हा त्यात बुधले घालन रजक । दुरुस्त करून
लोकाची निवड केली, आणि सुरुंग उडताच खामखा निशाणे चढवावीसा
करार करून वैगाख शु॥ ७ गुरुवारी उजवे वाजूचा सुरुग उडविला. तेच
समयी लोक जाऊन बुरुज अर्धा उडाला त्यावजर चढले फिरंगीयानी
सफेलीच्या आतून मेंदा ८ घालन पेटी भरून तोफा जाऊन तयार होताच तेथे
फिरंगी बळाऊन होके गग्नाळाचा दारून्या पोत्यास आग लावून मार केला व
रेजगिरीचा मार सीमेपरता केला लोकावरी अग्रीचा पर्जन्य करून भाजून
काढिले तथापि स्वामीचे अभय आशीर्वादाचें वत्रकवच लोकाचे आगी होते
तेणेकरून आगीची तमा न धरिता लोकानी हत्यार वरेवजेने केले फिरंगीयानी
मरदुमी शिपाईंगिरी करावी तैशी केली त्याप्रमाणे इकडील लोकानी भारती
युद्धप्रमाणे युद्ध केले.

या मागे युद्धे बहुत झाली परनु या लढाईंस जोडाऱ्या नाही सर्व स्वामीचा
आशीर्वाद लोक बुरुज सोडीनातसे जाहले, तेह्वा स्वामीच्या दंडकप्रहारे करून
फिरंगी धर्मदेष्टे वेहिमत होऊन अष्टमीस प्रहरा दिवसास कौलास आले कौल
घेतला आठ दिवसात कविलासुद्धा झाडून जातोमे करार केले याजवरून मार
तहकूफ केला फिरंगी याणी कविले वस्तभाव गलवतात भरिली काल वै॥
पौर्णिमेस फिरंगी झाडून गेला स्वामीच्या पुण्येकरून जागा फते झाली.

लष्करचे व हपमाचे लोक सुरगाने उडाले व जाया ठार अदमासे पाच
हजार किंवदुना विशेष होतील तैसेच फिरंगीयाचे मातआठशे माणूस ठार व
या निराळे जखमी झाले भारती युद्धप्रमाणे युद्ध झाले वसर्द वाकी जागा,
पश्चिमेकडून समुद्र, दक्षिणेस खाडी, पूर्वकडे खाजणचिखल, तिहीकडून किर्मापि
इलाज नाही एक उत्तरेकडून उपाय तिकडेही रेती, धर नाही स्यामी
साक्षात्कार ईश्वराचा अंश स्वार्मानी वसई दिली त्रिवार तिहिले ते शब्द
अन्यथा कसे होतील ?

१ दारू पेटविण्याचें छिद्र २ दुबेळका खाव.

ऐ प ३

वरकड वसईची गोष्ट मानवी लोकानी म्हणावी असे नाही वसई स्वामीचे आशीर्वादे फते झाली. श्रीचे सुदर्शन धर्मदेव्यथाचे मस्तकी वज्रप्रहार होऊन टोपीकर म्लानत्व पावले. अन्यथा वसई होती व किंरंगी आगीचा पुला : होता. स्वामीचे कर्तृत्वास पार नाही स्वामीचा महिमा स्वामी जाणत आम्हा मानवी लोकास काय कळे ?

वसई फते होताच सव्वांगे पुतळी पाठवून देणे व श्रीमुलेश्वरास सव्वाशें रुपयाचा मुगुट घातला म्हणोन आज्ञा केली. याजवरून स्वामीचे आज्ञेप्रमाणे वसई फते होताच श्रीनिवास केदार याजवरोवर पुतळ्या सव्वांगे व श्रीमुलोवास मुगुट सव्वाशे रुपयाचा घातला, तें रुपये १२५ सव्वाशे स्वामीचे सेवेशी पाठविले आहेत प्रविष्ट होतील आम्ही ठेकरे स्वामीची असो सर्व प्रकारे कृपा करणार स्वामी समर्थ आहेत स्वामीचे वितरित दुसरे दैवत आम्हा काय आहे ? साराश स्वामीच्या आशीर्वादे व दंडाच्या प्रतापे कार्यसिद्धीते पावले असे स्वामीचा महिमा आम्ही वर्णावयास सामर्थ्य धरीत नाही श्रीनिवास केदार पुतळ्या व रुपये देऊन रवाना केले आहे ते लवकरच पावतील वर्तमान त्वरेने विदित व्हावे यास्तव हे पत्र पुढे रवाना केले असे सेवेशी श्रुत होय हे विज्ञापना

२५

पोर्तुगीझ व मराठे भाग ४]

[१२ मे १७३९

पराक्रमाची सीमा,...वसई काबीज

[वसईच्या युद्धाचें दुसरें पत्र चिमाजी अप्पानें शाहू छत्रपतीस लिहिलेले गोव्याचे सुप्रसिद्ध संशोधक प्रो. पिसुलेंकर यांनी “पोर्तुगीज व मराठे” या मालेच्या चौथ्या भागांत ते छापलें असून तें त्यांस गोव्याच्या दसरांत आढळले. मुळांत भाषेच्या चुका दिसतात.]

श्री

श्रीमत् क्षत्रियकुलावतंस महाराज राजश्री छत्रपती स्वामीचे शेवेस —

विनंति शेवक चिमणाजी बळाळ कृतानेक विजापन्हा शेवकाचे वर्तमान तागायत छ १४ सफर मोकाम वसई महाराजाचे येथास्तीत असे विनंति वसईस मोर्चे छ ८ जिलकादी । लाविले वसईचा विलद उन्ह वीस वावीस हात रुधी इमारत वारा हात पकी गजी तोफा थोर व दारुगोळा व हुके गरनाळास न्यून नाही वसईच्या कोटास पश्चिमेकडे समुद्र, दक्षिणेकडे मातवर खाडी, पूर्वेकडे खाजण चिखल, तीन अगास उपाय नाही, उत्तरेकडे सखुसगी तिकडे वाळूची जमीन दोन हात खंटल्याने पाणी लागते जागा पका फिरंगीयाच्या कोटात चार हजार माणूस त्यामध्ये एक हजार ढोणे फिरंगी पुरुंकाळी वाकी तीन हजार किरस्ताव वगैरे एक हजार जुजते माणूस खवरदार होते आरमार सामान वसईच्या बंदरात तयार मोर्चवर मार कोटाचा व आरमाराचा होत होता तेव्हा शेवकानी तीनसे तोफा व दोनसे फटगड्या लाग करून रात्रदिवस मार देऊ लागले पाचसातशे गोळा नित्य कोटास गेला या निराळे धवधंवे पाच एक दोनसे हातावर दुसरा शभर हातावर तिसरा माठी हातावर चवथा तीसा हातावर. पाचवा कोटाजवळ याप्रमाणे कोटापासोन तफावतीने वाधोन, करोल व वरखंदाज व जताल वालदार वरते वसऊन, मार राखोन फिरंगीयासी सफेलीवर मार करू लागले फिरंगी यानी धंवधंवेवर व मोर्चवर गरनाळाचा मार नित्य सीमेपरता केला. त्यानी मोर्चेतील व धवधंवेतील माणसे जखमी व ठार होत. तथापि महाराजाचे प्रतापे, लोकार्ना हिमत न सोडिता जीवित्य त्रुणप्राय साहास करू लागले. सुरुंगान्ना उपाय केला. त्यास जमीन रेतीची धर नाहीं याजकरिता सुरुंग खडोन दोन वाजूनी खावावर तखतपोसी, त्याजवर दोनअडीच हात रेती, गरनाळेस फुटेना असे करून सुरुंग वारा चवदा चालविता, हे वानमी फिरंगीयास कळलियावर, सुरुंगावर मोठमोठीया गरनाळा टाकून, सुरुंग मोडून टाकिले. दाहा पाच सुरुंग याच रीतीने विछिन्न केले तदोपर चोरीने दाहा सुरुंग कोटास न्हेऊन, लाग करून, टाकी वाजता, फिरंगीयार्ना आईकून पनाळानी पाणी सोडिले पाण्याचा उपाय न चालेसा जाहाला तेव्हा आगीचा मार करून, मोठे मोठे

ओडे पेटवून खाली टाकन, त्यावर राळ व तेल टाकन, च्यार पाच रोज डोव केला. तरी उपाय न चालेसा जाहला, तेव्हा कुसीचं वाजूने नारळीचा मेढा घालन, पेटी भरून, तोफा लागू करून, तोही तयार जाहला. शेवकाकडून सुरुंगाची तयारी छ ३ सफरी जाहाली लष्करच्या लोकास व हशमास वाजू वाढून देऊन, सुरुगास नगारेची इशारत करून सुरुंग उडताच सर्वांनी एलगार करून जागा फते करावा, ऐसा सिद्धात करून सुरुंग भरोन लिपोन घेऊन वस्या भरून आणून छ ४ सफरी बुधवारी * प्रातःकाळी दोन घटिका दिवस घेता सुरुंगास वस्या दिल्ला

जेथे वत्तीस सगदही पोहचली नाही तो अगोदर उडाला काही मारदी पोहंचली त्यास जरा विलंब लागला दोन सुरुग उडालेच नाहीत त्यास प्रथम सुरुग उडताच लोकानी उताविळी करून हल्ल्यास उठले काही कोटाखाली गेले काही थोडेथोटे कोयाचे बुरुज उडाले त्याजवर लोक चढले तो मागून दुसरे सुरुंग उडाले त्याणे लष्करचे व हशमाचे लोक दडपले किंत्येक दगडानी जखमी जाहाले काही लोक बुरुजावर चढले होते, ते सुरुगाने उडोन गेले तेच फिरंगीयानी साभाकून हुके व गरनाळे व दारूची मडकी व तोफाचे रेजगरीचे मार सीमेपरता केला माणूस जाया व ठार वहुत जाहाले दोनही वाजूनी लोक थडकून कसरले काम सुत्खारले लोक धीरमोड जाहाले ते दिवर्गी काम काही जाहाले नाही उजवे वाजूचा सुरुंग मातवर वाघला होता, त्याचा गोध करून पुन्हा सुरुंगात आणखी दारूचे बुधले घालन, वत्ती दुरुस्त करून, लिपोन घेऊन छ ५ सफरी महाराजाचे नामस्मरण करून, लोकाची निवड केली होती, त्यास जोरावार ताकीद केली की, पडेल तो पडेल, रोहेल त्याणे खामत्या महाराजाचें निशाण कोटावर चढवावे असे करून वत्ती दिल्ली सुरुंग उत्तम प्रकारे उडाला. तेच लोकानी चालोन घेऊन निमा बुरुज उडाला त्याजवर निशाणे चढविली. तो फिरंगीयानी भेटेयातून साभाकून हुके व गरनाळा व दारूची मडकी व दारूचा जोत्या व तोफाचा रेजगार ऐसा मार कुबल केला, तेव्हा लोक भाजून कोडिले फिरंगीयाजवळ आगीचे वल भारी तरी लोकानी डोया देऊन बुरुजाच्या कराडीयास । दम धरून राहिले फिरंगी यानी तीन वेळा आम्हाकडील लोकावर लगट करून, उधलोन दिल्ले

* २ मे १७३९. † लाकडाचे ओडे.

तरी लष्करच्या व हशमाच्या लोकानी छातीचा कोट करून पुनः परडियासि व बुरुजाच्या वघलीस वसोन काईम जाहाले तसेच बुरुजाचे तळवटीस तहके खाणोन आश्रा केला दोन रोज येलगार केला त्यास सुरुग उडाले त्याखाली लोक दडपले व जखमी ठार अजमास चार पाच वजार होतील तैसेच फिरंगीयाचे दोनही येलगारा अगोदर दोनसे असे सातसे ठार जाहाले या निराले जखमी जाहाले मेढी मारून फिरंगी बोलावला होता. मेढा जालावयाचा विचार केला होता परंतु ते रात्रीस लाग चालिला नाहीं फिरंगी यानी हिमत धरून सिपाईंगिरी म्हणावी तैसी केली ज्याचे नाम सिपाईंगिरी सुरुंग उडाले बाहेरील लोक निमी बुर्जास जाऊन पोहचले असता अन्यात्रानी दम धरावा तेणे प्राप्त काये आहे तेच फिरंगीची इतुकी मर्दुमी करून, मेढा नूतन व वाहेरून आम्हाकडील लोक जुजले त्याणीही मर्दुमी सीमेपरती केली. पूर्वी भारती युद्धात अतिरथी महारथी छुझले त्याच न्याये प्रस्तुत काळी महाराजाचे येकनिष्ठ शेवकलोकीं विरथीपण जुझले दीड प्रहर परियेत आगीचा मार प्रजन्य फिरंगी यानी केला तितका सोसून राहिले इतुकी आग पिऊन मराठे फौजेने दम धरिला असे जाहाले नाही सीमा केली जागा काईम राखिला कोट घेतले खेरीज उठत नाही, असे पुर्ते कळले तेव्हा फिरंगी वेहिमत होऊन कौलाची वोली लागली ५५ मातवर फिरंगी वाहीर येऊन शेवकास भेटले आठ रोजाची मुदत वावी, शंभर गलवते व्यावी म्हणजे झाडून मुंवैस जातो. असा करार करून गेला आम्ही जेथिले तेथे मोर्चे काईम राखोन फिरंगी यासी कौल दिल्हा फिरंगी यानी मुंवैहून गोदीडसे गलवते भाडेने आणिली व शेवकानी शंभर गलवते दिल्ही. त्यावर कुल कविले वस्तभाव चढवून छ १३ सफरी, फिरंगी गेला

जागा महाराजाचे पुण्यप्रतापे फते जाहाला. वसईसारिखा जागा याका विलंद कोणी गोष्टीचा अपाय नाही. याहीमध्ये फिरंगी याचा जागा सर्व गोष्टीने संजुती सामानपुर. लढाईला हे जागा येणे दुरोवस्त (दुरापास्त) होती परतु महाराज पुण्यप्रतापी महाराजाचे पुण्यप्रभावास जोड नाही. तत्प्रभावेकरून फिरंगी आयास येऊन जागा हस्तगत जाहला अन्यश्रया जाग्यास उपाय आहे असे नाही महाराजाचे प्रतापतेजोऽद्भवे सर्वभौमादिक म्लान होऊन महाराजाची कीर्ति समुद्रवलयाकित पृथ्वीत प्रफुल्लित जाहाली आहे फिरंगी याचा जागा वसई

हस्तगत जाहालियामुळे, समुद्रात सर्वांस दहशत प्राप्त होऊन चौंयाशी बंदरातरी महाराजाची सलावत गालीव* जाहली महाराज ईश्वरी अशे जे गोष्ठी यामागे कर्णद्वारा श्रवण जाहाली, ते या कलयुगां महाराजाचे पुण्यप्रभावे दृष्टीगोचर होते. अघटित गोष्ठ घडोन येते. पूर्वी दाशरथी व श्रीकृष्ण व पाडवादिक अवतारी याणी दैत्यादि दमन करून, देव ब्राह्मणाचा आशीर्वाद घेतला त्याच न्याये महाराजानी या युगी अवतार धरून धर्मदेष्टे दैत्याचा निःपात केला महाराजाचा स्तुतिस्तव मानवी लोकानी करावा असे सामर्थ्य काय आहे? मुख्य गोष्ठ महाराजाचे पुण्ये वसई फते जाहाली अन्यत्राम शेवक लोकाचा उपाय होता असा अर्थ नाही विस्तारे वृत्त महाराजाचे शेवेसी विदित व्हावयास्तव विनिपत्र लिहिले आहे शेवेसी श्रुत होय, हे विज्ञापन्हा

२६

राज. खं. १ पृ. ९६]

[मे १७४८

पेशवेकालीन शिक्षण व शिस्त

[ऐन उमेदीच्या काळांत पेशव्यांचे गृहशिक्षण व कुटुंबांतील शिस्त कशा प्रकारची होती आणि छ्रपतींशीं त्यांचा घरोवा कसा चालू होता याचं गमक पुढील पत्रांत मिळतें.]

“ चिरंजीव राजश्री रघुनाथ यासी प्राति वाळाजी वाजीराव प्रधान आशीर्वाद, उपरी विशेष. येथून जाते समयी जे सुन्नले ते तुम्हास सागितले आहे त्याचे स्मरण निरतर मनात असू देत जाणे. रघुवंश विदुरनीति, चाणक्य व जे तुम्हास येत असेल, त्याची नेमपूर्वक चितनिका करून, थोडेवहुत शास्त्री याजवळ नित्य म्हणत जाणे विराटपर्वापासून पुढे भारत रिकामपणी वाचीत जाणे. केवळ घोडी फेरावयाचे छंदास न लागणे वजनी, कैली, बेरीज बरावर करावयाचा सराव बहुत करणे चिरंजीव भाऊची मर्जी बहुत प्रकारे रक्षण करीत जाणे जे आज्ञा करतील तेच काम करावे बहुत केरून भाऊ बरोबरच जेवीत जाणे घोडी वेगळी बाधीत न जाणे, क्षुद्र मनुष्याशी सहवास कोणे प्रकारेही न करणे.

मातुश्रीवाई (= राधावाई), ताई (= काशीवाई), अनुवाई यासी एक दो दिवशी अर्ध घटकाभर जाऊन वसत जाणे शरीरप्रकृत नीट नाही यास्तव औपध काही नेमेकरून घेत जाणे भाऊसमागमे घोडी केरावयास जात जाणे सातारियास जर जावयाची आज्ञा केली तर चिमणगिरि गंगाधर भटास, भाऊजवळ विनंति करून, बरोबर दिल्हे तर वेऊन जाणे सातारियास गेलियावर दोही वाईंकडे विना बोलविल्यावाचून, अथवा गोविदराव यानी आपणहून सागिल्यावाचून, न जाणे कालानुरूप, वयास उचित योग्य वेप करीत असावे. देवपूजा थोडी परंतु एकाती, न बोलता करीत जाणे इतरोही नेमेकरून करावै, आणि गर्व न करावा, निरंतर साधन वृत्तीने वडिलाची मर्जी उत्तम असलिया पुसावे. शिष्यधर्मे असलिया फार उपयोग आहे चिरजीव जनार्दन वहुत कामही करून पढतात. ते हर एक गोष्टीत अधिक जाहल्यास तुम्ही त्यास मान्य पुरुप कसे व्हाल ? विशेष काय लिहिणे ? येथील वर्तमान तर उदेपुराजवळ पञ्चविसा दिवसात पावलो श्रीकृपेने महेनत करून दिलीचे सुमारे जात आहो जसे पुढील वर्तमान होत जाईल, तैसी योजना होईल हे आशीर्वाद

२७

पुर. द. भा. १ ले. १५४]

[२९ फेब्रु. १७८४

महादेव भट हिंगण्याचा मृत्यु

[हिंगणे हे पेशव्यांचे नाशिक येथील क्षेत्रोपाध्ये. बाळाजी विश्वनाथ स. १७१८ त दिल्लीस गेला तेब्हां त्याने आपल्याबरोबर महादेव भटास घेतले. बाळाजी परत आला तेब्हां दिल्लीच्या वकिलातीवर त्यांनें आपल्या भरवशाचा इसम म्हणून महादेव भटाची नेमणूक तेथें केली. तेब्हांपासून हिंगणे राजकारणांत मान्यता पावले. उद्योगास क्षेत्र मिळतांच महाराष्ट्रीय, घराणी कशीं भराभर उदयास आलीं त्याचे हें एक ढल्क उदाहरण आहे. दिल्लीच्या वजिरास दक्षिणेतला भिक्षुक आव्हान देतो हा पत्रांतील प्रकार लक्ष्य आहे.]

चिरंजीव राजमान्य राजश्री धोडोवा यासी, सदाशिव चिमणाजी आसीर्वांद उपरी. येथील कुशल ता छ २५ मोहरम जाणून स्वकीये कुशल लेखन करीत जाणे विशेष काल दोन प्रहरा दिल्हीहून राजश्रीकडून वकील इछाराम आहे, त्याचे पत्र तेविसावे रोजी येथे आले, त्यात खुलासा हाच, की नादरशाहने रूमच्या बातशाहीवर चढाई केली त्यास नादरशाहास मारून काढिले. फिरून नादरशाह आपली फौजबंदी करीत आहे व तोहमास कुलीखान खंदारच्या मुलकात आहे, त्यासहि नादरशाहाचे पत्र आले आहे की येणे व रूमातहि फौजबंदी होत आहे, हे येक वर्तमान लिहिले व दुसरे लिहिले आहे की मनसूर आलीखान व अमीरखानही दिलीस आले त्यास साप्रत माहादे[व] भटानी सवाईंजी ✶ मेलियावर त्याची वकिली आपणाकडे करून घेतली आहे पहिला कृपाराम होता त्यास जैसिगनगरात ठेविले माहादेव भट मनसूर आलीखान याच्या दरवारी गेले, त्यास बरावर सर्वाईकडील जमातदार व पायादे होते. त्यास त्याची याची हकाविसी बोली जाहाली. त्यास महादेव भटानी सिवी दिल्ही आणि आपले लोकास बोलले की धरा. त्यावरून त्याची याची लटापटी जाहाली माहादे[व] भटास जखमा लागल्या. त्याच्या पुत्रासही जखम लागली. संध्याकाळी धरास गेले, मध्यरात्री मृत्यु पावले. पुत्र मात्र वाचले मोठी गोष्ट वाईट जाहाली. पत्रे आली ती तीर्थस्वरूपाकडे रवाना केली बहुत काये लिहिणे हे आसीर्वांद

२८

पुर. द. भा० १ ले. १७६]

[जून १७४८

घरगुती अडचणी

[सदाशिवराव भाऊने हें पत्र धोंडो आपा पुरदरे यास लिहिले आहे. त्यांत घरगुती अडचणीचें प्रतिबिंब दिसतें तें सामाजिक दृष्ट्या विचारणीय आहे.]

श्री

आसीर्वांद उपरी. गोपिकाबाई परवा येणार त्यास, येक बाईको धरा गरवार असता बाहेरून दुसरी आली तरी जोपर्यंत प्रसूत होये तोपर्यंत भेटी परस्परे

^१ सवाईं जयसिंग, २३ सेप्टेंबर, १७४३ रोजी मरण पावला.

वाइकांची न व्हावी आसे आहे त्यास प्रस्तुत बाईं \$ येथे नाही, ताईं † आहेत त्याकडून चौधास पुसून ज्याप्रो आसेल त्याप्रो करून रहावेसे जाले तरी वरेच जाले, जावेसे जाले तरी तूर्त तात्याचे येथे पाठऊन पुढे वहिनी † आलियावर त्याचे विचार लोहगडास पाठवणे तरी पाठवावे लागेल. त्यास लोहगडची हवा वाईट सासूची मर्जा येक प्रकार, इचे पोरपण दूर नसावे वरे जाणेच तेव्हा तात्याचे येथे ठेवावे किवा माहरी जावे हे पुर्त रीतभात मनात आणून लिहिणे

ताईजवल पाचसात वाइकाचा शोध केला त्यास ही रीतच नाही येक दोन दिवस घरचीने वाहेर आसावे, वाहेरची जुनी जालीयावर येके जागा कोनी * देखील निघतात आसे आहे आणखी शोध करितो आसे जाले तरी वरेच जाले तरी त्याचा विचार लिहिणे कोकणस्तात दडक नाही, देसस्थात आहे आसे बोलतात. यातही जसे होईल तसे करून पत्राचे उत्तर पाठवणे सखाराम-पंतासी\$ बावूरायासी// अमा मजकूर बोलत असतो रवाना मंदवार तिसरा प्रहर हे आसीर्वाद उत्तर लैकर पाठवणे आशवा येथले माणूस भागले तरी तेथून पाठऊन देणे हे आसीर्वाद

२९

ऐ. स्फु. ले भाग ४ ले० ५] [१५ डिसे. १७४९ च्या आधी.

“ तुमचे मस्तकीं हात ”

[शाहू महाराजांस पुत्रसंतान नव्हते म्हणून अंतसमर्यां त्यांस फार हुऱ्ह छोडून पुढे राज्यभार कोण चालविणार याबदल चिंता उत्पन्न झाली. पुष्कळ तपास व खल केला. पेशव्यांशिवाय इतरांच्या हातून राज्याचा निभाव लागणार नाहीं अशी खाली पद्धन त्यांनी मरणापूर्वी दोन लेख स्वहस्ताने लिहून पेशव्यांचे स्वाधीन केले आणि त्यास राज्यभार चालविण्याची आज्ञा केली. याच आधारावर पेशव्यांनी पुढील उद्योग केला. हे दोन लेख मृत्युपत्रासारखे महस्वाचे आहेत.]

\$ राधावाई-वाढाजी विश्वनाथाची बायको † काळीबाई-बाजीरावाची बायको. † गोपिकाबाई कोनी निवणे=बाळत होणे. \$ सखाराम बापू बोकील // बावूराव पेठे-सराशिवरावाचा मामा.

यादी—१

श्री

राजमान रा वालाजी प्रधान पंडित यास आज्ञा—तुम्ही फौज धरने सरवास आज्ञा केली त्याच्या दैव नाही महाराजास दुखने जाले नाही वर होत नाही राजभार चाला पाहिजे तर पुढे वंस बसवने. कोलापुरचे न करने. चिटणीसास* सरव सागितले तसे करने वंस होईल त्याच्या आज्ञेत चालून राजमंडल चालवने. चिटणीस स्वामीचे इसवासू त्याच्या तुमच्या विचारे राज राखने वंस होईल तो तुमची घालमल करनार नाई. सुदन असा

यादी—२

श्री

राजमान रा वालाजी पंडित प्रधान —

आज्ञा जे—राजभार तुम्ही चालवाल हा भरवसा स्वामीस आहे. पहिले सागितले खातरजमा ती चिटणीसानी अढळ केली तुमचे मस्तकी हात ठेविला आहे. वस होईल तो तुमचे प्रधानपद चालवील करील अंतर त्यास सफत आसे त्याचे आज्ञेत चालून सेवा करने. राज राखने. बहुत काय लिहिने, सुदन असा

३०

पे. द. भा. २५ ले० १२१]

[८ एप्रिल १९५१

“निजानंद लेखन”

[या पत्रांतील भाषाशैली विशेष लक्षांत ठेवण्याजोगी आहे.]

राजश्री पंतप्रधान गोसावी यासी,—

श्रीमंत सद्गुणनिधान कृपाविधान प्रतापवरीष्टाभिधान निरंतर भगवदनुसंधान सावधान श्रेष्ठ माहाराव जानोजी जसवंत निवाळकर ₹५ दंडवत विनंती उपर

गोविदराव चिटणीस शाहूचा एकनिष्ठ सेवक. ₹५ हा निजामाकडील मराठा सरदार, यास महाराव असा किताब होता.

येथील क्षेम ता छ २२ जमावल मुा भागानगर जाणोन निजानंद लेखन कीजे विशेष. राजश्री रघोजीवावा भोसले येथेन ती कोसावर येऊन उतरले आहेत हे वर्तमान विस्तारे राजश्री भगवंतराव राम व राजश्री मनोहरपंत वकील यानीं लिहिले आहे त्यावरून विदित होईल आजी उद्या आम्हास निरोप होणार आहे. आविलंबेच आटोपून येतो निरंतर स्वैभवातिशये लेखकास लेखनाशा करून लेखन जाल्या मन संतोशैकनिकेतन होईल. विशेष लिहिणे हेच विनती.

३१

प. द. भा. २५ लेठ १४६]

[ऑक्टो. १७५२ ?

“आमच्या सांभालाचा अभिमान”

[तोरगळकर तुळजाबाई सिंदे हिचें खालील पत्र भाषेच्या व राज्यकारभाराच्या दृष्टीने महत्त्वाचें आहे. तुळजाबाईसारख्या किंत्येक स्थिया त्या वेळीं राज्यसंरक्षणाचे कामीं कशा उत्सुक होत्या आणि छत्रपति व पेशवे यांजबहूल सरदारांची भावना किती अनुरक्त होती हे यांत दिसून येतें.]

श्रीशंकर

राजश्री पतप्रधान गोसावी यासी,

श्रीमंत अखंडित लक्ष्मी अलकरण राजमान्य विराजित स्नो तुलजाबाई सिंदे दंडवत विनंती उपरी-येथील कुशल जाणऊन स्वकीये कुशल लेखनाशा करून आसीर्वाद पत्री साभालवे विशेष. आपणाकडील आसीरवादपत्र बहुत दिवस येत नव्हते. याजकरिता अमृतोतराची प्रतीक्षा सदैव सापेक्षित असता साप्रत आनंदरूप आसीरवाद (पत्र स्वामीने आम) चे नावे पाठविले ते (मस्तकी वदून) चितास परम आव्हा पत्रावलोकनी आपले चरणाविदन्त्र अवलेकनात आले आशापत्री आज्ञोन्तरे लिहिली की नवाव आमीरुल उमराव निजामनसुलक गाजुदीखान वाहादर फेगेंग दक्षणेस सुवेदार होऊन औरंगावादेस दाखवल जाले सारी पातशाही मनसवदार दक्षणेच्या सुविधाचे तावे आहात आपले जमियेतीनिसी पत्रदर्शनी औरंगावादेस जाऊन नवाबाची मलाजमात करणे यात

तुमचा गौर सरफाराजी व बेहबुदी * असे, तरी जलदीने येणे म्हणऊन आजापिले त्याजवरून परमसंतोश जाला. येसियासी आम्हास आपली आजा वंद्र आमचे मुरबी सर्व प्रकारे पूर्वीपासून गोसावी समर्थ आपले सिरी आहेत; आणि सर्वस्वे आपल्या साभालाचा आभिमान गोसावियासीच वडिलवडिलापासून आमचा साभाल होत आला. तीर्थरूप कैलासवासीनी महाराज छेत्रपतीची सेवा येकनिष्ठपणे करून कृपा संपादून घेतली होती. पुढे अनाथकरुणानुवंध कैलासवासी। या राज्यात अलियावरीही छेत्रपति व कैलासवासी थोरले पतप्रधान सर्व प्रकार साभाल करीतच आले आता आमच्या साभालाचा आभिमान गोसावियावाचून आणिक कोणास आहे? आपल्या आजेप्रमाणे जमियेत सुद्धा चिरंजीवास यावया विलंब नाही आमचे वर्तमान राजश्री धोडाजी आकदेव सेवेत निवेदन करिता अवगत होईल, आणि पत्रीही विज्ञति की चिरंजीव गत वरपी न्यामतुलाखांजीचे हामराह करनोलच्या मोहिमेस रवाना केले ते करनोलची मोहिम करून न्यामतुलाखाजी वरावरीच भागानगरास दाखल जाले आम्हीही चिरंजीवास गोसावियाच्या आज्ञापत्रा आगोधरीच पत्रे लेहून पाठविली की तुम्ही लवकर येणे. इकडे नवाव निजामनमुलक फेरोजग वाहादर औरगावादेस दाखल जाले म्हणऊन पहिलेही पत्रे लिहिली आहेती आणि गोसावियाचे आज्ञापत्र आलियावरीही मागती पत्रे लेहून पाठविली तेही लवकरीच येऊन पोहचतील.

विशेष विस्तार काय लिहिणे हे विनंती .

३२

राज. खं. ३ ले०—१३७]

[२३ साटे. १७५५

“आम्ही कान धरली शेळी”

[उत्तर हिंदुस्थानच्या कारभारांत गोविंदपंत बुंदेल्यानें काय कामगिरी केली त्याचें रसभरीत वर्णन पुढील पत्रांत त्यानें कळविले आहे.]

* भरभराट † कै० शाहू महाराज.

श्री.

श्रीमंत राजश्री पतप्रधान स्वामीचे सेवेसी,—

विनंती सेवक गोविद बल्डाळ . कृतानेक साष्टग नमस्कार विज्ञापना ता
आश्विन वद्य २० पावेतो स्वामीचे कृपेकरुन सेवकाचे वर्तमान यथास्थित
असे विशेष.

इकडील वर्तमान एकदोन पत्रा भेवेशी लिहिले आहे, त्याजपायन विदित
जालेच असेल व निरजीव वावूराव | याणे विनंती केलीच आहे रा गोपाळरावां
याजविशी आजापत्र सादर जाले, त्यास राजश्री दादा स्वामीचे १ आजापत्र
आले त्यास आम्हास श्रीमत रा दादासाहेब स्वामीनी आजा केली ते प्रमाण
गोपाळराऊ याजला राजी करतां मीही येथील वदोवस्त करून येतो इकडील
नवा मजकूर राजश्री जयाजी शिंदे यास मारवाढकरानी दगा केला, हे वर्तमान
जमिदारास कळताच मन माने त्याप्रमाणे लघाडीस आले सकुरावाद, इटावे
याजकडे जमिनदाराशी झुज मातवर आम्हाशी जाले. पधरा सोळा घोडी पडली,
भले माणूस ठार झाले स्वामीचे प्रतापे गवार X मारून कहाडिले परतु हा
मुद्रख कोतादेशी गवार आहे सभोवती पठाण जागा विकट रयत म्हणावी तर
रजपूत हे गत आहे आमचे तैनातीस फौज रा अताजी माणकेश्वर याजकडील
देविली त्यास त्याजला रा दत्ताजी शिंदे याजकडे मारवाढ प्रार्ती जाणे
तेथेहि जरूर गेले पाहिजे, जाणून निरोप दिल्हा श्रीमत रा दादा स्वामीनी
रसदेचा ऐवज चार लाख पासष्ट हजार त्याजला देविला त्याप्रमाणे निकडीने
त्याजला जाणे, सवय सत्वर भरून दिल्हा चार लाख पासष्ट हजार शिवाय
नव्वद हजाराची वरात फकुंद व इटावे, सुकुरावाद ऐवजी तेही दिल्ही,
सालमजकूरची रसद सुकुरावाद, इटावे, फकुंद येथील रसद भरून दिली, त्याची
कवज सेवेशी पाठविली आहे मी चाकर वारगीर स्वामीचा आहे जे मेहनत
कुरा कडा φ येथे केली, जिवाकडे न पाहिले, आणि मोगलाशी झुंजलो,
स्वामीचे प्रतापे वोलबाला जाला सुभा मातव्वर होता त्यास जागा मुटली,
स्वामीचे धरी आली जर जागा गोपाळराव यास देणे होती तर मजला वोलावून
हुजूर नेऊन जे आजा करणे ती करानी होती मी हुक्मी स्वामीचा आम्हास

उपनाव खंव तुदेले | लेखकाचा धाक्ता बु | गोपाळराव वर्व १ रमुनावराव दादा
पेशवे याचें. X बढखोर φ कुरा कौडा हे अलगाहावाद नर्जीकवै दोन प्रांत

उजूर काय ? परतु कुरा कडेयात माझी प्रतिष्ठा, आवरु स्वामीनीच बसावेली स्वामीचे जोराने वजीर रजवाडे याजला मी खातरेस आणित नाही त्यास अवरुने जालियास स्वामीचाच नक्ष रहातो. श्रीमत राजश्री दादा स्वामीची आज्ञा ते आम्हास प्राणादाखवल आहे त्याचे आज्ञेत उजूर करीत नाही मी त्याचे आज्ञेप्रमाणे वर्तण्यूक करून पुणे यास येऊन श्रीमंत रा. दादा स्वामीजवळ विनंती करणे ती करीन आम्ही चाकर स्वामीचे कमाऊ आहे. स्वामीचे चार पैसे खराव करावयाचे नाही गढठी एक जागा असती तर स्वामीस कठते की, चाकरी फलाणेयाने केली असे स्वामीस विदित होते आता स्वामीची आज्ञा शिरसा वंदून येथील वंदोवस्त करून सेवेशी येतो उरुवरू येऊन विनंती करीन. मजला मोंठी उमेद आहे, स्वामीची चाकरी उमेदपणे करावी, आणीक जागा, मुलश्व स्वामीचे घरी फार आणून घालावा हे आहे त्यास माझी नालीस नाना प्रकारे स्वामीस लिहिणार लिहितात त्यास जर मी स्वामीची सेवा एकनिष्ठपणे करीत असलो तर आमचे कल्याणच आहे जर काही दगावाजी करूं तर ईश्वर आम्हास शिक्षा करील आम्हास एक स्वामीची कृपा हिमायत * म्हणावी तर, वशिलावगा म्हणावा तर, स्वामीखेरीज आमची गोष्ट घरी सागेसारखा कोणी नाहीं बकरुलाखान पातशाहीत नामी सरदार होता, त्याजला परम संकटे परम उपायें जिवाकडे न पहाता बुडविला त्यास भराठा सरदार हे कर्म करिता तर जमीनीवर न माता ! आम्ही स्वामीचे ब्राह्मण, आमची शिफारस कोण करणार ? आज दोन लाख रुपयाचा तोफखाना स्वामीस भिळवून दिल्हा कुरा व कडा अठरा परगणे, लहान थोर स्वामीच्या घरी आले पातशा कोठील ? वजीर कोठील ? जे जागा घेतली ते स्वामीनी कोणास दिली ? हे चाकरी सेवकापासून झाली काही नादानी आम्हापासून न जाली येथून लिहिता विस्तर आंहे आम्ही कान धरली शेळी आहो, हुक्मी आहो खावंदाची अहिर्निशी सेवा एकनिष्ठपणे करावी हैं जाणतां नालीस आमची हजारां कोणी लिहू, करु आम्ही त्रिशुद्ध एकनिष्ठपणे वर्तण्यूक बेलियास काही फिकीर नाही. मीही येथील बदोवस्त करून सेवेसी येतो सेवेसी येऊन तपशीलवार वर्तमान विदित करीन, तेव्हा स्वामी ऐकोन संतोषी होतील, आमचे श्रमाचे सार्थक होईल साविस्तर चिरंजीव बाबूराव याजला लिहिले आहे, ते विदित करतील राजश्री दत्ताजी शिदे याची मदत जरुर स्वामीनी करावी. राजे माधोसिंग याणी गोविद तमाजी जिवे मारला ;

आणि दहा हजार फौज सागरेकडे गेली म्हणून वर्तमान आहे खिजेसिग याचे साहित्य करावे म्हणून गेले आहेत आहे वर्तमान ते लिहिले आहे वरचेवर लिहित जाऊन आम्हास उज्जरः तिळमात्र नाही प्राणसुद्धा स्वामीचे आज्ञेवर हजर आहे आज्ञेशिवाय नाही जागा ते कितेक जीव सुद्धा हजर आहे मेवेसी श्रुत होय हे विजापना

३३

पे. द. भाग ४३ ले० ६]

[२४ जानेवा १९५६

॥ तिलोतमाच्या लावण्याचे तीळ ॥

[मकरसंक्रमणाचे तीळ पाठविण्याची वहिवाट मराठशाहींत सार्वत्रिक होती. अशा पत्राचा हा एक चमकूतिजन्य मासला आहे]

श्री

राजश्री पंतप्रधान गोसांवी यासी,

छ श्रीमत सद्गुणनिधान कृपाविधान प्रतापवरिष्ठाभिमान निरंतर भगवदनुसधान सावधान श्रो माहाराव जसवंत निवालकर दडवत विनती उपरी येथील क्षेम ता छ २१ रा न्वर + + + ज निजानंद लेखन कीजे विग्रेप कृ . . . पत्र संक्रमणाचे तिलशर्करायुक्त पाठविले ते पावोन परम समाधान जाले. कितेकानी या तिळाचे लावण्य पाहून तिलोतमाच्या लावण्याचे मूळ हेच तीळ असतील ऐसे मानिले असमत् चिताने कृपा श्रेहमये जाणोन आवडीने शर्करासहित सेविता रसेनेस गोडी व चिताम प्रतिक्षणी अभिवृद्धि लक्षणी श्रेहवशता प्राप्त जाली, तो विस्तर लिहिणियाहून विशेषतर असे हे विनती

३४

ऐ. स्फु. ले भा. ४ ले० ११]

[४ मे १९६८

मराठ्यांचा हिंदबाहेर दृष्टिक्षेप

[मराठ्यांची सत्ता सार्वभौम बनू लगली, तेज्जां न्यांच्या सेनानायकांचा दृष्टिक्षेप कसा वाढत गेला हें रघुनाथराव दाढांच्या खालील पत्रांत डिसून येतें.]

श्री

“सेवेसी विजापना लाहोर, मुलतान, काश्मीर वगैरे सुमे अटकेअलीकडे, येथील बंदोवस्त करून अम्मल वसवावा त्यास, काही जाला, व काही होणे तोही लवकरच करितो अहंमदखान अवदाली याचा पुत्र तैमुर सुलतान व जाहाखान याचा पाठलाग मरकारचे फौजेने करून त्याची फौज लुटून घेतली. काही थोडीशी फौज झडत पडत अटकेपार पिशावरास जाहानखान व तैमुर सुलतान पोहोचले खासा अवदाली इस्पहा इराणचा पादशहावरी फौज सुद्धा चालोन गेला होता, त्यास इराणचा पादशहा जवरगाहा तिकङ्गुन अवदालीचे फौजेवर चालोन येऊन हल्ळा करून काही फौज लुटून घेतली खासा अवदाली मात्र वारा, चौदा हजार फौजेनिशी इस्पहानातून अलीकडे कंधारास आला इराण्याची फौज याचा पाठलाग करीत आली आहे जवरदस्तखान व मुकरब-खान वगैरे सरदार व जमीनदार त्या प्रातीचे अवदालीचे जवरदस्तीमुळे रुजू होते, तेही वदलोन हंगाम करितात हल्ली त्याच्या अर्जा, रफीक । होऊन सेवा करून दाखवून अवदालीस तवी करूं ऐशा आल्या आहेत चहूंकङ्गुन अवदाली-वर हंगाम जहाला आहे याजमुळे त्याचा धर मुटला आहे सबव हिरातेत गेला तर अवदालीस धर धरवत नाही साराश, अवदालीचा जोरा तिकङ्गुन होतो ऐसे नाही त्याचे साहित्य उपराठा कोण्ही करिता दिसत नाही इरानचे पातशाहानी तिकङ्गुन फारच जेरदस्त केले आहे इकङ्गुन जोरा पोहोचावून सरकारचा अमल अटकेपार करावा अहंमदखान अवदाली याचा पुतण्या अवदुलरहीमखान अवदालीचे दौलतेचा वारीम स्वामीपाशी देशास आला, तो स्वामीनी आम्हाकडे पाठविला होता त्यास अटकेअलीकडे काही थोडीशी जागा

* स्नेही, दोस्त.

वसावयास देऊन अटकपार काबूल पिशावरचा सुभा देऊ अबदालीची फौज अबदुलसमदखान सरहिदेत होता तो पाडाव सरकारात आहे तो व आणखी या प्रान्तीची फौज इरानी मोगल येऊन देऊन मशारनिल्हेची रवानगी करितो हे तिकडील वंदोवस्ताची पैरवी करितील स्वामीने पुण्यप्रतापे अवदालीस जोरा पोहोचाऊन तंवी करितील, पारपत्य उत्तम प्रकारे करून अटकेपार अमल वसवितील लाहोर प्राती राजश्री रेणको अनाजी व रायाजी सखदेव ऐसे ठेविले गोपाळराव गणेश याचाही पैगामा^१ आहे तेही राहतील याजशिवाय आणखी किरकोळी पथके ठेवितो स्वामीने पुण्यप्रतापे बदोवस्त उत्तमच होईल पुढे स्वदस्तुर इरानचे पातगाहाचे कागदही आम्हास व मल्हारबास आले होते की, लवकर कधारेस यावे, आणि त्याचे पारपत्य करून अटकेची हद्द करावी, ऐसा मजकूर आहे परंतु आम्ही तरी काबूलचा सुभा अबदुल रहीमखान स्वामीनीं पाठविला, त्यास देतो फौज वगैरे थोडीबहुत साहित्यही करितो काबूल व कंदाहार हे अटकेपारचे सुमे हिंदुस्थानकडे अकबरापासून आलमगीरपावेतो होते ते आम्ही विलायतेत का यावे^२ यास्तव तृतै येये सुमे देतां त्यासही फारसे या सुन्याची दरकार नसेल तो इरानचा अमल करील आम्ही कदाहार पावेतो अमल वसवून तृतै त्यास गोडच जाव पाठविणार आहो लग्नी व जंबूचा राजा व काश्मीर वगैरे तमाम वकील आले आहेत^३ मामलत थोडीबहुत अटकेअलीकडील करीत आहो पलीकडील तृतै होत नाही खटपट मात्र होईल तृतै तातडीमुळे जे होईल ते करितो पुढील स्वारीस जो कोणी सरदार मातवर येईल तो बदोवस्त करील मुलख दो चौ करोडीचा वसुली, परतु जमीदार मवास मोठे मोठे आहेत आम्ही नावास मात्र खंडणी करितो जेये पंचवीस लक्षाचा मुलख, तेथे एक दोन लक्ष देणेच कठिण आहेत तृतै माघारे फिरावयाचा डौल स्वामीने आशेवरून धरिला आहे त्याजमुळे जे होते तेच करितो तटी^४ लावीत नाही. तृतै या प्रान्ती आदिनावेग मोगल मातवर व प्रामाणिक आहे त्याजवर मारा यकतियार^५ दिल्हा आहे लाहोर मुलतान यासच कमाविसीनें दिल्हे आहे यंदा तर सारे काही सोईस लागेल स्वामीस कळावे रवाना छ २६ यावान मुक्काम लाहोर वहुत काय लिहिणे हे विजापना

^१ व्यवस्था, खवरदारी. ^२ मधान. ^३ हद्दास ^४ भरवमा.

३५

खरे. पे ले. सं. ले० १५.]

[१ एप्रिल १७६०

दौलताबाद तुम्हास दुर्घट वाटत्ये

[पटवर्धन घराण्यांतील शूर व रागीट पुरुष गोपाळराव गोविंद यास पेशव्यानें दौलताबाद हस्तगत करण्यास पाठविलें असतां त्यानें एकदम हळा न करतां राजकारण चालविलें, त्याबहल पेशव्यानें त्यास पुढील ताशेरा लिहून पाठविला आहे. सरदारांचे गुणदोष ओळखून त्यांजकडून कामे धेण्याची पेशव्याची हातोटी यांत व्यक्त होते.]

श्री

पुरवणी. राजश्री गोपाळराव गोविंद स्वामी गोसाबी यास नमस्कार विनंती उपरी. वारवार लिहिता की, ही स्थळे दुर्घट आहेत, शहास गुंतता येत नाही, विचारे कार्यसिद्धि करावी लागत्ये, यास्तव हळा राहविला म्हणोन लिहिता हे बहुत अपूर्व वाटते. विचार दूरंदेशी^१ तुम्हासच कळते हे पूर्ण प्रत्ययास यैऊन गेले. परंतु हे राजकारण प्रथम नरम धरिलेत, रस्त ^२ बंद न केली, ये गोष्टीची तारीफ चिरंजीव भाऊ वगैरे सर्व शहाणे तुमची फार करितात तुम्हास स्थळें अवघड वाटतात, परंतु श्रीकृपेने तृणप्राय आहेत मल्हारवानीं धोडप हळा करून घेतली ते स्थळ हळा करून यावयाचे होते^३ कालच्या मोगलावर उभयता चिरजीवानी सफेजगी . केली, एका लढाईत मोगल चक्राचूर केला, हे कोणाचे तर्कात येत होते? लाखो असाध्य कामे श्रीकृपातेजप्रतापापुढे तृणप्राय आहेत परतु करणारासारखे फल होते तुम्ही सख्त जलद शिपाई^४ असे जाणून मी तुम्हास पाठविले होते. तुम्हीच आम्हास विचार लिहिणार, इतकेच कळले असते तर एकादे लहानसहान पथके पाठविले असते तो प्रथम दिवशी रस्ता बंद करिता. काहीच यावयाचे न बोलता, म्हणजे आज काम जाहले असते तुम्ही मातवर, तुम्हास कार्य जाहल्यावाचून आणता नये, यास्तव तुम्हास यश यावें म्हणून तुम्हासच आजा करितो, ते तुम्ही करीत नाही, ये गोष्टीस इलाज कोणता करावा?

^१ दूरदेशी = दूरदृष्टी, पुढचा पौच. ^२ रस्त = रसद, दाणापाणी.

सदाशिवराव भाऊ व रघुनाथराव दादा. ^३ यशस्वी मंग्राम.

गोपाळरावजी ! हे दौलताबाद तुम्हास दुर्घट वाटत्ये, परतु दो महिन्यात सखूतीने वेढा घालून एक रुपया न देता येऊं का की त्याची कुमक कोणी करीत नाही मोगलाने कुमक केली तर पुनरपि श्रीकृपेने पन्नास हजार फौज जमा करून अगदी मोगल दक्षिणेत होता की नव्हतासा करू हे मोगल समजले आहेत तुम्ही समजत नाही यास इलाज काय करावा ? तुम्हास बहुत दूरदेशी समजते रागे भरून लिहिले म्हणोन तुम्हास आता राग येईल परंतु तुम्ही वारंवार आम्हास विचार लिहिता यास्तव लिहिणे प्राप्त जाहले या पत्रापूर्वी कार्य जाहले असेल तर उत्तम आहे नाही तर परिच्छिन्न § शहरपन्हा § येऊन वेढा बसविणे श्रीकृपेने कार्य होईल जो जां तुम्ही राजकारणे करिता तो तो काम नासते. या उपर या पत्रावरून जितका राग येईल तितका त्याजवर काढणे जर कार्य जाहले असेल तर मग व्यर्थ राग येऊं न देणे तुमचा स्वभाव रागीट, यास्तव इतके दिवस सखत लिहिले नाही आता वारंवार तुम्ही विचार लिहू लागला तेव्हा लाइलाज † जाणून लिहिले आहे हे पत्र कोणास ठाऊक नाही. लेकरादाखल भेवकावर एकाती रागे भरल्यास वाईट मानू नये. छ १४ सायान हे विनंती

३६

ऐ. टि. भा. २ ले० ३३.]

[१८ एप्रिल १९६०

“ तैमूरच्या सलतनतेचा नाश कर्तव्य नाहीं ”

[सदाशिवराव भाऊची रवानगी स. १९६० सालीं अब्दलीवर केली त्यावेळीं त्यास काय ताकिदी होत्या आणि त्या स्वारीचे एकंदर उद्देश कम्ये होते, या गोष्टी पुढील पत्रांत स्पष्ट कळतात. पानपतावरील प्रसंगाचें निंदान समजण्यास या पत्राचे साद्य होते.]

श्रीगजानन

“ राजश्रिया विराजित राजमान्य राजश्री गोपाळराव गणेश स्वामी गोसावी यासी पोध्य सदाशिव चिमणाजी नमस्कार विनंती उपरी येथील कुशल जाणून § निःसशय § शत्रूने आश्रय केलेले शहर † नाइलजास्तव.

स्वकीय कुशल लिहीत जाणे. विशेष तुम्ही छ २५ रजबची पत्रे पाठविली, ती छ २७ सावानी पावली आवदालीचे वर्तमान व सरदाराकडील व बंगल्याकडील वगैरे कितीएक लिहिले, तें कळले ऐशास प्रस्तुत सरदार कोठे आहेत? आवदाली कोणे ठिकाणी आहे? मनसवा काय करितात? हे सर्व वारीक मोठे शोध करून वरिचेवरी जलद जोडीवरावर लिहीत जाणे खासा स्वारीही देशी मोगलांचे पारिपत्य यथास्थित करून, मजल दर मजल हिंदुस्थानात अवदालीच्या पारिपत्याकरिता येत आहे छ २९ सावानी हंडीयाचे घाटे नर्मदा पार जाहली. मातवर फौज सुद्धा सुरोज खेचीच्या मार्गे दरकूच येत आहे सरदाराच्या भेटीनंतर पोखत मनसवा होऊन सर्व गोष्टी यथास्थित होऊन येतील तुम्ही चहूकडील वर्तमान यथातथ्य वारीक मोठे वरिचेवरी लिहीत जाणे या गडवडीमुळे आम्ही राऊत, 'यादे, शिवंदी ठेवून, अंमलठाणी हा कालवरी रक्षिली, जरी शिवंदी नसती ठेवली, तन्ही अंमल उठला जाता, गडवड वरे तो शिवंदी दूर करिता येत नाही म्हणून लिहिले ते कळले ऐमेयासी शिवंदी ठेउन अंमल राखिला, हे वरेच केले आग्यापि बदोवस्त ठीक होय तो कार्याकारण शिवंदी राखून सावध राहाणे सुज्यातदौलाच्या मनात गडवड करावयाचे आहे, दवावितात म्हणोन लिहिले, तन्ही त्याचेही पारिपत्य लौकरच होऊन येईल सुजातदौला याणी पहिल्यापासून स्नेहानेच वर्तन राखिले आता हे गोष्टी मनात न आणावी तुम्ही मागे त्याचेविषयी फार बोलत होता त्यास साप्रत तैमूर याची पातशाही गारत आवदालीने केली, म्हणजे अमीर रजपूत आहे याची पातशाहात घ्यावयाशी राहील की काय? जेथे लहानाचे थोर, दोन दोन पिढ्या तीन तीन पिढ्याची पातशाही राखावयाशी आम्ही जुंजतो भाडतो, हे जर या गोष्टीची फिकीर मनात न आणीत, तरी यामुळे आवदाली काय मनात आणील, इतवार कसा पडेल, हे कळतच आहे अखेर आम्ही जवरदस्त, आमचा पेच त्यास आहे, तो जर स्नेहाने वर्तला तर त्याचा आमचा काय दावा आहे? परंतु तो आम्ही एक होऊन, तैमूर याचे सलतनतेचा नाश करावा हें आम्हास योग्य नाही, व हे सारे आमचे स्नेही यासहित सर्वांचे वाईट हिंदु धर्म, व तैमूर याचे काहीच नाही असे होणे हे आमचे पाहिल्यात कसे होईल? व याणीही हीच गोष्ट मनात आणावी कमर वाधून आम्हास व सरदारास येऊन सामील व्हावे घरचे पेच असतील ते त्याचे आमचे विचारे दूर होतील परंतु हा शत्रु नाहीसा करावा हेच त्यास

योग्य या अन्वये त्याशी भाषण करणे हें तुम्हास सवड असली, काही अनुसंधान असले, तर ठीक करून बमयफौज † यावे दुसरा विचार न करावा, हेच करवणे सुजातदौलाचे मार्फतीनें नजीवखान रोहिल्याने आलीगोहर यासी राजकारण काहीं लाविले आहे की काय किवा नाही ? आलीगोहर कोठें आहेत ? त्याची फत्ते कशी जाहली ? पुढे काय विचार करितात ते सर्व लिहिणे तुम्ही तिकडील जे जमीनदार वगैरे असतील, ते सर्व आपले लगामी लावून, त्याजपासून आबदालीचा अंमल तिकडे होऊं न पावे ऐसे करणे आपला अंमल ठासून राखिला, उत्तम केले पुढेही याच प्रकारे करणे जाणिजे छ १ माहे रमजान सु॥ सितैन मया व अलफ नारो खंडेराव व पाचशे राऊत शाहाजादीयाजवळ तुमचा आहे त्यास उत्तम आहे त्यास थेथून आलिगोहरास लिहिले आहे की, सारे अमीर व रजवाडे राजे यासी पत्रे, फौजमुद्दा आम्हास येऊन मामील व्हावें, ऐसे पाठवावयाविप्री लिहिले आहे तरी ही पत्रे तुम्ही लेहून सत्वर येत असे करणे. व परभारेही असेच लिहिले आहे शाहाजादीयाने तिकडील वंदोवस्त करून सत्वर यावे पातशाहत दिल्हीस कायम करून परकी शत्रु नाहीमा करावा मग घरच्चा वदोवस्त सहजात होईल तरी हाही मजकूर लिहिणे, डौल धरावा वारंवार वातमी वारीक लिहीत जाणे जाणिजे छ १ रमजान बहुत काय लिहिणे ? हे विनती

३७

पे. द. भा. २७ ले० २५५]

[२६ जून १९६०

पानिपत स्वारीची आर्थिक कुचंबणा

पोा छ १६ जिल्हेज इहिदे

आधिक श्रावण.

[पुढील पत्र सदाशिवराव भाऊने पेशव्यास लिहिलेले असून त्यांत पानिपत स्वारीचा आर्थिक कारभार कसा चालला आणि, पैशासंबंधानें सदाशिवराव भाऊची कुचंबणा कशी होती याचे वर्णन आहे.]

[†] फोज सहित

श्री

शेवेशी विनंती. सन इहिदे शितैनच्या हिंदुस्थान प्रातीचे मामलेदारांकडे रसदाचा ऐवज येणे ऐशियास, आम्हाकडे ऐवज पाहिजे, यास्तव इकडेन्च ऐवज ध्यावा लागतो मामलेदारास ताकीद होऊन इकडेच ऐवजाचा भरणा करावयास आज्ञा केली पाहिजे आबदालीच्या मसलतीमुळे रसदाचा पैका ध्यावा लागला शाहास गुतल्याने दुसरा पैका कोठे मिळणे कलतच आहे. घरचा पैका व कर्ज खावे लागले त्यास येकंदर जमेचा व खर्चाचा अजमास करून देशी पैका जमा व्हावा त्यास खर्च लाऊन तो अजमास व आमचे स्वारोकडील जमेचा व खर्चाचा अजमास करून दोन्ही अजमास पाठविले आहेत. मागील बाक्याचा ऐवज देशी हिंदुस्थान प्राते येणे आहे त्यास हिंदुस्थानात आबदालीचा दंगा जाला यामुळे सालमजकुराचा अंमल यथास्थित चालेन ऐवज माहालचा वसूल जाला नाही व गारा व थडी पडली यामुळे जागा जागा माहालास तेटे आले नवे जुने मामलतीची घालमेल जाहाली, यामुळे बाकीस ठिकाणच नाही. गोविंद बलाल याजकडील बाकी सालेसाल वोडणीची ओढत आली. बहुतच तपशील आहेत. त्याही मध्ये निकड करावी अगर मागील चौकशी करावी तर गडबडीमुळे चौकशी होत नाही आबदालीचा पेच वारल्यावर जे होणे ते होईल साल मजकूर सन इहिदेचा लहानमोठे मामलेदाराचा रसदेचा व पुढील अखेर साल तागाईत आम्ही आपणाकडे नेमिला आहे त्यास खर्च फार, जमा थोडकी त्याहीमध्ये विचार पाहाता केवल घरचा पैका जामादारखान्यातील खावा असाच प्रसंग प्राप्त जाहाला. त्यास स्वामीचे प्रतापे करून पारपत्य पठाणाचे लवकर जाहाल्यास हिंदुस्थानने माहालचा ऐवज फारसा आम्हाकडे लागणार नाही स्वारीशिकारीमुळे खंडणीचा ऐवज आकारेल पठाणाचे पारपत्य जाहाले तरी दसरापर्यंत बाहेरील कोठील पैसा मिलणे कलतच आहे दिल्हीकडे आलो. या प्रातात फौजा नेहमी आहेत, त्यामुळे मुतक वैराण बहुत जाला जाटाकडे खंडणीचा पैका येणे त्यास या समई जाटास मागता येत नाही. जयनगरवाले याजकडील पैका येणे कलतच आहे मसलतीमुळे अडचण पडली, त्यास या प्रातीचे माहालकरी याजकडील येकंदर भरणा तेथे रसदेचा न ध्यावा कदाचित् कोणी माहालकरी याचा इकडे भरणा करावयाचा सावकार नसेल त्यास सागोन उंजनी, इंदूर या ठिकाणच्या हुंड्या वेऊन पाठवाव्या देसचा जमेचा व

खर्चाचा अजमास करून पाठविला आहे व मागील शितैनची माहालकरी याजकडे वाकी राहिली आहे, त्यास हिदुस्थाना प्रो तिकडील तपशील नाही फडशो माहालकरी याचे जालियास काही ऐवज वसुलात येईल सन इहिदेची जमा व खर्च लिहिला आहे त्यास सरासरी पाहाता खर्च जाऊन वाकीच राहावी असा अजमास आहे फौजेचे खर्चाचे दोन प्रकार लिहिले आहेत त्याम मसलत पडल्यास तीस द्वजार फौज लागेल नाही तर काहीच गुंता नाही अबदालीचा पेच उलगडलियावर देशी काही मसलत पडणार नाही पठाणाची मसलत लंबली तर आम्हाकडे खर्च भारी व आपणाकडे खर्च भारी होईल इकडील स्वारीचे लोकास निजामअलीचे जुंजात घोडी पडली व रोगाने बहुत मेली, यास्तव घोडे ध्यावयास थोडे बहुत जरूर द्यावे लागते गितैनची खानगी लोकास द्यावयाची, त्यास पोटास रोजमरा पुर्ता मिळत नाही तेव्हा खानगी व नालाबंदी कोठील ? दिल्लीकडे दंगा जाहाला यासुले इकडील सावकार परागंदा जाहाले कर्जवाम कोठे पैसा मिलत नाही स्वामीच्या प्रतापेकडून पठाणाचे पारपत्य लौकर जाहाले म्हणजे सर्व गोष्टी उत्तम आहेत जिकडे कामास जावे तिकडे मेलवावे, खावे, रड ल्याहावी उत्तम नाही परंतु दत्तबा पडल्यापासून फार रोज कजिया होऊन वसेडे बहुत जाले सलावत त्याची वाढली त्याचे पारपत्य जाले तर दसन्यापर्यंत ऐवज कोठील मिळणार ? कर्जासही सावकार सर्व जागा जागाचे निधाले इकडील रसदा इकडे देवविल्या तर देशी कर्ज वारून ऐवज अधिक आहे च्यार यादी होत्या त्यावरून अजमास इकडील व देसचा जमाखर्चाचा वारमाही लिहिला आहे दाहा वीस लाख अलीकडे पलीकडे जमा कम तर काही कलमाची जाजती होईल सर्व अर्थ ध्यानात आणून रसदाचा ऐवज इकडे द्यावयाविशी मामलेदारास ताकीद करावी येथून पत्रे पाठविली आहेत यंदाचा मनमवा विलक्षण, यास्तव लिहिले. नाही तर घरचा पैका खावा तो फार वाईट वाटतो इलाज नाही यास्तव सेवेशी लिहिले आहे. येथेही मामलेदारास ऐवज इकडेच भरणा करावा म्हणून ताकीद केली. पूर्वी याच मजकुराचे पत्र पाठविले आहे ते पावेल न पावेल यास्तव दुसरियानें विनंती लिहिली असे रा छ १२ जिलकाद बहुत काय लिहिणे हे विनंती

३८

का. सं. प. या. ले. १८३]
पोा छ. २२ रमजान

[१९ एप्रिल १७६०

लाडके व्हाल तें कामाचें नाहीं

[त्रिंबक सदाशिव ऊर्फ नाना पुरंदरे व सदाशिवराव भाऊ पानिपतचे स्वारींत जात असतां रस्त्यांतून हें पत्र महिपत त्रिंबक ऊर्फ बजाबा पुरंदरे यास लिहिलेले आहे. बजाबा त्या वेळीं लहान दहा बारा वर्षांचा असावा. त्याच्या शिक्षणाची विशेष काळजी पत्रांत दाखविलेली आहे.]

॥ श्री ॥

चिरंजीव राजमान्य राजश्री बज्यावा यासी प्रति सदाशिव चिमणाजी आशीर्वाद उपरी येथील कुशल जाणोन स्वकीय कुशल लिहीत जाणे विशेष — तुम्हाकडील पत्र येऊन वर्तमान कळत नाही तरी वरचेवर सविस्तर वर्तमान लिहीत जाणे आम्ही मजल दर मजल नर्मदापार झालो पुढेही दरकूच जात असो घोड्यावर वसणे व लिहिणे पढणे चागले करणे तीर्थरूप बोलावतील तेव्हा पुण्यास जात जाणे फार खेळत न जाणे घरी अवर्ई * मायेने रागे भरणार नाही, लाडके व्हाल ते कामाचे नाही चागले लिहिणे, पढणे, घोड्यावर वसणे करणे छ २ रमजान हे आशीर्वाद

३९

पु० द० भा. १ ले० ४००-४१५]

[स १७६१

भाऊ वांचून दुनिया दौलत व्यर्थ

[सदाशिवराव भाऊची पानिपतावर कुचंबणा झाली, त्याची कुमक करण्याकरितां पेशवा नानासाहेब फौजेसह हिंदुस्थानांत खाल्हेर प्रांतीं गेला, तितक्यांत ता. १४ जानेवारी १७६१ रोजीं पानिपतावर संहार झाला त्याची बातमी कळून

* अबाजी पुरंदरे याची पत्नी, तत्कालीन समाजांत तिची मान्यता मोठी होती.

त्यास परमावधीचा दुःखावेग प्राप्त झाला, तो किंत्येक पत्रांत त्यानें नाना पुरंदरे यास लिहून कळविलेला आढळतो. हीं पत्रे स. १७६१ च्या फेब्रुवारी-मार्च महिन्यांतरीं असून, त्यांतूनच खालील मजकूर उद्घृत केला आहे. पत्रांत इतर मजकूर अनवश्यक वाटला तो गाळला आहे.]

चिरंजीव राजश्री नाना यासी बाळाजी वाजीराव प्रधान आशीर्वाद उपरी एकदा भाऊचे दर्गीन ध्यावे हा हेतु आहे भाऊसाहेय अजमेरीस दाखल होऊन त्याचे हातचे पत्र येई तो यत्न करावा अजमेरीस जाऊन आलाजाट पावेतो शोध काढावा मी वहुत माणसे आज पंधरा दिवस तिकडे रवाना करितो अद्यापि पकी खवर येत नाही माधवभिगास आवदलीने लिहिले-करोड सूपये ध्रेऊन हुजूर येणे, त्यावरून धावरा होऊन दररोज आम्हास पत्र लिहितो, “आपण बुदीस यावे, मी येतो सर्व रजपूत मेलऊन” आम्ही त्यास इतकेच लिहितो, “आधी तुम्ही चिरंजीव भाऊची भेट अजमेरीस धेणे तुम्ही हिंदु अखेर जाले तरी रजपूत हिंदु सावध व्हा साराशा, चिरंजीव भाऊस ईश्वर आणील तेव्हा ईश्वर तुम्हाजवळून सर्व करवील चिरंजीव भाऊ आलियावर मग माझी भेट योग्य मी भेलसेयाहून पुढे चिरंजीव भाऊ येई तो येत नाही चिरंजीव आलियावर मग सर्व मनसवे करावे चिरंजीव भाऊ या लोकी नसल्यावर मजला लटणे नाही थोडे फौजेने काम होत नाही तपशील किमर्थ लिहिणे” एक भाऊवाचून दुनिया दौलत व्यर्थ आहे त्याचे हातचे पत्र पाहीन तेव्हा माझे वायकोस व मला जीव येईल आता तो वेडेपणे आहो लेक. अल्पायुगी होता, सूर्यमडल भेदून गेला, ते दुःख परमार्थ गास्त्रपुराणे-करून टाकिले परंतु चिरंजीव भाऊवाचून दुनिया व्यर्थ मल्हारबा गापा मारतील त्या ऐकाव्या, परंतु भाऊ वाचून सकल व्यर्थ नाना, भाऊवाचून दौलत करणे नाही, सवघड झाली तर मग अवघड, म्हातारपणी अशक्ततेत कोठे हेते! महिन्यात घोड्यावर अर्ध कोश वसवत नाही हे माझी अवस्था. अर्धा फाल्गुन पावेतो भाऊची वाट पाहणे. पुढे ईश्वर बुद्ध देईल तैसे करणे.

ग्वालेर किलियास गोहद। फार फटकल आहे तुमचा मुक्काम समीप दबावास आहेच. आठ पंधरा दिवस भेदनत केलीया गोहद येईसी असलिया ध्यावी रिकामे का वसावे? विठ्ठलपंतापायनून^१ मल्हारबास भर राग आणून

^१ विश्वासराव. ^२ जाठाचा किला. ^३ विठ्ठल शिवदेव.

तुम्ही समेत देऊन करणे चिरजीव भाऊ येईत तो रिकामे वसावें, ते काही काम करावे मल्हारयास भर देऊन खामग्या गोहद घेवणे

नाना फडणिमाची मातुश्री वहिणावार्द्दंचा शोध नाही बळवतरायाचा लेक आपा सुखरूप आहे माझे शरीर चिता, शोक, औदामिन्य, तीन विपे वहूत विवेक केला तरी वाधतात वायको अति उदास, रोड, मौनी, होऊन गेली ते पाहवत नाही गोपाळरायास सर्व टाऊक आहे यास्तव उजनीहून कूच करून आंकोरेश्वरास जातो कर्जपटीविशीं सर्वांमी रुक्ष बोललो बावराव फटणीसाव रामचंद्रवावाचे रुपयाविशी चिरजीव भाऊसी बोललो, एवढा मजकडे अविचारीयाचे मते दोप माझे मते नाही पग्नु माहादोयाचा+ सिध्य, त्यास वार्द्दंट साक्षरुक्ष// बरे गोप्तीमही बोलाये एवढा दोप मी त्याचा लटानपणापासून सिध्य यामुळे सख्त त्याचे चतुर्गुणित मी बोलला सर्वांनी बमा करावा काही निरजीव सर्व प्रकारे गुणगरिष्ठ होत्यात धैर्य धरून माझे सख्त यालणे मोरीत आले चिरजीव दादाचे तोटावर मी भारली, मिरजेवर ज्वगत न्यान करात यास्तव, केवळ ईश्वरी सधयोगी महावीर, मी नामदै, व्यग्नी पारी असता ऐस कलं असता सोसिले धन्य ते कृतायुगस्वभाव पुरुष सोमिले, हे सर्व तुम्हास अवगत असता, आधी उगाच कुतर्क करावा हा भाऊचा जातिस्वभाव तोही आता माझे मते नाही बळवतराव. कर्नाटकात आलियापासून तुम्हास स्मरण माझे सख्त बोलण्याचे राहिले देव जाणत असता हेच कलिकाल दोणमा वाटतो उगेच फार लिहिले वार्द्दंट मानू नको हे आशीर्वाद

४०

का. सं. प. या. ले. १९२]

[बुळे १७६१

नानांचे आत्मचरित्र

[नाना फडणिसाच्या आत्मचरित्राचा हा उतारा अनेक दृष्टीनी मनोरंजक वाटेल. त्यांत तत्कालीन भाषेचे प्रतिक्रिंब तर आहेच, पण शिवाय पानिपत

झे नाना फडणिसाचा गुरुता + महाराजी अवाजी पुरशे - पेशव्याचा कारभारी
/ नरमगरम बळवतराव मेहेद्रे - नाना फडणिसाचा मातु

वर्गे प्रसंगांची हकीकत मनोरम आहे. हे आन्मचरित्र अग्रेपयत पोन्नविलं गेले नाही ही विश्वाची गोष्ट होय]

श्रीसांबसदाशिवाय नमः

मी। लहानपणी अज्ञानेकरून आडूत परनु पूर्वमम्मारे कून देणाची पुा करावी हा छद्द फार याज्ञविता मातोश्रीना मारही दिला परनु सरकार रट, विद्याभ्यासाकरिता मातापितर जे याची शिक्षा, तेणकरून लहानपणी अजाना करिता चित्तास फार ताईट वाढन त्याचेती अनिष्ट चितीत असे

दहावे वर्षी विवाह झाला विने पठली असता निविम केळ मध्ये गोळ्या वरून पठला अति अवृत्या कठिण, दोन दिवस शरीरभान नाही या ग्रन्थांने ज्ञाने असता गोविट जो त्याचे कृपये घेणे केळ पुढे पवराव वर्षी प्रत्याचा काळ झाला त्याचे और्वंदेहिक ईश्वरं रुग्यिले पुढे परपर भेगावर्म; चाल्यावा या येंगे व श्रीमताची कृपा पुत्रवत् असे जाणून कर्नाटक प्रातीं श्रीरगपट्टणपर्यंत† गेला मातोश्री व कुटुंब सहवर्तमान भाऊवरोवर हिंदूस्थानात जाऊन स्मरणगा भागीरथ्यांचे स्नान त्रिश्यली याचा करावी, अत करण शुद्ध होईल, या मावने कून गेलो त्या काची चित्तास अति ऐराग्य याच कारण शरीरी किंवित पीडा परनु चित्तास नाही मातेच्या ठारी भर्नक होत्याता चाल्या ते नर्मदा मतागगमांचे स्नान कून एकवृन्नाने यान करै त्या दिवसागम्मन उत्तरांग ऐराग्य अत करणशुद्धीच होत चाल्या भाऊची भमता विशेष व आवची व्यथा बहुत जाहाली उठावयान शक्कि नाही, रन्जन बहुत, ग्लानी फार, तक्का फूच जडावें असता मुक्कास श्रीमताची रुग्याचा या शरीरी ईश्वर आगोग्य केळ पुढे दर मज्जल चरमपन्नी तीर्ग† गला तेथे प्रत्यं पठले स्नानदानार्दिके कून आस्मा पवित्र होत्याता यानकून कालशय चालत अस पुढे मुर्यतनया यमुना देणे तीरी गौपायाज्ञवल गग्न तेथे स्नानमया कून दोडा दिवसानतर भर्नपुरी श्रीमथुरातेकी गला † तेथे दोर प्रायचित्त श्राद्धादिक कून तदनतर पुढे

† जन्म-मास कू० ६, शके १७६३, ता २० फेब्रू०, १७८२ फिरा जन्माईन वहाळ भातु. ; भानुचा व पदाच्याना गोवा किंती हाता है पे बनर पहिला भमता यानात येईन ; हा स्वारी १७०७चे नार्मी झाणी र चवडा † या सम मुनिपुर्या प्रमिद आहेत —

व्या या मधुगा माया काशी काची भवनिका।

पुरी द्वारावी ऐव सपैता सोक्ष्मायका।

भगवान् पूर्णब्रह्म राधाकृष्ण याणे सकल लीला केल्या असे जे वृद्दावन, त्या स्थळास गेलो तेथे कालिया डोटी कदंववृक्ष ज्याजवर भगवान् वसून वस्त्रहरण करिता जाहला, त्याच्या शाखा अद्यापि यमुनेत गेल्या आहेत, त्याखाली जाऊन स्तानतर्पण करून तदनंतर गोपीनंदनाचे टिळे व तुळसीच्या माठा धान्त्र भगवंताचे ध्यान करीत होत्साता वृद्दावनात अटलविहारी व कुजविहारी व वालविहारी, राधाकिशोर, गोविंदजी या भगवंताच्या मूर्ती याची दर्शने घेतली. त्यात कुंजविहारी मध्यान्ह काली चोपाळ्यावर निद्रिस्थ, कपाट लागलेले, परंतु चोपाळ्यावरची दोरी वाहेर ओढीत असत ती आपले हाती ओढून भगवान् जो यास आदोलन-लीला केली तेथोन ग्रुगारवट जेथे भगवंते राधेस शृगार केले तेथे जाऊन वटदर्शन घेऊन पुढे बडीवटी म्हणजे जेथे भगवंते मुरलीबादन केले, तेथे जाऊन वयाचे दर्शन केले तेथून सेवावन, कुंजवन ही स्थळे, कुंज कसे की भगवान् लीला करितो असाच भास होत असावा सर्वही वृक्ष छत्राकार, टेगणे, भूमिस्थ पलऱ्य कंटक वृक्षासही परंतु कंटक नाही हे पाहून आनंदमय होत्साता यमुना तीरी रेतीत भगवान् जो याणे वालरूपी लीला केली, पादारविंद-संवंधी रेणु रजःकण त्याची प्रासि मस्तकी वंदावयाकरिता ब्रह्मादिक देव इच्छितात. तेथे जाऊन लोकून ती रेती मस्तकावर घेतली तेथोन जानगुदडीस गेलो तेथें थोर थोर संत, महंत, बैरागी भगवत्पर होत्साते, सायंकाळचे साहा घटिका दिवसास येऊन वसून पुराणश्रवण करीत आहेत, भगवताच्या कथा नामे गाताहेत, त्याचे दर्शन घेऊन चार घटका पाहून चित्त बहुत शात जहाले तदनंतर धीरसमीर जे या प्रति कालिदीतीरी जाऊन सायंकाल संध्या करून भगवान् सावसदाशिव जो याचे एकाग्र मने करून ध्यान करून येता जाहलो. याप्रमाणे तीन चार दिवस कमिले. अनेक जन्माचे पुण्य की, असे वृद्दावन दृष्टीस पडले, तेणेकरून भगवंताच्या मूर्ती व भगवद्गत्त त्याचे दर्शनेकरून नेत्र पवित्र झाले पादेकरून चालत गेलो, तेणेकरून पायाचें सार्थक जाहाले हस्तेकरून नमस्कार करिता जाहालो, तेणेकरून हस्त पवित्र झाले मुखेकरून नामस्मरण केले, तेणेकरून मुख पवित्र जाले कर्णेकरून भगवत्कथाश्रवण केले, तेणेकरून श्रोत्र पवित्रता पावले स्नानेकरून सर्व देह पवित्र झाला ज्या वृद्दावनात बैरागी एकाग्र वृत्ति करून ध्यानस्थ होत्साते

* गोसाब्याचा मठ किवा आखाडा,

कुजाखाली जागा जागा वसले आहेत. कोणी पणेच भक्षून, कोणी जलप्राशन मात्र करून, कोणी दुग्धमेवन करून, कोणी मिळाल आणून घालील तेच खाऊन राहिले आहेत, अशाचे दर्शन घेऊन सत्समागमाचे माहात्म्य किंचित् आनंदाते पावलो त्यात एका वैराग्याने कृपा करून एक मत्र भगवतान्चे नामाचा मागितला, की याचा जप करीत जावा तो भगवतेच मागितला अमा मानून, सर्वांस यथाशक्ति देणे देऊन, सतोपाते पावला पुढे दिल्लीस गेलो तेथे पृथ्वीपतीचे दर्शन श्रीमतान्चे आशेवरून घेतले त्याणी वहुत कृपायुक्त भागण करून, आशीर्वाद देऊन आपले जवळील वस्त्रे दिली, ती घेतली किंचित् सतोप जाहला की, भगवतान्चे कृपेने अतर्वर्ती ही कृपा आहे तदनंतर श्रीमतान्चे लफ्करात श्रीमंताजवळ आलो वसल्ये असता भूमिकय जाहला परंतु भगवतान्चे ध्यान चिन्तात आणिता जालो दिल्लीतील चित्रे वैरो विषय ज्यात पाप नाहीं असेही घेतले पाहिले पुढे उत्तरेकडील यवन \S शत्रुवेकरून यमुना पेलतीरी पाऊण लक्ष सेनेमहवर्तमान घेऊन उतरला परंतु यमुना भरपूर चालणी, तेणेकरून उभयपक्षी स्तवधताच जाहली पुढे कुजपुरा श्रीमतानीं शौयेकरून घेतला मीही युद्धात होता ईश्वरे राखिले ता इताकियात यवन आलीकडे आला श्रीमत सैन्यासहवर्तमान त्याचे समोर गेले, गाठ पडली तेव्हा मी तर लहान श्रीमतान्चे बुद्धीस महान बुद्धि, परंतु भावी अर्थ तेणेकरून विष्वास पटला आस होते, वल्यवंतगव मातुल व नाना पुरंधरे वैरो, ते अनास झाले जे अनास शाहनवाजखानी, भवानीशकर वैरो ते आस झाले त्याचे वाक्याने ठारी विश्वास, तेणेकरून आपली गीत युद्धाची सोडन यवनाची रीत धरिली परस्परे युद्ध होत असे गोळे प्रत्यही शत्रुचे गहुवीरवून जात मातोश्री व म्ही भयभीत होत की कसे होईल ? ते ते समर्थी मातोश्रीम विनंती करीत गेलो, की मी विनंती करितो, एक ईश्वरी लक्ष असावे त्यात मातुल युद्धात होते ते पडले ते दिवशीच सर्व सैन्य नाशास पावावे, परंतु गत्र जाहली यामुळे राहिले त्या दोन महिन्यात मनुष्ये, पशु वहुत मेले अन्नाची मर्हगता दुर्गंधी एकेच ठिकाणी, असे श्रम पाहिले पुढे मातुश्रीस श्रम फार जाहले होणार अवश्यक होते, यदर्थी संदेह धरूनच नये, हा माझा निश्चय पुढे योगले युद्ध उदयीक होणार-तो प्रव दिवशी संकेत की, पराजय आपला जहाला तरी शत्रूचे हातीं श्रीमतान्चे कुंदेव

पृथ्वीपति = बाढशाहा, जवानबरव्व नावाचा शहाजादा भाऊनेच नव्वावर वसविला होता.

\S अहमदशाहा अवदारी पठाण.

व आपले, हाती लागू नये आपणन नाश कगवावा आपण तर वाचत नाही
असा मिडात करून श्रीमतानी याचीही योजना केली।

दुमरे दिवशी तयार होऊन प्रातःकाळचे दोन घटिका दिवसाम युद्धाम
गोळागोळीना प्रारंभ जाहला श्रीमत अति बुद्धिमान्, धैर्यवान्, शर, कृतकर्म,
गर्व मात्र विशिष्ट, परतु तर्तूद फारच सैन्याची वगैरे कली शेवटी निशाणा-
जवलील तर्तूद एकीकडे जाऊन शत्रूनी मुख्यस्थानीच गाठ पडली मी
श्रीमंतासन्निध ईशस्मरण किंचित् करून अमें तो विश्वासराव यास गोळी
लागली पडले ते हत्तीवर श्रीमतानी घालन उमेच राहिले तो पठाण पायउतारा
आत येऊन मिसळले तोटातोटी होऊ लागली आणि डावे वाज्ञे मातवर
मरदार, नौघळ्याने धनी देखील पूर्वांच पळाले उजवे वाज्ञेही होळकर शिंदे
निशेन निशाण निशाले दोन तीन शत पायदळ होते श्रीमत दिसेनातमे जहाले
तेव्हा ईश्वरे बुद्धि दिली माघारे फिरलो पृथ्वी युद्धात वाप्रजी पर्ती। योध केला
माघारे फिरावें त्यास उत्तर केले की, अशा समर्या श्रीमतास मोठणे ठीक नाही
परंतु पुढे याप्रमाणे जहाले लक्ष मैन्य त्यात मोठेमोठे मरदार असता एकही
त्या समर्या श्रीमंतास आस न जहाला वहुत अन्न र्भक्षणे, कृपा पुत्रवत् केली
तितके, चागला काल होता तेव्हा केगाम टक्का लागल्यास प्राण देऊ अशा
प्रतिज्ञा परतु ईश्वर घटित विपरीत काळ, त्यात सोबती कोण होतो? सर्व
सुखाने सोबती भोजन आदरे करून करावें वन्ने, जवाहीर, जागिरा आव्या
निदानी इतके असून ज्याने देहाचे ठिकाण कोणाम ठाऊक नाही सर्व
वाताहात जहाले

मी सायकालने दोन घटका दिवसास घोड्यावर पाणिपतात आलो त्या
देशाचा मार्ग अगदी ठाऊक नाही तेथे परमेश्वर वाट दास्ववायापुरते
रामजीपत* उमे होते सागू लागले, घोडे वस्त्रे टाकून यावी, त्यावरून सर्व
टाकून शुद्ध लगोटी लावून घमलो रात्र जहाल्यावर चालला तो एका कोमात
तीन चार वेळा शरीरास हात लावून टोपीवाल्यानी झाडा घेतला दर खेपेस
समागमेचे दहावीस तोडून टाकीत त्यात मी राहिलो हे सत्ता ईश्वराची परतु

* बापूजापन-हरिपत कडके याचा भर्वांत वटीन वपु, रामानी अनेन रामोळकर, उपनाम
काढे, मिन्हांचा निवाण.

वापूजीपत, रामाजीपत गहन्च गेले असे जाता दाहा यारा कोया पर्शमेकडे गेलों तो तेच शत्रु येऊन रामाजीपत, वापूजीपत वगैरे यास जख्मी भारी केले पडले मी एकटाच राहिलो तो गवतात गेलों ईश्वरे तृणे करून माझे रक्षण केले त्यास मोहनी घाटली मवांग मारिल असता मी जवळ असता न मारिले व गवत लाव असता जाऊ दिले पुढे ते गेल्यावर जाऊ लागलो तो पुढे दोन कोयावर दुम्रे मागती दृश्यम पटले तेव्हा मागता तुणात जाऊन वसला ता जवळ येऊन काढ लागले ते ममर्या ईश्वर त्यातीलच एका तुद्धारे मनात सचार करिता जाल्या, की कगास मारिता' मग गेले तदनतर माझी शक्ति पाणिपतावर वहूत थीण, आमविकारांदक विकार युक्त, अन्न-गोळेना, अमा भी त्याजवर द्यासमुद्र माव सदाचित जा याणे उपा कून, शरीर अग्रक, ऊन पाहिलेच नारी, य पाठ्यारी, अन्यास नमता साळा मत्ता मोय अन्न उदका व्यतिरिक्त आल्या भुवा निमग प्रती लागल, ताता गोरीना पाळा सापडला ता न्याऊन पाहिला तो ताडान जाईना तगाच मायकाळी एका ग्रामागारे आण्या, तो एका वैराग्याने पीठ आणून दिले त्याची भाऊ खादरी ती अभूत ममान लागली नंतर निंदा केली

प्रातःकार्ती गगासक्तनाम भृणत ईश्वर भ्यरण करात चाल्या तो एका गावामध्ये गेला तेथे एक साहुकार होता त्याने पर्या नल एक ब्राह्मण होता व यशवतराव चाचुकस्त्वाराकटील भट्टा, त्याजकडून स्वयंपारु फुरुन माऊन केले तो शत्रुने स्वार गावात आंले हे वर्तमान फुले तेव्हा गाहुकार भृणाला की आम्ही गार्टी करून ज्यनगराकडे पावते करारता, गार्टीत वसून चाल्या तो पाहिले की हा फमवितो अमे तुद्धाम येऊन गार्टी याहुन पायउतागाच नाऊन चाल्यां बरोवर दान तीन ब्राह्मण, दोन भगर्टी माणमें, याग्रमाणे दहा याग कोश गेला अमे मात दिवस गार्या चाल्या। नन्य भाजनाने साहित्य ईश्वर देवर्वी तेणेकरून ममागमने भडली मुद्दा भक्तून रेवार्टी पावेना आली तो लक्षकरचे पेळे त्या वांद्रेने गेले त्यास गावात वालोवर भृणून चौप भाऊ असत ते माझे नाव ऐकून पुसत कसे आहू? नहाग कमा? गुणाव्याणा मर्यानी पुमून घेतले मागाहून हे भेतात द जाणून मार्गावर नव्या पान वसत आमी आला तो त्याची रेवार्टीवाहेर ओळाऱ्याने, पुसू लागले नाव न मागाय दा निश्चय, परतु तो अर्गीच नाव लाड लागला त्याने वोळण्यात वाकडा गाय नाही आम्हास साहित्य करून यांवे, उपकार करावा हे पाहिले तेव्हा नाव मागितन्या

वर आपले घरास मंडळी सुद्धा नेऊन उत्तम प्रकारे भोजनाचे साहित्य करून दिले. भोजन केल्यावर वस्त्रे दिली तदनंतर रामजीदास जोशी मातवर रेवार्डात असे, त्यास वर्तमान कळल्यावर त्याने आपले घरी नेऊन ठेविले, सात दिवस भोजनास व उत्तम वस्त्रे दिली. पुढे आमचे मानस दीग भरतपुरास जावयाचे परतु तो म्हणे सोबत चागली लावून गाडी करून देऊन पावते करीन त्यावर एक लग्न निघाले, त्यावरोवर गाडी करून देऊन वरोवर पेढे साहित्य करून दिले आम्ही निघालों तो वाईत कृष्णभट वैद्य आले त्याणी सागितले की, स्त्री, विरोजी वारावरकर याणी संभाळून आणिली ती नारोंपंत गोखले याचे घरी आहे. तेथे त्या गृहस्थाने साहित्य वस्त्रपात्रांचे केले आम्ही तेथे गेल्यावर भोजन क्षिरीचे घातले तेव्हा आनंद झाला मग स्त्रीस एक गाडी दुमरी करून तेथून निघालों. तो दिगेस आलों तेथे पुरुषोत्तम महादेव पाणिपताहून आले होते, ते वानवळे याचे गुमास्त्याचे विन्हाडास राहिले होते, त्यास कळताच त्यानी आपले विन्हाडास नेले तेथे कुटुंबसुद्धा कमकसर महिनाभर होतों क्षुधा फार लागत असे त्यानी वस्त्रे वगैरे साहित्य भोजनाचे चागले केले तेथून मातुश्रीचा शोध फार केला परंतु घरचा खिजमतगार वरोवर होता, त्याने सागितले की घोड्यावरून पडून जखम लागून मेली हेच ठिकाण लागले

पुढे पालखी व घोडी घेऊन ढवळपुरावरून ग्वाल्हेरीस सारे लष्कर पढून पार्वतीवाई, नाना पुरंधरे, मल्हारजी होळकर, सारे होते तेथे आलों अंतःकरणा-पासून होते की, श्रीकाशीस जाऊन नेहमी वास करावा प्रपंचातील विषयमात्री दुःख हे पुरते समजले परंतु देहप्रारब्ध वलवत तेथे आलियावर सर्वांनी निषेध केला. एकदा देशी जावे. मातोश्रीचा विधि करावा वगैरे कित्येक प्रकार काशीत गेल्यावर कसे होईल पाणिपत जाले तेव्हा काशीहि कशी होते, असे चित्तात येऊन लष्करावरोवर येऊं लागले पाणिपताचे वर्तमान श्रीमत नानासाहेबानी ऐकून माझे स्मरण फार गुरुजी! जवळ केले की, त्याचे शरीर अशक्त, कसा निभाव होईल? परंतु इश्वरकृपेने व त्याचे आशीर्वादेकरून महत्संकटातून पार पडलो पुढे श्रीमंत नानासाहेब याचे दर्शन वराणपुरावर जाले, पाहातों तों शरीर फार क्षीण जहाले आहे. मर्जी येतन्हा जाली आहे, वहुताच्या अब्रू क्षणाक्षणा जातात परंतु मजवर सदयतेने लोभेकरून भाषण करून वर्तमान

पुसले सागितले तीनचार दिवस वरोवर राहिलों श्रीमत गोपिकावाई व नारायणराव यास देवी आल्या करिता त्यासहवर्तमान नर्मदातीरी राहिली परस्परे उभयताचें चित्तही ठीक नाही हे कळले. कालवैपरित्येकरून न घडावयाचे तेही घडले.

तदनंतर या मर्जीत कसे होईल जाणून निरोप घेतला की, टोक्यास पुढे जातां जावे म्हणून आज्ञा दिली टोक्यास येऊन राहिलों तों श्रीमतही मागाहून तेथेच आले पुन्हा दर्शन घेतले मर्जी विकट असता एक शालिग्राम मागितला, तो वहुत कृपे करून आज्ञा झाली की, क्षेत्रातून पाहिजे तो घेणे सीतारामन्द्र मूर्ति घेतली एक दिवस प्रदोष तेथे पडला ते दिवशी श्रीमत योरले राव. याचे आद्ध म्हणून मला भोजनास बोलाविले मी विनति सागून पाठविली की, प्रदोष आहे तथापि यावे म्हणून उत्तर जाहलें यावरून स्वारी देवास जाते समयी गुरुजीकळून विचारविले, तेव्हा आज्ञा जाली की, रावसाहेब याचे श्राद्ध आहे, याजकरिता जरूर यावे त्यावरून गेला श्राद्धाचे ब्राह्मणभोजने जाहलियावर खासा भोजनास बमले, एकीकडे श्रीमंत माधवराव (व) एकीकडे मला वसविले आणि दुमरे। खीकळून वाढविले तिला गिरा वाढावयाची दागविली अर्थात् मातोश्रीकळून लेकराम वाटविले नतर श्रीमताम विनती केली की, काही दिवस गगातीरी राहून मन स्वस्य करावे अमं आदे त्यावरून आज्ञा जहाली की, काही दिवस राहावे श्रीमंत कूच करून पुण्याम गेले, तो शरीर क्षीणत्व होते श्रेवर्णील समय, लवकर यावे म्हणून पवे आलीं त्याचे अन्नाचे शरीर, समर्थीं जवळ अमावे, याकरिता पुण्यास येऊ लागला ता पारनेरा अलीकडे वर्तमान ऐकले की, कैलासवाम केला श्रीमंत दादामाहेब याची पत्रे आलीं की, जरूर यावे पुढे पुण्यास आला श्रीमताम देवदेवेश्वरू सनिध कैलासवास जाहला, हे ऐकून श्रम जहाले नतर दादाही कृपायुक्त ममता केली पुढे श्रीमत राजश्री माधवराव साहेब यास मातान्याम पेशवाईची वर्षें ध्यावयाकरिता घेऊन गेले समागमे मलाच घेऊन गेले राजद्वारा वर्षे ध्यावयाम समागमे घेणे म्हणून वहुत आग्रह केला विनती केली की, आम्हास गरज काय?

बाजीराव वलांग पेशवे. । हा नारोना नार्क वाघर पैठणकर याची कल्या लघू श १६८२ म-ये मागर्शीर्षात शाळे नाव राधावाई घेविले

॥ पर्वतावर्गील महात्रंव

आमचे खावद आपण म्हणोन गेला नाही. त्यावर श्रीमंती राज आज्ञा घेऊन पुण्यास यावयास निघाले समागमेच होतो नंतर श्रीमंत नीरा उतरोन पलीकडे गेले आम्ही उद्या उतरोन जाऊ म्हणोन शिरोळ गावात राहिलो नदीस पूर आला याकरिता नावेत वसला मध्ये धारेत नाव आली ती प्रवाही पडली नावाड्यानी सागितले की आमचा उपाय नाही तेव्हा पुढे खडक जवळ आला, फुटली, म्हणजे शेवटलाच पक्ष तेव्हा ईश्वरस्मरण केले तो दोन मनुष्यानीं उड्या याकून नाव ओढून काढली हे रक्षण क्षीराभिधशयन महाविष्णु याणे केले पुढे पुण्यास आलो, तो श्रीमतानी कृपा करून यासमयी कार्यात मन घालावे हे आज्ञा केली

४१

पु. द. भा. १ ले. ४१८.]

[२ एप्रिल १७६१

लटके मनसबे न करणे

[पेशवा नानासाहेब उत्तर हिंदुस्थानची व्यवस्था लावून दक्षिणेकडे निघाला तेव्हांचे त्यांचे ग्रिंबक सदाशिव पुरंदरे यास पत्र. मल्हाराव होळकराने पानपतावर कुचराह्व केली असा पेशव्याचा समज होता. त्यासंबंधीं वाटाघाटी चालून अखेरीस उत्तरेची सर्व जबाबदारी मल्हाररावावरच सोपावी असे पेशव्याने ठरविले.]

श्री

चिरंजीव नाना यासी आसीर्वांद उपरी तुम्ही लिहिली मसलत उत्तम परंतु या देशी हवा अतिशय सर्द गोपाळरायास^१ सर्व ठाऊक आहे यास्तव उजेनीहून कूच केले इंदुरावरून ओंकारेश्वरास जातो गोपालराव चैत्रात जितके काम होईल तितके करून अक्षत्रितीयेस येतील दिल्हीहून जयनगराहून बातमी आली की, अवदाली दोन मजली माघारा गेला गुंता नाही सुज्याउदौला ती मजली आपले देशाकडे गेला आता मी राहणे किमर्थ? मल्हाराव, बिछलपंत, नारो गंकर, गणेश संभाजी, मजकडील तीन च्यार हजार फौज मिळोन छावणीस

१ गोपाळराव - गोपाळ गोविंद पटवर्धन.

राहातील मल्हारबा इंदुरास राहातील व राहवे सर्व हिंदुस्थानचा यखतियार त्यावर आहे शफतपूर्वक ऐसी दोन पत्रे पाठविली पावली न पावली हे न कळे तुम्ही लटके मनसवे न करणे पत्रदर्शनी लाव मजली करून ओकारेश्वरास येणे आठ दिवस तुमची वाट उजेनीस पाहिली या उपर पत्रदर्शनी अनमान कराल तर शफत असे छ २५ सावान हे आसीर्वाद

४२

[प. द. भा. २ ले. १४८]

[२५ फेव्रु १७६९]

कालचक्रानुसार विपरीतार्थ

[सदाशिवराव भाऊचा ग्रेतसंस्कार यथासांग केल्याबद्दलचा मजकूर मराठ्यांचा सुजाउद्दौला याजवळचा वकील काशीराज शिवदेव याने पेशव्यास खालील पत्रांत लिहून कळविला आहे यावरून पुढे सदाशिवराव भाऊचा तोतया खोटा आहे ही पेशव्याची संपूर्ण खात्री होती.]

श्रीसाव शिव प्रा

श्रीमंत रा पंत प्रधान स्थामीचे सेवेसी —

पो काशीराज शिवदेव दि। नवाव शुजाउद्दौला कृतानेक सा नमस्कार विज्ञापना यैसीजे येथील कुशल जाणून स्वामीही निजानदैवैभवलेखनाम आजा करीत असले पाहिजे विशेष. येथील प्रमंग आपले सैन्याचा व गिलज्याचा भुकाविला होता कालचक्रानुसार विपरीतार्थ निदर्शनास आला तो परस्परे सेवेसी विनंती जाला असेल. येजमानाचा आपला स्नेह अविछिन आक्रितीम आहे तोच आहे अगतिकल्ये येणे जाले यथाशक्य सोरस्यास मनोदये होता परतु भगवत सत्ता यैसीच होती, त्यास उपाये काये? जुंज मोडलिया महायेवेनेशा विपरीत भावे होती त्यास आम्ही ब्राह्मण व आपले सेवक असता अर्थ व्हावा हें अनुचित जाणून येजमानास वोध करून महतायासे श्रीमंत भाऊ सो व श्रीमत रावसो-वाची शबे रणागणीहून आणून ब्राह्मण मडळीचे महित चदनादि उपचारे संस्कार केला हेहि त्याचेच पुण्य महायें जाले की यैसा योग जाला असता

संस्कार येश्वायिधि जाला जे शर्तमर्दीची ते केली का जसे आपले आशा होते येजमानास या प्रसंगामुळे वहुत खेदावह जाले

स्वामीराजांसहि परम दुःखावह होईल परंतु भगवत इच्छेस उपाये काये? स्वामी सर्वज्ञ आहेत विज्ञापना करावी थैसा अर्थ नाहीं सेवकास दासवर्गात जाणून सदैव आजापत्री सनाथ करीत जावै वहुत काये लिहिणे, कृपा निरतर असो दीजे हे विज्ञापना माघ कृष्ण १२ मु॥ दिल्ली

४३

खरे ऐ. ले. सं. भा. १ ले. ९९]

[१७ फेब्रु १७६३

चुलते-पुतण्यांची एकवाक्यता

[माधवराव पेशव्यानें मातुश्रीस लिहिलेले हे सुंदर पत्र मराठ्यांच्या इति-हासांत विशेष महत्वाचें समजलें जातें]

तीर्थरूप मातुश्रीबाई, वडिलाचे सेवेशी,

कारभारी याचे पेचामुळे आमचे दौलतेच्या तणावा तुटत चालल्या पहिल्यापासून राखले असते तर सर्वही आपापला कारभार करून लगामी राहते, तें न झाल्यामुळे सर्व मुद्रुख बुडाला. पत-पातेज उडाली लोक फितूर झाले धन्याचे वजन राहिले नाही शत्रु बलवत्तर झाले तथापि पैसा असता तरी सर्वही गोष्टी, इतकेही पेच साभाकून, नीट होल्या पैसा नाहीं फौज कशाने टेवावी? फौज नाही, दौलत कशी राहणार? असे, वारीक वारीक पाहता, सोरे अवघडच आहे प्रस्तुत दादासाहेब व आम्ही एक झालो, हीच गोष्ट एका करोडीची जाहली. त्याची आमची एकवाक्यता जाहली. ममताही परस्परे पहिल्यापेक्षा अधिकोत्तर मिळाली कारभारीही आमचे लगामी उत्तम प्रकारे लागले आमची दौलत पूर्वीप्रमाणे करावी, हेच मानस अंतर्यामापासून त्याचे आहे या उपर त्याचा दुसरा संकल्प नाही जे करणे ते आपले व आमचे विचारैं करावे दौलतीस ज्या गोष्टीने कल्याण तीच गोष्ट सान्यानी करावी हीच बुद्धि आहे, व प्रस्तुत याप्रमाणेच चालत आहे. आता गोष्टी जाहल्या आहेत, याच गोष्टी दृष्टीस असाव्या. येणे करून पार लागेल तो लागेल, नासले, त्यास दुसरे झाले तरी अगदीच

नासेल, यास्तव झाले ते उत्तम आहे एक विचार असावा तो आहेच. परिणाम लावणार परमेश्वर व वडिलाचे पुण्य समर्थ आहे वहुत काय लिहू, हे विज्ञापना

४४

खरे पे. ले. से. भा २ ले ३४७]

[१४ ऑगस्ट १७६३

पौ छ १६ सफर

आम्हापेक्षां अधिक झाले

[खालील पत्रांत रघुनाथरावानें माधवराव पेशव्याची योग्यता निसंशय कबूल करून ती आपल्या भावजयीस कळविली आहे.]

ती० मातुश्री बाई वडिलांचे सेवेसी रघुनाथाने नमस्कार विनंती. चिरंजीव रायांनी यंदा मेहनतीत व शिपाईंगिरीत कमी केली नाहीं आम्हापेक्षा अधिक जाहले. इतके दिवस त्यानीं लढाई देखिली नव्हती (ही) पहिली लढाई पाहिली ह्यात सर्व प्रकारे तर्तूद अधिक केली त्याचा पुढे कर्तेपणाचा भरंवसा आम्हास आला साप्रत कारभार चिरंजीवच करितात आमचे मर्जंप्रिमाणे वर्ततात तिलमात्र वाकडे चालत! नाहीत आम्हीही यथाजानें सुन्तते तें त्यास सागता तेच कारभार करितात माझें शरीर वहुत अदाकत झालें, मेहनतीस कामांचे नाही निजामलीचा मनमवा शेवटास गेल्यावरी कोठे तीर्थी वरसून काही ईश्वरभजन करावें इतकेच मानस आहे परमेश्वर इच्छा पूर्ण करणारा समर्थ आहे आता निजामअलीस मारणे सहज आहे, परंतु लोकास ऐवज पावला नाही, यामुळे लोक मन घालीत नाहीत तथापि जोर करून ईश्वरस्मरण करून काम हरकमे शेवटास नेतच आहो

[यानंतर एक महिन्यांने दादाचा विचार फिरला तो असा – पहा मदरचा ले. ३६७.]

‘ दादाचै मानस नऊ लाखाची जहागीर व चार किलो घेऊन मातुश्रीच्या विद्यमाने बैकिलाक करून, निरोप घेऊन स्नानसंध्या करावयास व्यवकास जावें. अग्रिहोत्र ध्यावे हा मनोदय आहे ’

४५

राज० खं. १३ ले. ८४]

[१९ जून १९६५

दौलतीची वाटणी अनिष्ट

[खालील खुबीदार पत्र माधवराव पेशव्यानें रघुनाथरावाचा कारभारी चितो विडुल रायरीकर यास लिहिले. त्यांत चुलते पुतण्यांच्या भांडणाचें बीज व दादाचा भणमंगुर स्वभाव चांगला व्यक्त होतो.]

ही दौलत मोठी. या दौलतेस सर्व लहान मोळ्यानी अनुकूल असून जेणेकरून दौलत नीट होय तेच सर्वांनी करावे. ते एकीकडे राहून दौलत दोहे जागा करावी हेच तीर्थस्वरूपाचे मानस त्यास आम्हास काही करणे नाही कारण की, ही दौलत पहिल्यापासून एकानीच करावी, वरकडाचा भार करणारावर असावा. याप्रमाणे चालत आले असता, आता वडिलांचे मानस की, आम्हास गुजराठ यावी, आणि सर्व किळळ्याचा वंदोवस्त आम्हीच करूं म्हणतात, त्यास आम्हास काही करणे नाही का की, अशाने ही दौलत चालणार नाहीं व दोहों जागा दौलतीचे वाटे केल्यानें लैकिकही वाईट, यास्तव सर्व वडिलानीच करावे. आम्ही स्वस्थ भलेते जागा राहूं आपल्या आपल्यात भाड्डन दौलत बुडविली हा लैकिक कशास पाहिजे? सर्व त्यानीच करावे हे फार चागले आम्ही स्वस्थ राहूं वडिलानी नीट केल्यावर आम्हास सागतील तेव्हा आम्ही जवळच आहो हेच प्रस्तुत काळी वरे तुम्हास लिहावयाचे कारण इतकेच की, सर्व लोक म्हणतात, ही दौलत थोर, तीर्थस्वरूप दादासाहेब चितोयाचे हाती, तेव्हा चितोयानी वडिलास समजून सागावें, आणि या गोष्टीचा वंदोवस्त पाडावा हे एकीकडेच राहून नव्या गोष्टी नित्य निघतात हें काय? तेव्हा या गोष्टीचा शब्द तुम्हावर लोक आणितात तुम्ही तर वडिलास आपल्या तरफेने सागतच असाल परंतु वडिलाचा इतवार तुम्हावर, तेव्हा शब्द तुम्हावर आणितात तुम्ही तर नीट करता, परंतु लैकिक वाहेर कसा आहे हा तिन्हा-इतास पुसावा ही चिढी वाचून फाड्डन टाकणे. दुसऱ्यास एकंदर कळूं न देणे.

दुसऱ्यास कळवाल तर शपथ असे हेच योलणे रुवरु योलावेसे होते; परनु वर्तमान ऐकिले की, तुम्हास वरे वाटत नाही, यास्तव चिढी लिहिली असे '
मोर्तव सुद

४६

चं. द. ले. १०८]

[५ जून १९६६

वडिलांप्रमाणे लौकिक करा

[ता २० मे १९६६ रोजी मल्हारराव होलकर गोहदनजीक आलमपूर येथें मरण पावला. दौलतीचा वारस त्याचा नातू अहिल्याबाईचा पुत्र मालेराव होलकर यास खालील सान्त्वन-पत्र अहिल्याबाईने लिहिलेले आहे.]

श्री

पो छ ९ मोहरम मुा चरोली प्रात गोहद

चिरंजीव राजश्री मालवा यासि प्रती अहिल्याबाई होलकर असीर्वाद उपरी येथील कुगल जाणून स्वकीय लिहीत जाणे तुमने पत्र येऊन वर्तमान कल्या येत नाही तेणे करून चित उद्दिग्म आहे तर यैसे न कगवें सदैव पत्र पाठऊन सविस्तरे निहित जाणे आम्ही तुम्हास दोन तीन पत्रे पाठविली आहेत त्या प्रा चिताचे समाधान करावे अता शोक करावयाचा प्रकार नाही सरदारीचा विचार दौलत चालली पाहिजे, यास्तव यिवेक करून कामकाजात चित घाळन आव घालावा ज्या प्रो तीर्थस्वरूप कैलासवासी सरदारी चालवीत आले त्याच प्रो तुम्ही पाया घाळन त्याज प्रो कामकाज चालऊन वडिलाप्रांते लौकिक होय तेच तुम्ही कराल अता कोता अंदेशा दूर करून उमदी नजर धरून वटिलाची कीर्ति आहे त्याजपेशा तुम्ही अधिक सपादन कराल यातच तुमचा लौकिक आहे राजश्री गंगाधरपंत तात्याच्या * मर्जीनरूप वर्तत जाणे

रा छ २५ माहे जिल्हेज वहुत काये लिहिणे हा आसीर्वाद.

४७

पे. द. भा. ३९ ले. ८१]

[१७ जाने १७६७

सेवकांनीं विनंतीमात्र लिहावी

[या पत्राचा लेखक त्रिवक विश्वनाथ पेठे हा पेशवाईत सेनानायक व चतुर मुत्सद्दी म्हणून प्रसिद्ध होता. याची भाषाक्षैली स्पष्ट व मुदेसूद असून राजकारणी कारभारांत तो चतुर म्हणून गणला जात असे. त्यांनें खालील पत्र रघुनाथरावास लिहिले आहे.]

पौ छ १९ शावान श्रीशंकर

श्रीमंत राजश्री दादासाहेब स्वामीचे शेवेसी

विनंती सेवक त्रिवकराव विस्वनाथ कृतानेक साषाग नमस्कार विनंती येथील कुशल ता छ १६ सावान मु ॥ ज्ञासी स्वामीचे कृपेकरुन वर्तमान यथास्थित असे विशेष शरीरी अद्यापिह अनारोग्य आहे परंतु आपले कृपेकरुन आरोग्यहि होऊन योजिले कार्याची कार्यसिद्धि स्वमीचेच पुण्यप्रतापे होईल पौप कृष्ण द्वितीयेस ज्ञाशीहून स्वार होऊन काल्पीस गेलो सक्रमणप्रयुक्त तिलशर्करा थेली सेवेसी पाठविली असे कृपा करुन स्वीकारुन पावलियाचे उतर पाठवावयास आज्ञा करावी. काल्पीस गेल्यानंतर तिकडील नवल विशेष सरकारउपयोगी मजकुर असल्यास सेवेसी पत्र लिहून पाठवीन त्या उपर दूर लावणे तर लाबावे मनसब्यास कळ वसल्यास फिरोन तसा घाट उतरीन म्हटल्यास उतरत नाही सेवक लोकी विनंती मात्र ल्याहावी, यास्तव आमचे पत्राची प्रतीक्षा असावी. सेवेसी श्रुत होय हे विज्ञापना.

४८

राज० खं १० ले. १५७]

[१४ मार्च १७७५

इंग्रजांचे हातीं मोठा किमया

[नारायणरावाचे वधानंतर रघुनाथराव दादा इंग्रजांचे आश्रयास सुरतेस गेला. त्याचे पाठीवर हरिपंत फडके असलां, दादास हाताशीं घेऊन इंग्रजांनी पेशव्यांचे राज्य घेण्याच्या काय खटपटी चालविल्या त्या पेशव्यांव्या एकां सरदारानें पुण्यास लिहून कलविल्या आहेत.]

श्री

श्रीमंत राजश्री पतप्रधान स्वामीचे सेवेसी—विनति सेवक वाजी गंगाधर मु॥ वेलापुर चरणावर मस्तक ठेऊन सा नमस्कार विज्ञापना तागाईत छ १० माहे मोहरम पावेतो स्वामीचे कृपावलोकने करून सेवकांचे व तालुके मजकुराने वर्तमान यथास्थित असे विशेष काल रविवारी सध्याकाळी राजश्री रणझोड शेणवी वकील सरकाराने मुवईस होते ते येथे आले कारण श्रीमत दादासाहेबी सुरतेहून सनद मुवईस पाठविली की, लक्ष्मण गोपाळ यास वकिली सागितली आहे, त्याजपासोन कामकाज घावे आणि रणझोड शेणवी यास सुरतेस रवाना करणे हे वर्तमान मारनिल्हेचे इष्ट मेस्त्र मोस्टिन यानी सागितले, त्याजवरोन हे तेथून चढ्रगमनी होऊन होडीम पाच शा देऊ करोन आले होडीवाले याने माझीचे खाडीत अलीकडे मौजे वसी ता मजकूर याचें नस्तावर' चिंग्वलात उत्तरोन होडी निघोन गेली तेथे चौकी सरकारची आहे त्याणी वरावर शिराई देऊन येथे रवाना केले ते प्रहर रात्रीम आवश्यीचे पावले त्याणी मजकूर मागितला की, श्रीमत दादासाहेब सुरतेस आहेत इंग्रजानें जागा राहावयास माहामुदी वागात दिल्हा आहे श्रीमंत अमृतरावजी वरावर आहेत नाटकशाळा आठ जणी व पंचविम च्याळीस पावेतो खिजमतगार वगैरे आहेत इंग्रजानें आपले लोक जवळ ठेविले आहेत सर्व साहित्य त्याजकझूनच होत ओह मुवईहून राजश्री सदाशिवपंत सौनी व नारोपंत गेले ते श्रीमंताजवळ आहेत. कारभार प्रस्तुत नारोपत करतात सुरतेचे जफ्तीम; सरकारचे राऊन हजार वारांहे होते

* नस्त भरतीचें पाणी पोचण्याची उच जागा † सरक्षणास.

त्यांस दादासाहेवानों दोन वेळा सनदा सादर केले व निदानीं सांगोन पाठविले कीं, उठोन जाणे, नाहीं तर खासा स्वारी होईल !

त्याजवरोन बदीचे लोक पाच कोस माघारे सरले. इंग्रजांची उमेद तीन हजार गाडदी वगैरे लढाईचा सरंजाम घेउन रा गोविदराव गायकवाड व खंडेराव गोंयांजकडोन पो वडोदें आधी सर करोन गोविदरायास द्यावे, नंतर अमदाबाद ध्यावी भडोजेस गायकवाडाची तक्षीम निम्मे आहे ती इंग्रजास बक्षीस द्यावी आणि मोबदला गाइकवाडास वडोदे पो ऐवज सरकारतफेंचा द्यावा राजश्री हरिपंत तात्याचे फौजेवरोवर लढाई घेऊन श्रीमतास देशीं पुणेयास आणावै इतके जालियावर इंग्रजास सुरतेची चौथाई बक्षीस द्यावी सुरतअठाविशी, वसई, वेलापूर देखील द्यावे याज प्रो करारमदार उभयपक्षी होऊन शिके देखील झाले इंग्रजाने बदर किनान्याचे तालुकदारास व धुळपास दादासाहेवाच्या सनदा $\frac{1}{2}$ आणावयाविशी मुजरता फतेमारी गेली आहे सनदा आल्या म्हणजे ज्याच्या नावच्या येतील तिकडे पाठवाव्या कोण सनद मानितो, कोण मानीत नाही, हे पहावे प्रस्तुत दादासाहेब म्हणजे मोठा किमया इंग्रजाचे हाती सापडला आहे दुसरे दैवत नाही. ऐसा प्रकार मुंवईस जाला आहे सुरेंहून फतेमारी मुंवईस दोहो रोजा येत्ये दादासाहेवाचें पत्र मुंवईस जनरलास : आले कीं पुणेकर सावकार मुछदी याचा ऐवज मुंवईस आहे तो जस करणे, जाऊ न देणे याप्रमाणे पत्र आले आहे

इंग्रजास प्रस्तुत स्वर्ग टेगणा जाला आहे वरकड मुवईत आज पाचशीं माणूस व साष्टी टापूत आठ नवशे, उरणास दीडशेंपर्यंत आहे आणि हिकडून कोणी त्याजवर जात नाही, याजमुळे फार टीका करितात असा प्रसंग. मुवईस लोकाची भरती नाही, ऐसे घडले नाही तिजोरी जामदारखान्यामध्ये आज पंचवीस हजार रुा पाहिजेत, तरी नाहीत धुळपाचे आरमाराची मोठी सलावत इंग्रेजावर आहे, परतु तोही आरमारसुद्धा येत नाही दबोन राहिला आहे. याजमुळे इंग्रज फारच हावभरित $\frac{1}{2}$ जाला आहे बंगाली व चिनाई व विलायती व बसराई मिळोन दाहा अकरा तराडी तालचिरीस नागखाडेयास आहेत. वर माल बहुत आहे. हलांवै यासाठी खोटी आहे. मुंवईस गुरावा व रेवा दोन

तरंडी मुवर्हृपैकी आहेत परंतु याचा भरवसा धरीत नाही. धुळपाची सलावत मोठी गालीव+ आहे. तिसेरे तराडे विलायती येणार आहे तें आलेयाजवर मग यावे, ऐसा करार जाला आहे. प्रस्तुत धुळप हिकडे नाही, त्या अन्वयें तिकडेच त्या तराडेयाजवर सख्ती करून गळी पडला तर मोठे काम होईल इग्रजास तितकी दहशत आहे याजकरिता सरकारातोन धुळपाकडे कोणी शाहाणा माणूस व पत्रे जावोन, त्यास बक्षिस देऊ करोन सुवर्णदुर्ग वगैरे तालुके याचे आरमार एकत्र करून, त्या तराडेयाजवर जावे अथवा मुवर्हृस यावे, लट माफ करावी, शहर लुटेन फक्ता करावावे. या प्रोा जालेयास इंग्रजाचा गर्व परिहार होईल इग्रेज म्हणतो कीं, मर्वाचा ऐवज मुवर्हृस आहे, यामुळे आम्हावर सकती कोणी करणार नाहीत या प्रोा वोलतात म्हणोन रणछोड शेणवी सागतात याजवरोन विनंति लिए आहे. मारनिल्हेचे मानस स्वामीने भेटीस गावयाचे व्हुत आहे आज्ञा होईल त्याप्रो वर्तणूक करितील कित्तेक मजकूर स्वमुखे विनंति करणार आहेत सरकार उपयोगी आहेत ओजेप्रमाणे वर्तीतील

श्रीमंतास मुवर्हृस आणावे हें मानस इग्रजाचे नाही दुसरा मजकूर, मावकारी वर्तमान रा गोविंदराव गोव खडेराव गो दोन्ही राजश्री हरिपत तात्याकडे रुजूऱ्याले हे असल्यास इग्रजाच्याने काही होत नाही फजित पडतो माण्यी तालुका घेतला पुढेही मनमता कित्तेक करितो हा विचार भेण्या मोस्टन याचे व दुसरे दोन कोशलदार याचे विचारास येत नाही, परतु सरकार काम आणि साढीचे यश आले याजमुळे उपाय नाहीं, ऐसे म्हणतात सदरहु विनंति मानिल्हेचे जबानीवरून सेवेसी लिआहे. रणछोड शेणवी यास हुजूर आणावयाचे असल्यास, राजश्री विसाजी कृष्ण यास आज्ञापत्र असावे म्हणजे घोडे व तद्देऊन रवाना करितील सेवेसी श्रुत होय हे विज्ञापना

४९

ए. टि. भा. १ ले. ३९]

[५ नोव्हे १७७७

इंग्लंडचे राजास पेशव्याचें पत्र

[नारायणरावाच्या मृत्युनंतर इंग्रज मराठ्यांचे युद्ध सुरु क्षालें त्यांत आपली नुकसानी कशी क्षाली हा प्रकार नाना फडणिसाने पेशवा सवार्ह माधवराव याचे नांवें इंग्लंडचे राजास पत्र लिहून व्यक्त केला आहे. तळकालीन भाषेचा व इंग्रजी राजकारणाचा उक्तुष्ट मासला या पत्रावरून पहावयास मिळतो]

श्री

बंदर बंवर्ह पूर्वी कोठी लहान होती, आणि तमाम या प्रातात वलदेज व परतकेज (पोर्टुगीज) याचा उदीम फार होता तेव्हा बवर्द्दकर गवरनर यानी आम्हाशी पैगाम लावून तीर्थरूप वाजोगव याचे कारफीदीम कौल थेऊन, एखलासाचे करार करून, नेकराह चाल दाववृत्त आमच्या राज्याचा आमरा पुरता केला. त्यावरून आम्ही वलदेजाचा उदीम या प्रातात फार होता, तो वद करून इग्रेजाचा उदीम जारी केला, व परतकेज (पोर्टुगीज) याजल्या तयी पोहचावून सरकारच्या मुलकास लगती वदरे सरकारात घेतली त्यावरी जे गवरनर व कौसल बंवर्हस येत गेले, ते आम्हासी रुज् गहून स्नेहच राखीन गेले तीन करकीर्दीचे तीन दफे एखलासाने कराग्नामे तरफेन लिहून दिघले मध्ये मध्ये कितेक लोकासी व इंग्रजासी विशाड थेऊन वदरावरी लढाया जाल्या त्यानी आम्हास कुमक मागितली परतु इंग्रजाने दुशमन जाणून कुमक न दिल्ही नफे होते ते कबूल न केले ऐमा एखलास फार दिवस चालला अलीकडे चार सालें जाली, किवलेगाह, रशुनाथराव यानी आमने पदग ; किवलेगाह नारायणराव यासी दगा केला. याजमुळे घरात फितुर पडला आमच्या फौजा काही हिंदुस्थानात, काही कर्नाटक प्राती, काही रशुनाथराव याच्या ताकुवावरी, वजीर अमीरसुद्दा गेल्या होत्या ते समयी कावू पाहून, गवरनर बवर्ह यानी सरंजाम जमा करून, वबजूदू टॉमस मोष्टीन त्याचा वकील पुण्यात अमता

१ वेळा वशज + पर-इंग्रजी father आश्वाचा नुकाचा उचार ; पाठ्लाग.
२ शिवाय, आणखी.

एकाएकी जाऊन, गवर्नर मजकूर यानी आमचा आब व आनश \$ पाहून, वतनाची जागा साष्टीस मोर्चे लाविले. वीस पंचवीस दिवस किलेवाल्यानी मकान राखिले इंग्रजाचा कौल करार दुरुस्त याखातर साष्टीस कुमक न पोहोचली. याजमुळे साष्टी व तान जंजिरे धाकटे येशवंतगड वगैरे घेतले त्याउपरी रघुनाथराव यानी गव्हर्नर कौसल वंवई यासी साख्त+ करून त्यास आपल्या मकानास बोलावून त्याची कुमक करून आमचे फौजेशी दोन वर्षे लढाई सुरु केली. एक दोन लढाया लहानशा जाल्या. त्या तुम्ही ऐकिल्याच असतील त्यानंतर गव्हर्नर कौसल कलकत्ते यानी दूर आदेशीवरी नजर ठेवून, आम्हाकडे सलहाची पत्रे पाठवून, मागून कर्नल जॉन इपटेन यासी मुखत्यारनामा देऊन आम्हाकडे पाठविले आम्ही पुरातन स्नेह जाणून स्नेहाचे जावसाल केले की, तुम्हीं साष्टी वगैरे जंजिरे सोड्हन देणे, रघुनाथराव याची कुमक न करणे; बसबव \$ रघुनाथराव याची कुमक करून पन्नास हजार फौजेचा खर्च तीन करोड रुपये आम्हावरी पाडिला तो देणे; व गुजराथ मुलख तमाम इंग्रेजानी लुटून मुवलक पैका घेतला तो, व साष्टीत माल मालियत, गळा, तोफा, दारुगोळा, सरकारचा व रयतेचा माल मालियत, गळा वगैरे देणे म्हणजे तुमचा आमचा सलाह होईल त्यास कर्नल इपटेन यानी साष्टी वगैरे जंजिरेयाचा जावसाल कौसल कलकत्ते याजवरी ठेविला आम्हीही ते जागा सहळयाच्या हालात एकाक दग्याने घेतले जंजिरे देवितील, म्हणून त्याजवरीच मुनसफी ठेविली त्यास त्यानी ववईवाले याची पास करून + साष्टी वगैरे जंजिरे तसेच ठेविले उफारटे तीन लक्ष रुपयाचा मुलख व वारा लक्ष रुपये खर्च, रघुनाथराव याची कुमक करून इंग्रेज जुंजले, याजवहूल आम्हांसच मागूं लागले

आम्ही इंग्रजांचा स्नेह बहुत दिवसाचा आमची स्थळे आम्हांस देवितीलच ; व कलकत्तेकर यानी मातवर माणूस पाठविला यावर नजर देऊन, करोडोचे खर्च व खराबी मुलकाची व साष्टी वगैरे जंजिरे याची ठाणी व तेथिल मालियत एकीकडे ठेवून, जे कौसल कलकत्ते यानी व कर्नेल इपटेन यानी सागित्रें; याजवरून एकसालावर नजर देऊन कौसल कमन+ कलकत्ते याचे मारफतीनें जमियेकौम X इंग्रेज व पाददशाहा या कंपनी इंग्रेज यासी सलाह करून, परस्परे करारनामे ठरले करारनाम्याचे तारिखेपासून तीन महिने वीस रोज, इंग्रेज

\$ मित्रत्व, स्नेह. + दोस्ती. § विनाकारण. † कठ धेऊन. ‡ राहणारे.

X येथील हिंदुस्थानातील.

रघुनाथराव याजवरोऱव होते. त्यानी करारनाभ्यात फिलफौर^१ रघुनाथराव याजपासून करून घ्यावे ऐसे असता, फिरोन चार महिने फौजेचा खर्च आम्हावरी पाडिला मुरतेत रघुनाथराव याच्या फौजेसह आसरा दिल्हा आख्वेर आमच्यी फौज भारी होती, रघुनाथराव याच्यी फौज लाइलाज होऊन कौल घेऊन निघाली रघुनाथराव यास मुरतेजवळ ठेविले, दोस्ती जाली, म्हणून सरकारच्या फौजा हुजर आल्या त्यानंतर रघुनाथराव याही वाहेर दोन महिने काढिले. फिरोन जाहाज पाठवून नेऊन त्यास बंवद्देत आसरा दिल्हा दुसरे एक फिसादी^२ कोंकण मुलकात पैदा होऊन, काही लोक जमा करून, तमाम मुळक काकणात ताराज करून, सरकाराने कितेक किले त्याने घेतले तेव्हा सरकारची फौज त्याजवर खाना केली त्यानी फिसादीयासी शिकस्त दिली. त्याची जमियत तमाम गारत केली फिसादी साता हजार लोकानिशी पठोन गेला. त्यामार्गे सरकारची फौज लागली अमता नुद्द फिसादीयासी सरकाराने सरदार राघोजी आगरे यानी धरून हुजर पाठविले हजार लोक त्याचे, सरकारची मालियत, हत्तीघोडे घेऊन माशीपासी गेले, त्यास माशीवाले यानी आसरा दिल्हा

आम्ही गव्हरनर मुवई यासी खर्चे लिहून पाठविली की, इल्ही करारनास! जाला त्यास तुम्ही रघुनाथराव यामी किस्यां^३ पाठवून बवर्हेस घेऊन जाऊन आसरा दिला, व फिसादीच्या लोकानी सरकारचा लाखोंचा खिसासार^४ केला असता व सरकारची मालियत त्याजजवळ अमता तुम्ही आसरा दिल्हा, यात रास्तकौली^५ इग्रेजाची कोटून राहिली? त्याचा दरजवाब गव्हरनर मजकूर यानी आम्हास साफच लिहून पाठविला, त्याची नक्कल पाठविली असे अजोन रघुनाथराव व फिसादीचे लोक बवर्हेत आहेत याजवरून आमने मातवर सरदार दग्रजाच्या सल्ल्यास राम्हून ठेवितात दुनियेत गस्तगोई^६ परभेश्वराने किमिया दिली आहे जो वचनास अतर करितो, त्यास या लोकीं परलोकीं जागा नाही ईश्वरकृपेने या राज्याची दुशमनी दर्यावश परतकेज (पोर्टुगोज) वगैरे यानी केली, ते खराखच जाले खुशकीतोल वादशाहा अवरगजेव आलमगीर वगैरेनीही दुशमनी केली, त्याची सजा पावले अख्वेर कितेक मतलब कबूल करून सळ्ठा केली आम्हासी जो साहेब मुळक असेल तो दुशमनी करू शकत

^१ लागोलग | बडस्वोर, नातया | : नका खराबा ; न-य, प्रामाणिकपण,
^२ सत्यवनन

नाहीं. कारण कीं, आमच्या फौजेपुढे त्याच्याने मुल्क रक्षण होणे नाही. गव्हर्नर कौसल कलकत्ते यानी आम्हास लिहिले की इंग्रेज कोणाचा मुल्क मागत नाहीत अखेर नव लक्षांचा मुल्ख चार जजिरे साढी वगैरे बंबईवाले याच्या हाताखाली ठेविलेच आहेत ! व सरकारचे बागी यासीं आमचे हाती यावे, कोणीही सबवें कुमक न करावी, म्हणून पेशाजी करारनामे व हालचे (त्याची नक्कल पाठविली असे) असतां, गनिमास आसरा देऊन, फिरू आमच्या मुलकात व सरदारासी करीतच आहेत कौसल कलकत्ते यानी त्यास आसरा न द्यावा म्हणून वरचेवरी लिहीत असता व कर्नल इपटेन हुजूर' हाजीर असता, दुशमनास आसरा देऊन फिरुर करीतच आहेत. या गोष्टी उमदे सरदारापासून दूर असेत आम्ही या गोष्टीचा बदला करावा, तरी बहुता दिवसाचा इंग्रेजाचा दोस्तीचा सिलसिला आणि त्याचे करार व लिहिली प्रमाण, तमाम आलमात § जाहीर होती म्हणून आपल्याकडून तफावत येऊ दिल्ही नाहीं आपण तमाम इंग्रेजाचे खावंद त्यास ताकीद असावी की, ऐसी बदफैली न करीत तुमचा मुल्क जवळ नाही की हे हकीगत पै दर पै तुम्हास पोहचवावी.

इंग्रेज लोकानी या प्रातात काही बाकी ठेविली नाही आपण दुरंदेश, उमदे आणि पुरातन आमचे स्नेहित जाणून, इतिहा* केली असे की, गवर्नर कौसल बंबई यासी ऐसी ताकीदमय सजावल\\$ पाठवावी जे घेतला मुल्ख व साढी वगैरे जंजिरे आमचे आम्हास देत, आमची मालियत साढी वगैरेची नेली ते व गुजराथचा पैसा वस्ल घेतात व मुल्क पायमाल केला तो ऐवज, व त्यामुळे आम्हास शिंवंदीचा खिसारा जाला तो भरून देत ऐसे केले पाहिजे. एक मातव्र माणूस हुजूरचा पाठवून सदर्हू लिहिल्याप्रमाणे अमलात आणावी ते करावे. दुर्तर्फ एखालास चालत असता व आम्हाकडून काही करारात कुसर नसता ऐसी खराबी केली. सबव आम्ही तुम्हार्सा मुलकाची व जंजिन्याची व पैक्याची दरखास्त करितो हे वाजवीची राह आहे आलमाच्या जवानीनें ऐकतो की, इंग्रेज चादशाहाचे येथे इनसाफ आहे, व करारात तफावत कधी होत नाही. जरी हे गोष्टी खरी आहे तरी मुंबईकरांस सजा पोहचावून. सदरी लिहिल्याप्रमाणे अमलात आणवावे, आमचे गनीम आमचे सपूर्द करवावे पुढे आमच्या दुशमनास जागा न द्यावी. त्याची कुमक कोणेही तन्हेनें न करावी. जरी तुम्ही हे

† बडखोर. § लोकांत. खवर. \\$ शिक्षा, हुक्म.

गोष्टी चष्मपोशी^१ करून दरगुजर* कराल, तरी जिकडे वाजवी तिकडे परमेश्वर आहे. आम्ही तो दिलोजानानिसी^२ दोस्ती व एखलासी चाहतो. इंग्रेज आम्ही एक असलिया, इंग्रजांचा उदीम व सरकारचा बंदोवस्त राहील. हिंदुस्थान दक्षण कर्नाटक प्रातात कोणाची ताकद नाही की, बदनजर दोहीकडे करील.

५०

इ. सं. पे. टि. भा. १ ले. १८]

[१२ जुलै १९७७]

गंगाबाईचा मृत्यु

[हरिपंत फडके यांचे नाना फडणिसास पत्र]

श्री

विजापना श्रीमंत मातुश्री गंगाबाई यास सीतज्वर पाच सात दिवस येत होता आम्ही पुण्यास होतो वापू सासवडास होते विशेष दुखणेही नव्हते. वापू आदले दिवशी किल्यावर आले आपाढ शुद्ध उचिती पुण्यास आली मर्यें अर्ध घटिका गेली नाही, तो देवाजा झाली चिढी आली इतके लवकर काल होईल असें कठले नाही फारच वाईट गोष्ट झाली ! याचा विस्तार किती त्याहावा ? मरतेसमयीं आमचे स्मरण केले सावध फार होती वापू जवळ होते, त्यास सागितले की, नानानी व तुम्ही मिळोन, श्रीमंताचे व दौलतीचे रक्षण करावे श्रीमंताचा हात त्याचे हातात घातला रामचंद्र नाईक व शिवाजींपंत सोडावे, व आजीने जवळ असावे बाजीपतानीं जवळ असावे आणखी जवळ आहेत, त्याचे चालवावे याप्रमाणे सागून ईश्वरस्मरणी समाप्त झाली श्रीमंत लहान हीच गोष्ट वाईट जाली स्मरण फारसें करीत नाहीत म्हणोन लिहिले वर्तमान कठोन फारच वाईट वाटले ! होणार ईश्वरहच्छा चुकत नाही !! राजश्री वापू, आपण आहेत श्रीमंताचे संरक्षणाची निर्बणूक त्यानी उचित केली मातुश्रीबाई कैलासवासी जाली, ही गोष्ट स्वामीचे जातीस फार उणी पडली परंतु ईश्वरी इच्छेस इलाज नाही. मोठे ठासण † होते करावे काय ? आता श्रीमंताचे रक्षण तीच गोष्ट करावी यात सर्वे आहें. हे विजापना

^१ डोकेशाक, चालूक्यकल. ^२ दील व जान, अंत करण व जीव यासह. † आधार, आश्रय.

५१

दे. टि. भा. १ ले १९]

[२ सप्ट. १७७८

दौलतींतील तीन पिळ्यांचे फडणीस

[खालील दोन पंत्रे आनंदीवाई पेशवे यांनी नाना फडणीस व मखारामबापू या दोन मुख्य कारभान्यांस लिहिली असून गृहकलहामुळे ब्राह्मणी राज्य कर्से बुडणार याची मार्मिक मीमासा न्यांत केली आहे तिची दूरदृष्टि व हुषारी हेही गुण त्यांत आढळतात.]

राजश्रिया विराजित राजमान्य राजश्री वाळाजी जनार्दन यासी, — प्रति सौ आनंदीवाई आशीर्वाद उपरी येथील कुशल जाणून स्वकीय लिहिणे विशेष वर्षे दीड वर्षे परियत जाहाले, तुम्हाकडून पत्र येऊन वर्तमान कठत नाही. आम्ही होऊन (पत्र) पाठवावे, तर कारणाखेरीज आम्हास पत्रे पाठवितात, म्हणोन तुम्हीच हंमाल. हा काळ समजोन पत्रे न पाठविल्या हल्ला पत्रांचे कारण कीं तुम्ही तीन पिळ्यांने दौलतींतील फडणीस असोन, दौलतेची तो गति झाली ती झाली हल्ली यवनाक्रात ब्राह्मणी दौलत फितुगानी होऊं पाहाते तुमच्या चित्तातील उगीच आटी : जात नाही, आणि ब्राह्मणी तो बुडत चालली ! या दौलतेत पूर्वी कारभारी झाले, त्याणी ब्राह्मणी स्थापली व दौलतेची वृद्धि केली हा काळ प्रस्तुत श्रीमतेने असा आला ! ! इग्रेज बुदेलखटापर्यंत दोन कंगू आले, आणिकही मागून येणार याचा नारीक मोटा विचार जो करणे तो तुम्हीच करेण आम्हास म्हणाल तर आपला जीव काणास नकोमा नाही त्या पक्षी दोही गोर्धीचा आदेशा करून, ब्राह्मणपण राहे ते करणे आम्ही येथे तुमच्या स्वाधीन पावणे दोन वंपे जाहल्या कार्यभिडी तुमची काहीच न जाहाणी नुकसान पाच हजार फौजेने सरजामी गुतले, ही झाली विशेष काहीच न झाले तुमची फौज गुंतून, आमचा धन्याचे पायासा वियोग, हे उभयपक्षी नुकसान आहे तर आम्हास मुवर्द्दम जाण्याविपरी वोटेकराम८ पत्र लिहिणे छ १० माहे सावान बहुत काय लिहिणे हे आशीर्वाद

६ तेढ ६ आनंदीवाई ज्याच्या अटकेत होती तो धारचा टिवाण.

५२

पे. टि. भा. १ ले. १९]

[२ सेप्टेंबर १९७८

ब्राह्मणी दौलत बुडणार

राजश्रिया विराजित राजमान्य राजश्री सखाराम भगवंत यासी, — प्रति सौ आनंदीबाई नमस्कार विनंती उपरी येथील कुशल जाणून स्वकीय लिहिणे बुंदेलखंडांत इंग्रेज दोन कंपू आोले आहेत. हुजूरची। पत्रे इंग्रेजास जाऊन इंग्रेज आले. जबरदस्त आहेत दौलत आपणास घेऊन देतो, आम्हास कोटीस आपल्या जवळ जागा द्यावा व आमची फौज नेहमी दहा हजार पर्यंत ठेवीत जावी ही गोष्ट हुजूर कठिण असें समजले परतु ज्यापक्षी रानोमाळ हिडावे त्यापक्षी कबूल करोवे हे समजोन श्रमेकरून कबूल केले हल्ळी इंग्रेज घरात येऊं पाहतात. तमाम अंमल उठवून आपले अंमल वसवितात. आमचे निमित्य करून सर्व दौलतेस गिराईक होतील मुजाहौले व महमदआली याच्या घरांतून प्रथम चाकरीस येतो म्हणून नम्रतेने पायरव[†] करून घेतली, आणि आता उभयतांस पोटापुत्रं देऊन सर्व दौलतीचे धनी जाले आहेत या सर्व गोष्टी तुम्हास ठाऊक आहेत, तसेच आमच्या घरात होईल. ते जातीने खबरदार व मनुष्ये जवळ चागली, असे असोन, उभयताच्या गती या प्रमाणे जाल्या. आमचे येथे तो कारभारी जवळ मातवर कोण आहे, व पायरव कोणाची आहे, व मर्जीही कोणत्या तन्हेची आहे, ह्या सर्व गोष्टी तुम्हास ठाऊक असोन, तुम्ही तिही पिढ्यांचे कारभारी ही ब्राह्मणी दौलत बुडायाजोगी करिता, हे तुम्हास करणे ठीक दिसत नाही तुम्हास हुजूरची मर्जी कोण्या तन्हेने समजाधल्याने नीट राहते हे सर्व, कोण्या तन्हेने विनंति केल्यास विघडते यास तुम्ही माहीत आहा. पहिल्यापासून आम्हाकडील दिमतीचे तुम्हीच कारभारी. मर्जी राखून सर्व गोष्टी करीत गेला, आणि हल्ळी या तन्हा दिसतात हे कालचक्र विपरीत आले परंतु आम्हास हाच भरंवसा आहे की तुम्ही कालचक्रासही फिरवाल हे जाणून तुम्हास पत्र लिहिले आहे. तरी ब्राह्मणी दौलत नीट राहून, हुजूरचाही संतोष राहून सर्व गोष्टी बन्या होतील त्या कराव्या न केल्यास जन्मभर चागले

[†] रावोबादारांची [‡] प्रवेश.

केले आणि शेवटी म्हातारपणी इंग्रेजांच्या घरात ब्राह्मणी दौलत घातली, हे अपेश येई, तो अर्थं न करावा. हुजूर ऐकत नाही असे म्हणाल, तर ज्या पक्षीं तुम्ही प्राण घेतां किवा पेचात आणिता, त्यापक्षीं काय होईल ते हो, परंतु तुमचे हातीं नच लागावे हा निश्चय आहे, तो वाजवी आहे. कोणाचाही पेच कोणासही सोसत नाही. ही गोष्ट सत्यमिथ्या तुम्हीच विचार करून आपल्या चिन्तात समजणे. साराश हाच की, इंग्रेजांच्या हाती ब्राह्मण . न चालता, दौलतीचा बंदोबस्तु होऊन यावा. विशेष लिहाऱ्ये तरी तुमचे दशांशही आम्हास समजत नाहीं. परंतु यश अपेश याचे धनी तुम्ही. ही गोष्ट लहान माधवराव पाळण्यात आहेत, त्यासही समजते. मग दहा वर्षावर जे मनुष्य असेल त्यास न समजे असा पर्याय नाही आम्ही लिहून विशेष तो नाहीं. तुम्ही मोजीतही नाही ! परंतु आकार दिसत चालला यास्तव सूचना लिहिली आहे तरी जे कर्तव्य असेल ते विचारे करावे पूर्वी तुम्हास दोन पत्रे पाठविली होतीं, व नवी भावजयः लाडकी केली, तिचे नाव काय ठेविले, व दुसरी करावयाची कधीं, हा मजकूर विशेष लिहिला होता, त्याचे उत्तर काहीच आले नाही. पत्रे पोहोचली की नाही हे न कले. तर उत्तर पाठविणे. रवाना चद्र १० माहे साबान बहुत काय लिहिणे हे विनंती.

५३

पे. टि भा. १ ले २९]

[स १७७८

‘ अकृतिमपणाचा करार

श्री.

[बारभार्द्द्वा कारभार कांहीं वर्षे चालल्यावर सखाराम बापू बोकील व नाना फडणीस या दोन मुख्य कारभाज्यांचे दरम्यान वैषम्य उत्पन्न होऊन त्याचा परिणाम दौलतीला अपायकारक होऊं लागला. तो मिटविण्यासाठीं पुढील करार उभयतांनीं एकमतानें ठरविला.]

* दादासाहेब. \$ सखाराम बापूने वृद्धपणी लग्न केल त्यास टोमणा.

यादी श्रीमत राजश्री माधवराव नारायण पंतप्रधान याचे दौलतीविषयी राजश्री वापू व नाना यानी सरळ चालून अकृतिमपणे दौलतीचा बंदोवस्त करावा, ह्याविषयीची कलमे, सु॥ तिसा सत्रैन मया व अलफ —

१ श्रीमंत रावसाहेब याच्या पायाशी उभयतानी एकनिष्ठपणे असोन, अकृतिमपणे सरळ रीतीने दौलतीचा बंदोवस्त करावा श्रीमंत दादासाहेब याचे वरेवाईटाचे लक्ष उभयतानें सारखें असावें, व आतवाहेर असर नये

२ नानानी दौलतीत वापूचे वडीलपण सर्व प्रकारे रक्खावे वापूनी नानावर दौलतीचा भार टेवावा उभयतानी सरळ चालून अकृतिमपणे असावे आपपर किमपि लेण्वू नये वरे वाइटास उभयतानी परस्परे अनुकूल असावे साराश, उभयतानी काढीचा संशय न घरिता, एकदिलपणे वर्तण्यूक करावी दिक्कत वाढली व संशब्द आला, तरी समक्ष बोलन सशयनिवृत्ति होत जावी, कितु वाढू देऊ नये आत वाहेर नसावे द्वैतार्थ तिळमात्र नसावा

३ दौलतसवधे कारभाराचे यादीवर वापूनी ‘देवावे’ करावें नानानी ‘येणे प्रमाणे’ करावे या प्रां उभयतानी चिन्हे करीत जावी

४ वापून पुत्र होईल, अथवा दत्तक येतील, त्याग नानानी शहाणे करावें स्वरूपास आणावें वापूंप्रमाणे स्वरूप पाहून त्याचे हातून ‘देवावे’ करवीत जावे त्यास वडील सर्व प्रकारे नाना

५ दौलतीत पैक्याची ओढ, याजकरिता जमेची कामे येतील ती उभयतानी मन घालून उलगडीत जावी, अथवा हरएक तरतूद करणे ती उभयतानी अंतःकरणपूर्वक परस्परे अनुकूल राहून करावी दिक्कत नसावी कसर करू नये आत वाहेर अमृं नये

६ वापूच्या व नानाच्या जातीस परस्परे आच लावू नये वापूनी नानास पैक्याचा उपद्रव देऊ नये

७ मागील गुणदोप उभयतानी मनात तिळमात्र वाईट आणू नये व करण्यात वाईट आणू नये.

- १ किलेकोटाचा बंदोवस्त पूर्ववत् प्रमाणे उभयताचे विचारे आहे तसा असावा यात वाकडे असल्यास वापूंचे कानावर घालून बंदोवस्त करीत जावा.
- १ उभयतांचे मनात वर करण्यांत दौलतसंबंधी वगैरे दरजः नसावी
- १—(फाटले)
- १ साताञ्याचे खालील कारभारास कारकून पुरंदरे याचा असावा त्यानी उभयतानीं सरळ असावे फडणिशीस कारकून नानाकडील असावा.
- १ सचिव पतावर उभयतांची ममता असावी
- १ रा मोरोबा दादा व बज्याग्रा यासी वरेवाईट बोलणे व करणे उभयतानो एक लक्ष धरून करून, आतवाहेर असू नये.
- १ दौलतीत वाकडे फंद फितूर करतील त्याचा बंदोवस्त, आपपर न पाहाता, उभयताचे विचारे करीत जावा आतून बाहेरून करू नये.
- १ वापूंच्या मनात कोणास देणे असले तरी नानास स्पष्ट सागत जावे. नानानी मान्य करीत जावे नानाच्या मनात असल्यास नानानीं स्पष्ट सागत जावे वापूंनी मान्य करीत जावें
- १ दौलतीत न समजून वाकडे झाले असेल ते, योग्य अयोग्य असेल ते उभयतानी विचार करून नीट करावे.
- १ दौलतीचे कल्याण तीच नीत वापूंनी नानास सागीत जावी त्याजप्रमाणे नानानी लक्ष रक्षीत जावे. उभयतानी परस्परे ध्यान धरून उत्तम तें करीत जावे.
- १ दौलतीत कामे काजे व खर्च वेच करणे तो परस्परे परस्परांस बोलून करीत जावा त्यात कुन्हा | ठेवूं नये आत एक, वाहेर एक नसावे
- १ वाहेर राजकारणे करणे व पाहाणे ही उभयताचीं अतःकरणपूर्वक एक असावी. परस्परे कळवीत जावी आंतून एक, बाहेरून एक नसावें '

५४

खरेकृत ना. फ. च. पृ. ९७]

[१५ मार्च १७७९

बन्धुत्वाची शपथक्रिया

[महादजी सिंदे व नाना फडणीस यांनी बन्धुत्वाची शपथक्रिया केली ती पुढील पत्रांत दाखल आहे.]

रा० बाळाजीपंत नाना गोसाबी, सेवक महादजी शिंदे दंडवत. आम्हांकडील अर्थ रा. रामचंद्र शिवदेव याणी आपणास सांगितल्यावर आपण शपथपूर्वक खातरजमा करून श्रीवरील तुळसी देतो असे निश्चयपूर्वक बोलला ; आणि सरदारी माझी व फडणिशी त्याची, बंधुत्वाप्रमाणे वर्तन करूं, ज्यांत सरदारीचे कल्याण तें संधान चालवूं, जो अनिष्ट चिंतील त्याचे पारिपत्य करूं म्हणून बोलला, तो मजकूर मानिल्हेही लिहिला, तो सर्व समजोन चिन्तास परम संतोष जाला आम्हीं श्रीवरील वेलभंडार पाठविला आहे, व हे पत्र शपथपूर्वक लिहिले आहे आपण बंधुत्वाविषयी संशय न मानावा मशारनिल्हे बोलतील ते आमचें बोलणे जाणावे ही सरदारी आपली व फडणिशी आमची असा निश्चय झाला. जेथें आपण आहा तेथें मी आहे. हे शपथपूर्वक जाणावै. रवाना छ १५ सप्तर. बहुत काय लिहिणे लोभ कीजे हे विनंती.

५५

पे. स्फु. ले. भा. ४ ले. १४]

[१० डिसे. १७७९

“ मी काय कुणबी लागलों आहें ? ”

[इंग्रज मराठ्यांचे युद्ध चालू असतां नाना व महादजी यांमध्ये प्रखर वित्तुष्ट उत्पन्न झाले. त्याची हकीकत खालील दोन पत्रांत कवळून येते. त्या वेळीं भल-त्याच कंड्या उटून राज्यचालकांची मनें कर्शीं संशयग्रस्त होत त्याचें उदाहरण या पत्रांत आढळतें.]

सेवेसी विनंती सेवक सदाशिव दिनकर साष्टांग नमस्कार विज्ञापना तागाईत
छ १ जिल्हेज प्रहरात्र सेवकाचें वर्तमान यथास्थित असे विशेष—

आज दोनप्रहरीं पुण्याहून रा० बावास पत्र आले, त्यात मजकूर जे, हरिपंत-
तात्या व परशुरामभाऊ यानीं मनसवा केला कीं, शिदे फार ओढितात, काय
चिता आहे, पाहून घेतो असे पत्र आले, त्यावरून बावांची मर्जी फारच
विक्षेपास पावली. कल्पना चालली जे, दिवाकरपंतासीं पूर्वी (नानांनी) मनसवा
केलाच आहे, त्या अन्वयें उंदरीवर भोसल्याचें फौजेचा जथ पाडिला आहे.
नवाबांची फौज १०००० औरंगाबादचे रखवालीचे निमित्त करून गंगाथडीस
येत आहे. हुजरात बारा पंधरा हजार पुण्यास जमा झाली. इतका जथ पडिला,
तेव्हां पत्राचा मजकूर खरा. हे आम्हास पाहून घेतात तर मी काय कुणवी
लागलो आहे की काय ! वरे पाहून घेतात, चिता नाहीं. गुजरातेत खानगी
करण्यास फौज जमा होतच आहे, त्वरा करून आणवावी. पागा आणविल्याच.
उभयता मनसव करून आहावर येतात, त्यापक्षी आपनच पुढे व्हावे उभताची
गांठ वाटेस पडली, उत्तम, न पडे तर जाऊन श्रीमंताचे पायांवर डोई ठेवून, वधूस
रामराम करून निघेन यात्रेस जावे याउपर यांजवळ राहणे ठीक नाहीं, असा
विचार जाला. पत्र कोणाचें आले त्याचा शोध केला, नाव घेतले नाही. म्हणतात
की चौकशी करतील तर पत्रच आहे, अंगी लावून देतो. लिहिणारावर नाना रुष्ट
होतील तर त्याचें चालवावयास मजला सामर्थ्य आहे. रुजुवात करावयास चिता
नाही अशा कल्पना होऊन फौज व पागा जमा करावयाची ताकीद दिली हे
वर्तमान भीं न लिहावे, परंतु नाशास गोष्ट आली असता कसे न लिहावे ? आधी
स्वामी येणार असा बावांजवळ निश्चय झालाच होता, त्यावरून आपले येण्या-
गवेतो सबुरी आहे या मागेच संशय दूर व्हावयाचे नव्हते गंगाजी आल्यावर
संशय तुटला होता आता कोणाच्याने काही होत नाही. लाचार. श्रुत होय हे
विज्ञापना.

ऐ. प. ले. १८५]

[१० डिसे. १७७९

[याच तारखेचे गंगाजी आव्हाडाऱ्येचे नानास पत्र]

येथील मजकूर आज दोन प्रहरा जाला तो दांजीनी¹ लिहिलाच आहे. आम्ही तेथून आल्यावर इकडील संशय काही दूर केले, पुढे साधन तेच चालत होतें तो आज कोण्या गृहस्थांचे पत्र आले त्यात बजिन्स खोद्दन लिहिले आहे. हे बोलतात, श्रीमंताचे ठायीं दुसरा अर्थ धरावयाचा नाही. आम्हीच रामराम करावयास पुण्यास जातो, पण न कळे, पुण्यास गेल्यावर श्रीमंताचे गादीस व भावास अभाव होईल याजकरिता पुण्यास न जाता, कारभारी पुढे येणार त्यासच सामोरा जाऊन रामराम करून देवास (तुळजापुरास) जावे या अर्थे आज झाडून पागा शिलेदारास पत्रे गेली मी मोठी शिकस्त करून आपण येथे येतात तावत्काळ सबुरी करावी म्हणून विनंती केली शेवटास गोष्ट येऊं म्हणते. विना श्रीमंत येथे आल्याखेरीज हा सशय दूर होत नाहीं फौज तो जमा करतातच श्रीमंताचे येण्याविशीं इकडील काही अभाव चिन्तात येईल तर त्याची खातरजमा आम्ही पाहिजे तशी करू. इकडून श्रीमंताचे ठायी भाऊ-पणात दुसरा अर्थ तिलतुल्य नाही.

५६

ऐ. डि. भा. ३ ले. २८]

[१५ मार्च १७८१

इंग्रजांस मराठ्यांची दहशत

श्री

[इंग्रजांचा प्रसिद्ध सेनानी गॉडर्ड यास मराठ्यांनी हैराण केले त्या समयाचें हें बातमीपत्र आहे.]

जवानी जान डवीस मेयर गोलदाज समवेल क्लार्क इंग्रज दि || कपितान मिकलाऊत हा तोफाचे आवाज करावयाचा सरदार इंग्रजाचे लष्करची बातमी, - घाटावर तळ्यानजीक गाडर आहे बरावर पलटणे तीन आहेत

* सदाशिव दिनकराने.

असामी तीन हजारपर्यंत आहेत पैकी गोरे सरदार सर्व व अजारी व चागले मिळोन नऊशे आहेत एकवीस बंगाली व मदराज व मुंबईचे मिळोन आहेत. तोफा आठ ; पैकी थोर सहा शेरी दोन ; तीन तीन शेरी लाब लाब पक्षयाच्या किंता दोन , तीन शेरी रेजगण मारावयाच्या जवळ पलळ्याच्या दोन शेरी लहान ; एकूण आठ आहेत. पुढे अघाडीस मोरचा आहे, तेथे नऊशे असामी नेहमी रहात्ये, व दोन तोफा तीन शेरी व थोर येक त्याचे वाजूस आहे ती सुटत नाही. दोन लढाईच्या वेळी सुटत असतात दक्षिणेकडील पहाऱ्यापासून उत्तरेकडे तळ्यापर्यंत जवळजवळ रहात आहेत तोफा तैशाच आहेत पाच हजारपर्यंत जमेत मुंबई व वेलापूर, व पनवेल, व कल्याण येथे रसद व दारुगोळा वगैरे जिन्नस आणावयास गेले आहेत. ते आल्यानंतर कूच मुक्कामाचे काय होईल ते न कळे.

परंतु काही काही लोक छावणीचा मजकूर बोलतात. जिन्नसाचा पाढ ठाऊक नाही सरकारचा शेर खातो. ब्राजारात जात नाही तळ्यास पाणी जिते आहे वेगमीचे आहे. मोरचास पाणी नाही. त्यास पुढे शिलात डहुरे खण्ले आहेत, ते कांही नेतात, व तळ्याचे सकेकरी † अणितात. सरकारचे गोळे जातात, त्यास पेशाजी गरनालेचा गाळा मोडला, व दोन गोलंदाज याचे पाय कतरोन गेले, व एक तुरकस्तार याचा घोडा पडला. घाटावर आल्यापासून कालपर्यंत गोलंदाज वगैरे शिपाई पन्नासपर्यंत गोळ्याने व बाणाने व गोलीने ठार जाले. शिवाय जखमी शंभरपर्यंत जाहले ते काही वसर्देस पाठविले, काही खोपवलीस आहेत दररोज लढाईच्या दिवशी दहा पाच असामी जखमी व काही ठार होतात. गोळे टांपे खाऊन जातात, ते वातेरीच्या मागे गोटात पडतात व उकाल जातात ते तळ्यानंजीक गोटांत पडतात त्यांने वाणी बाजारचे काही जाया जाले दारुगोळा तृती वेगमीचा आहे जिन्नसाचा तूर्त तोटा आहे. त्यास वरचेवर काही येतो

गाडर लढाईच्या समयी येतो. मोरचे फिरोन जातो कोरणेल, गाडर याचा मुतालीक, याचा घोडा गोळ्याने ठार जाला, तो वाचला. हिरव्या पालखीत वसोन गाडर येतो एकाद दिवस हत्तीवर वसोन येतो. चार हत्ती आहेत. पैकीं घाटावर एक दोन आहेत. दोन घाटाखाली आहेत. लोकास रोजमगा महिन्या महिन्या द्यावा, त्यापैकी एक महिना ठेवून वाकीचे वरचेवर देतात.

† पखालवाले. सक्का = पखाल, सक्का तु जलवः स्मृतः (रा. व्य. को.)

घाटाखाली सहा हजार पावेतो जमात, पैकी तीन पलटणे व तीन हजार स्वार. कांहीं लोक दादासाहेब याजकडील मिळोन आहेत तोफा चार थोर व गरनाळा चार आहेत. ही बातमी मागील. आम्ही घाट चढल्यावर किती काय आहेत हे ठाऊक नाही.

वणजान्याचे बैल चार हजारपर्यंत आहेत. शिवाय बाजारचे बगैरे दोन तीन हजारपर्यंत होतील. बारा हजार कांहीं बाण आहेत. वसईत सापडले ते आणिले. दादासाहेब तूर्त यावयाचे नाहीं व कुमकही कांहीं यावयाचे नाहीं. लोक जमातीत बोलतात की पुढे आले तरी येतील. गाडर वसईहून आला. त्यास पुढे कूच करून यावे, तरी हैदर नाईक नवाब याणी त्या प्रातीं जरब वसविली आहे याज करितां मुक्काम करून राहिला.

फुलचरीकडून पत्र आले होतें कीं दोन पलटणे मदराजचीं आहेत, तीं पाठवून देणे, त्यास गाडरास गरज होती म्हणोन ठेवून धेतली आम्ही त्य विरादतीतील^६ आहो. सोनगडाकडील काहीं वर्तमान ठाऊक नाही सरकारची फौजेची आवर्द लाख दीड लाखपर्यंत आहे. तोफा किती काय आहेत हे ठाऊक नाही. प्रस्तुत इंग्रजांचे लष्करात सरकारचे फौजेची दहशत फार आहे. घावरे आहेत. चार महिने घाटावर राहून पोक्त सामान करून पुढे पर्जन्यकाल गेलियानंतर पुण्यास यावे ऐसें आहे तूर्त कूच होत नाहीं. तब्यावर दोन बंगले तयार होत आहेत. काल आम्ही दोधे जण नदीत आंगें धुवावयास आलो होतो तेथे सरकारचे लोकानीं धरून साहेबाकडे आणिले. दोघांजवळ नखत रुपये बीस होते ते धेतले. जरीची टोपी व आगरखे काळे दोन धेतले होते (इत) र कांहीं आणिले नाही. छ १९ रविलावल. सु॥ इहिदे समानीन मया व अलफ.

^६ जमातीतील.

५७

[पे. डि. भा. १ ले. ३७]

[स १७८३

नानांच्या आयुष्यांतील संकट-प्रसंग

[नाना फडणिसावर आयुष्यामध्यें कसकसे संकट-प्रसंग आले व ते परमेश्वर-
कृपेने कसे ठळले, त्याचें स्वदस्सुरचं टांचण खालीं दिले आहे.]

श्री

श्री हरिहरात्मक ब्रह्म उभयता देव मजवर कृपा करतात, ती वर्णविता बुद्धि
चालत नाहीं दान, तप, योग, परोपकार, पूजा, ध्यान, सेवा काही एक घडले
नाहीं व शास्त्रविषय धर्मशास्त्र आदिकरून काही नसता, कृपासमुद, दीनदयाळ,
भक्तानुकंपी शरण्य ह्या नामाचे सार्थक माझे ठाई केले

१ नावेत वाहात होतो, तेथें उदकापासून नाव बुडत असता व नावधारी
यांणी आपला उपाय नाही, पुढे जवळ खडकावर फुटणार तो नाव
काढून वाचविले.

त्रित्रकरणाचे तीन प्रकार लिहिले. या वितरित पाणिपतावर बारा तेरादा
शत्रूंशीं गांठ पडली. जवळील मनुष्ये मारली, मला वाचविले

१ नारायणरावाचे वेळेस गाड्याकढून वाचविले

१ दादासोहेवास बुद्धि चागली देऊन रक्षिले,—

१ पुरंदराचे समयी. २ नारायणरावास मारल्यावर. ३
रावसोहेवाचा मोड होऊन पेचात आल्यावर.

१ ज्योतिषशास्त्रास एकीकडे टेवून रक्षिले

१ तळेगावावर मसलत निघताच दिवा गेला. २ करंडा हरवला. ३ पक्षी
डेंग्यावर बसला. तीन अपशकुन मातवर झाले असता शत्रु पराभव
करून यश दिल्हेह.

१ पुरंधरास गेलियावर, ‘द्वादशाष्टमजन्मस्थनिरगारको गुरुः’ असें अनुक्रमे
जाले असता, त्याचें वाईट फळ होऊं न देता चागले दिल्हे.

- १ मंत्रशास्त्र्याकडून शत्रूंनी बहुत अनुष्ठाने करविली व स्वता केली, परंतु माझे वाईट होऊं न देता, उरफाटी शत्रूचीच वाईटे होऊन नाश जाहाले
- १ एके मात्रिकास सप्तशृंगाची देवी तेथेच दृष्टात दाखविला की, मोरोबाचे अनुष्ठाने फल होणार नाही, करूं नको नानाकडून केले असतां फल होऊन तुझे कार्य होईल. त्याप्रमाणेच जाहाले
- १ एका मांत्रिकास आमचे वाइटाविसी मंत्रदेवताच स्मरेनासे झाले.
- १ घोड्यावरून पडलों तेव्हा दोन दिवस भान नाहीं. हे पृथ्वीपासून वाचविले.
- १ दिवाणखान्यांत रुजाम्यावर दिव्याचा कोळी अवशीचे प्रहर रात्रीस पडला. बाहेरून कवाडे लावून कुलूप घातले आत रुजामा पेटला व रुदार पडदा पेटला. त्यांने सुरुदार लंकडी खाब थोडासा जळत होता. दुसरे दिवशीं प्रहर दिवसास झाडावयास म्हणोन कवाड उघडले. पहातात तो रुजामा चार हात व पडदा दोन हात जळाला हळू हळू जळतो अग्री वारीक म्हणावा तर रुवास जाळण्याचा दृष्टात देतात व लाकडाचा खाब दोन बोटे जळाला. या प्रमाणे अग्री असता रुजाम्यावर हळू चालतो. सा घटकांत अगरीं दिवाणखाना पेटल्यावर बाहेर कळावे, असे प्रकारचे असता चार प्रहर चार हात रुजामा जळतो. माणसास बुद्ध कवाड उघडावयाची देऊन विज्ञवून टाकविले.
- १ गंगावाई गरोदर असता बुद्ध त्यास काढून न्यावयाची देऊन कीर्ति करून दाखविली दादासाहेबाजवळ पन्नास हजार फौज असता अशी बुद्धि दिल्ही. पुढे पुत्र की कन्या याचा निश्चय नाहीं. मारलेच जावे परंतु कृपा करून रावसाहेबाचा जन्म होऊन सर्वांनी अतकर्य कर्म केले असे म्हणविले.
- १ मोरोबा, होळकर यास सखारामपंतानी एक करून अवघे मातवर त्यांत मिळाले. मी एकटा. परंतु सर्वांचीं पारपत्ये यथायोग्य करवून माझें थोरपण वाढविले. राज्यातील शाहाणे एकीकडे. त्यापुढे मी एकट्यांने काय करणे. परंतु ईश्वराने केले.
- १ दरो करणानी केले —

(१) वळवंतराव पटवर्धन वैगेरे मंडळी भिळून (१) बाळाराम याणी वन्हणपुरावर (१) वाढूजी नाईक याणी तोतयाचे समयी (१) पुरंधर प्रकरण. (१) खडेराव निवाजी वैगेरे (१) आनंदीवाई. ह्या दग्यापासून रक्षण करून तितक्याची पारपत्ये ईश्वराने केली

५८

ऐ. टि. भा. १ ले. ११]

[२२ फेब्रु १७८३

चित्रसंग्रहाची हौस

[नाना फडणिसास उत्तमोत्तम चित्रांचा व कलाकुसरीच्या जिनसांचा संग्रह करण्याचा घोक होता. त्यांने ह्या जिनसा मिळविण्यासाठी किती खटपट केली हॅ खालील तीन पत्रांत दिसून येतें.]

श्री

श्रीमंत राजश्री नाना स्वामीचे सेवेसी,

(१) विनंती सेवक शंकराजी सखदेव कृतानेक साष्टग नमस्कार विज्ञापना येथील कुशल ता छ १९ माहे सफर मुक्काम दिल्ही स्वामीचे कृपावलोकनेकरून यथास्थित असे विशेष कृपा करून छ १० सवालचे पत्र पाठविलें, ते छ १९ जिल्हेजी पाऊन शिरसा वढून सनाथ झाले. पत्री आज्ञा की, 'आम्हास श्रीच्या चित्राचे मुरक्क्याची गरज आहे याकरिता दिल्हीत निधामल वैगेरे जुने कारीगराच्या हातच्या तसविरा श्रीकृष्णाच्या वहुत चागल्या मेळवृन, विकत घेऊन, त्यास सोनेरी हासिया ! करून, त्याची वही वाधवून वहुत मावजीने पाठवावे पैका पडेल तो पाठवृन देऊ परंतु तारीफलायक चित्रे मेळवून पाठवावी म्हणोन पत्री आज्ञा त्यास निधामल म्हणून मुसवर $\text{₹} 5$ हिंदू, अहमदशहा पातशहाचे अंमलात येये होता त्याची निष्ठा ईश्वरच्चरणी वहुत होती म्हणून श्रीकृष्णाची वैगेरे देवाच्या तसविरी हमेशा करीत होता व त्यासमयी काईत $\text{₹} 5$ क्षत्री, मुत्सद्दी, खालसेवाले वैगेरे वकील लोक मातवर होते, तेही श्रीच्या तसविरा करवीत होते त्या अलिकडे अवदालीची गर्दी झाली, त्यामुळे निधामल दिल्हीहून

मुरका=पुस्तक, आत्म = किनार + मावजन = काळजी $\text{₹} 5$ चित्रकार $\text{₹} 5$ कायस्थ.

उठोन लखनऊस गेला. तेथे मृत्यु पावला. त्याचे पुत्र लखनऊस दोघे आहेत. त्यापैकी एक तो केवळ नाकारच आहे एक काहीसी मुस्तरी करितो. परंतु त्याप्रमाणें नाहीं, म्हणून श्रवणात आले आहे. त्यास येथे सेवकाने तलाश केला. परंतु आपलेपार्शी राजश्री देवराव तात्यानीं श्रीकृष्णाची तसबीर दिघली आहे, त्याप्रमाणें आता तशा तसबिरा मिळत नाहीत व कोणी हिंदु कारीगरही नाही मुसलमान कारीगर आहेत, ते या काळाप्रमाणे तसबिरा करितात. श्रीकृष्णाचे ध्यानाची तसबीर आपल्या पसंती योग्य करिता येत नाही ऐसे कारीगर आहेत. याहीवर आजेप्रमाणें आजपावेतो तलाश केला, ऐसी जुनी तसबीर हाती लागली नाहीं पुढेही तलाशात आहे श्रीकृष्णाच्या तसबिरा हाती लागल्यास सेवेसी आजेप्रमाणे तयारी करून पाठवीन या दिवसात येथे कोणी जुने लोक हिंदु मातवर राहिले नाहीत कुल उपासामुळे व वेरोजगारीमुळे लखनऊकडे चागला कारीगर वैरे कसवी लोक उठोन गेले बहुत मृत्यु पावले काही त्यांचे वंशी आहेत ते नाकारे! याप्रमाणे दिल्लीची अवस्था जाली आहे पहिली दिल्ली लोकानी पाहिली होती, ते आता राहिली नाही नाव मात्र राहिले आहे रविसंक्रमणाचे तील शर्करायुक्त पाठविले आहेत ते स्वीकारून उत्तरी लोभ करावा बहुत काय लिहिणे, कृपा केली पाहिजे हे विजसि

श्री

[२५ मे १७८६

सेवेसी कुसाजी गोविद साठे सा नमस्कार विज्ञापना ता वैशाख वा। १३ गुरुवार पावेतो स्वामीचे कृपेकरून वर्तमान उत्तम असे विशेष स्वामीचे पत्र आले. तेथे आज्ञा कीं, वज्यावा पुरंधरे याचे धरी पूर्वी नानापासून चित्राचा संग्रह आहे आम्हास ठाऊक आहे त्याचा शोध त्याजकडील कारभारी वोलावून, आमचे अंग न समजता, जी चित्रे असतील ती झाडून घेऊन, लिहून पाठविणे म्हणोन आज्ञा पत्र आले. त्या वेळेस सासवडी कारकुनापासून तो कारभारी याचे धरी लग्ने. ते झाडून तासगावास गेले आहेत. दुसरा माहितगार कारकून सध्या त्या मुलाजवळ नाही त्याजवरून मुजरद पत्र लेहून, दोन गडी कारभारी यास आणावयास पाठविले आहेत आले म्हणजे शोध करून जी जी (चित्रे) असतील ती झाडून घेऊन, सेवेसी लेहून पाठवीन नानाचे वेळेचा खिजमतगार जुना, नेहमी जावाची कन्या आबीकराचे धरी दिल्ही आहे, तिजवरोबर असतो.

महुता दिवसाचा आहे. त्यास मी पुसले त्याणे सागितले की, नाना होते तोपर्यंत त्यास हैस येविसी फार होती सग्रह होता अलीकडे बज्यावापासून काहीं ('चित्रे) लोकानी नेली व काही आहेत ऐसे त्याणे सागितले, असत्यास शुंता तेळप्राय न पडता त्याचे घरची मातुश्री उमावाई – आवाची स्त्री – याजकडे, खामीचे अग न दिसता, असतील ती जमा करून सेवेसी लिहून पाठवितो. सेवेसी श्रुत होय हे विजापना

श्री

श्रीमंत गजश्री नाना स्थामीने सेवेसी — विनति मेवक पाराशार दादाजी । पा० नमस्कार विजापना, येथील कुशल छ २५ रविलाखर यथास्थत असे विशेषः—आपण कृपापत्र पाठविले ते पावले गजश्री आनदगव गगाधर यास उत्तम तसविरा पाठविण्यावहूल तुम्हास स्वचना करण्याकरिता लिहिले होते यानी तुम्हास सागितले तुम्ही दिल्लीस तसवीरा आणावयाकरिता पाठविले, त्यास तेथे खासगी कोणाचे घरी असल्या तर माहितगारीने हस्तगत जाल्या तर होतील जयपूरकराचे घरी तसविरा फार चागल्या (आहेत) ही पक्की वातमी वहूत दिवस आहे येविसीचे सविस्तर आनदराव यासी लिहिले आहे, त्या अन्यें पुक्कीने केल्यास येतील 'म्हणोन आजा त्यास आनदराव यानी आपले आजे प्रमाणे सागितले त्याजवरून जयपुरीही कांभारी यासी लेहून कागळून पाठविले आहेत राजाचे भेटीचेही वोलणे आहे त्या सधीत शोध करूं दिल्लीस शोधाकरिता मुजरद परीक्षक पाठविले आहेत यत्नास आलम होणार नाही दिल्लीम हुटीही रवाना केली आहे आनदराव सविस्तार लिहितील सेवेसी श्रुत होय हे विजापना

५९

का. सं. प. या. ले. ३९३]

[८ जाने १९८३

तेरा कलमी उपदेश

[नारायणराव पेशव्याचा पुत्र सवाई माधवराव ता. १८ एप्रिल १७७४ रोजीं पुरंदरावर जन्मास आला त्याची आजी गोपिकाबाई नाशिकजवळ गंगापुर

+ पाराशर दादाजी ऊफ पाराजीपत-होळकराचा सरदार, पानफनावर मोठ्या शिक्कलीने बनावलेला, आनदराव गगाधर चढळूट - मिथाचा दिवाण

येथें कायम वास्तव्य करून होती, तिंने या होतकरू नातवास खालील वर्तनक्रम शिकविला आहे. पेशाच्यांच्या घराण्याचे रीतरिवाज व शिक्षणमार्ग कसे होते हें या त्रयोदश कलमी लेखांत दिसून येते.]

श्रियासह चिरंजीव राजश्री माधवराव प्रधान यांसि प्रति गोपिकावार्द मुक्ताम नाशिक, आशीर्वाद उपरी येथील तागायत छ ४ माहे सफर जाणून स्वकीय कुशल वर्तमान यथास्थित असे विशेष तुम्ही पत्र पाठविले ते पावले

“ मी लहान, वडिलीं सर्वत्याग करून श्रीक्षेत्री वास केला आहे, त्यास सर्व माहीत वडिलास, यास्तव कोणे रीतीने चालावे हे सर्व ल्याहावयास आज्ञा व्हावी, ” म्हणोन लिहिले त्यास. सूर्यग्रहण संधिअन्वये कृष्णपक्ष होऊन लोप जाहला होता तो हृषी पुण्योदये करून दुष्टाचा संहार व सुष्टाचे पालग्रहणार्थ तुम्ही या कुळात जन्म घेऊन पुरंदर येये उदयास आला, त्यापक्षी इकडून लिहावयाचे कारण दिसत नाही परंतु मानवी देह आणि तुम्हीं लिहिले, त्यापेक्षा तूर्त चालावयाचे जे सुचले ते लिहिले, आहे. तपसील कलमबंदी —

१ प्रातःकालचे घटका रात्रौ उठोन दिशेस जाऊन पादप्रक्षालन मुखप्रक्षालन करून दिवाणखान्यातील श्री मृत्तिकागणपतीचे दर्शन घेऊन प्रातःस्मरणाचे श्लोक म्हणावे नंतर सूर्यांदयावरोवर वैद्यानी येऊन हात पहावा प्रकृतिअन्वयें औषध घ्यावे नंतर लिहावयास वसावे किंत्यात हात फिरवून मग ज्या कागदावर निशाणे [व्हावयाची असतील ते लिखितान्वयेच वाचावे ते समयी जवळ गुरुजी* व आणखी एक दोघे संभावित योग्य असतील ते असावे. जास्त असो नये येणेप्रमाणे घटिका तीन येकूण घटिका . . कलम १

१ तालीमखान्यात जाऊन दंड काढावे दिवसेदिवस शक्ति अन्वये चढते दंड असावे वरोवर समवयी मुले पाच चार संभाविताची असावी, व जेठी एक दोघे व नेहमी विश्वासुक गृहस्थ वरोवर असावयाचे ते असावे खिजमतगार कार्याकारण असावे जेठी यानी कुस्तीचे डाव शिकवावे नंतर समवयी मुलासुद्धा प्रकृतीस जो खुराख मानेल तो नेमेकरून धेत जावा. येणेप्रमाणे घटिका दीड येकूण घटी साडेचार. कलम २

[निशाणे=शेवटील अश्वरे. “ आगा प्रमाण ” ही सही ऐवजी वालीत. लिखितान्वयें म्हणजे लिखितें समजून.

* महादाजी वळाळ गुरुजी, थोरल्या भाधवरावाचा इतबारी, उपनाम करकरे.

१. खान करावयाचे समयीं पंचाग जोशी वाचून संकल्प सागावा. नंतर गंगाष्टक म्हणावे; संध्या थोडकी, परंतु न बोलता करावी. तपेण करावे. उपाध्ये याणी पूजा करावी. ते समयी पुराण देवघरात व बाहेर गायन होत असावे. आपण तुलशी फुले माळा वहावी नंतर नित्य दाने देऊन क्षणभर बसावे. ते समयी शास्त्री व वैदिक महान् शिष्ट आल्यास नमस्कार करून योग्यतेनुरूप उत्थापन देऊन काही भाषण करावे. नंतर उपहार करावयास जावे येणेप्रमाणे घटी साडेतीन येकूण घटी आठ.....कलम ३

१ कचेरीस यावे ते समयी सर्वाक्ष देऊन योग्यतेनुरूप नेत्रलाभ व भाषण होत असावें. कचेरीत लघु शब्द बोलूं नये व गैर नि ही [?] बोलूं नये मनुष्यपरीक्षा असावी. गैरवाखा एव्वाचाने समजाविलेस पक्केपणी विचार करून अपराध ठरल्यास दुसऱ्याकडून त्यास निषिद्ध करावे. आपण नेत्रकटाक्ष करून पहावे अपराधानुरूप पारपत्य करावे, परंतु संभावित गृहस्थ बहुत दिवस पदरीचा प्रामाणिक, अशाने रदबदली कैली असता क्षमा करावी. दुसऱ्याचे क्षुद्र काढू नये. येणेकरून त्याचा अपमान होतो, आणि तो त्याचे मनात दंश राहतो, साधल्यानुरूप नाश करील, आणि आपल्यास लघुपणा येहील संनिधानीं लोभात लघु मनुष्य राखल्यास जे कैले त्यास ते रुकार देतात, परंतु जन लोक वाईट म्हणतात, थोरपणास हानि होती येणेप्रमाणे घटी तीन येकून घटी अकरा

... .कलम ४

१ भोजनाचे पूर्वी सोबळे जाहले नंतर थोरल्या देवघरात जाऊन फुले घाल्न, नमस्कार करून, ब्राह्मणास उदक सोडून, भोजनास बसावे ते समयी भाषण करावे ते राजसूययज्ञातील ब्राह्मणभोजन प्रकरणी वैगैरे योग्य सर्वांस दिसेल ते बोलावे पाक करणार व शिष्यमंडळी सुगिक्षित विश्वासुक असतील ते वाळगावे घटी २ येणेप्रमाणे घटी १३.....कलम ५

१ भोजनोचर आचमन करून शतपदी करून ताबूल घ्यावा नंतर दोन घटिका राजविलास खेळ खेळावे एकादे दिवशी निद्रा आल्यास घटी अर्धघटिका निजावे. येणेप्रमाणे घटी २. येकूण घटी पंधरा.....कलम ६

१ शास्त्री याजवळ विराटपर्वीपासून भारतातील चितनिका करीत असावी, व वृद्ध मनुष्ये पदरची बहुत दिवशीं व अन्य शहाणे असतील त्याशीं दिल्ली प्रकरणी व महाराज प्रकरणी गोष्टी कशा जाहल्या त्या ऐकण्यात असाव्या. आपले बडिलाच्या गोष्टी कारभारी यासीं एकात स्थळी विचारीत असावे; व

तसविरा व नकाशे अनेक पहात असावे. ते समयां शाहाणे बुद्धिमान असतील ते जवळ असावे. येणेप्रमाणे घटिका चार. एकूण घटिका. १९.....कलम ७

१ खडे लिहावयास बसावें, ते समयां एक दोन मुळे संभावित गृहस्थाची बुद्धिमान पहावयास असावीं. करदन, वस्तन, गुणाकार, भागाकार करावयाचा सराव बहुत असावा. गुरुजी यांनी विद्याभ्यासाकरितां बोलणे प्राप्त आहे. परंतु लिहावयाचे जागीच बोलणे. तेथे विशेष कोणी असो नये घटी चार एकूण घटिका तेवीस.....कलम ८

१ लिहिणे जाहले नंतर कांहीं उपहार थोडासा मर्जी असल्यास मुलासमवेत घेऊन करावा. नंतर ताबूल घ्यावा. घटी एक. एकूण घटिका चोबीस कलम ९

१ घोडीं फेरावयास चार रोजांनीं जात जावे. ते समयां बरोबर पटवर्धन मंडळी व अन्यत्र सरदार असावे त्याशी भाषण करणे ते संतोषवृत्तीने करावे. परंतु अत्यत लोभही नसावा व विशद्धही न दाखवावें. काहीं अंतर जाहल्यास क्षमा होणार नाही असे भय असावे. योग्यता बघून त्याशी भाषण संतोषे करून करावे आठा दिवशी बाग पहावयास गेल्यास जिन्नस तेथे फुले व फळे जी आणून पुढे ठेवतील ती योग्यायोग्य बघून त्यास देववारीं व आपण यावयाची असतील त्यास आपण देऊन मग यावे. ज्या दिवशी स्वारी जावयाची नाही, त्या दिवशी कागदपत्र दवलत प्रकरणीं असतील ते कारभारी याणीं समजावीत असावे. ते समयी कोणी असो नये व गंगा भागीरथी ताईसाठी* याची भेटी चार रोजी एक वेळ घेत असावी. त्यांसच वाड्यात यावयाचा वेत व्हावा. नंतर त्यास बहुत संतोषेकरून बोलावे व मूलपणाने बोलण्याचा डौल दाखवावा. वाड्यातच आज रहावे असा आग्रह करून ठेवून घेत जावी. दिवाण याणी राजकारणाचें वर्तमान व पुढील योजना करावयाचा विचार करून विनंति करीत असावी त्या समयी अन्यत्र कोणी असो नये व त्यातील अभिप्राय दुसऱ्यापाशी निघो नये. म्हणजे मसलती असाध्य होत नाहीत. बातमी हरतन्हेची राखावी, म्हणजे मसलतीस बल बहुत आहे पदरच्या मनुष्याचें चालवावयाचें त्यास जिकीर करू नये. एकूण घटिका अडावीस ...कलम १०

* मातुश्रीची आई.

१. तिरंदाजी करावयास जावे. तेथे बरोवर सरदार व पागे व मानकरी बरोवर असल्यास तीर कोण कसे मारताहेत ध्यानात असावें व हरएक खेळ पहावयाचे ते सर्वत्र समवेत पहावे येणेप्रमाणे घटिका दोन, एकूण. घटिका ३० कलम ११

१ दीपदर्शन जाहल्यानंर संध्येस वस्त्रातर करून वसावें संध्या जाहलेनतर स्तोत्र पाठ म्हणावा नंतर पुरुषसूक्त अथवा पवमानातील अध्याय म्हणावे ते समयी आश्रितानीं जवळ असावे नंतर भोजनास जावें भोजन होऊन उठेपर्यंत घटी चार . कलम १२

१ भोजनोत्तर ताबूल खावयास दिवाणखान्यात क्षणभर वसून ताबूल ध्यावे. नंतर कार्याकारण मंडळी जवळ असावी ते समयी वातमीदार यांनी वर्तमान गुत सागत असावे , व हरएक वातमीची पत्रे आलेली पहावयाजोगी असतील ती पहावी, वाकीनी पत्रे विश्वासुक मनुष्य कोण असेल त्याजकडे काम योजावें, न्याणी सागावें व त्यावर ही वातमी प्रमाण अथवा अप्रमाण सागतात याची नींकक्षी असावी नंतर निंद्रेस जावे. येणेप्रमाणे घटी तीन एकून घटिका सात.

एकूण कलमे तेरा लिहिली आहेत, ती ध्यानी आणोन चालल्यास उपयोगीं पडतील. बहुत काय लिहिणे हे आशीर्वाद

६०

ग्वा. पत्र सं. ले. २५३]

[२० मार्च १९८४

पाटीलबावांची कामाची रीत

[सदाशिव दिनकर म्हणून नाना फडणिसाचा वकील महादजी सिद्धाजवळ होता, त्यांनें हें पत्र नानास पुणे येथें लिहिलें आहे. यांत महादजीची काम करण्याची पद्धत व्यक्त होते. नेहमीं जवळ पुक्कल लोकांचा घोळका असून, लगोलग साफ जबाब देण्याची शिस्त महादजीस नव्हती. नाना फडणिसाचा प्रकार याच्या अगदीं उलट होता.]

पैवस्ती चंद्र जमादिलाखल आर्वा चैत्र

छ सेवेसी विनती सेवक सदाशिव दिनकर साष्टग नमस्कार विज्ञापना तागार्हत चंद्र २७ रविलाखर मुळाम नजीक गोहद स्वामीचे कृपावलोकने करून सेवकांचे वर्तमान यथास्थित असे विशेष

चंद्र २ रविलाखरने पत्र सादर जाले मजकुराचा हवाला सरकारचे पत्रावर लिहिला पत्रे चंद्र १६ रोजी पावर्ली राजश्री पाटील बाबा यास पत्रे श्रीमंताची होती ती प्रविष्ट केली जावाचा प्रकार येथील विदितच आहे पेशाजीच्या तीन रवानग्याचे पत्रांचेही जाव राहिले आहेत दोन रवानग्यांचे जाव आताचे चंद्र १ व चंद्र २ रविलाखर इतके जाव मागतो फार खलबतात दिवस जातात खलबत नसले तर भलते काम घाशीत बसावे त्यापुढे दुसरे मोठे अगर नाजूक काहीच नाही त्यातच काही हटकिले, तर थळ्यात न्यावे, मग आज उद्या महणावे. फारच दाटी करून गाठावे, तर बातभ्याचे निभित्त करून उल्हार्णा व विक्षेप नाना प्रकारची छड्ये बोलण्यात आणून विपर्यास दाखवावे ही रीत समजलीच आहे हा नित्य संबंध आहे, तपशील किती विनवावा ?

हड्डी चंद्र १ व चंद्र २ रविलाखरन्या पत्रात इंग्रजानी टिपूसी सलरख परभारा केला ही अडचण याजकरिता प्रातःकाळी गाढून, वारंवार म्हणून भीड दूर करविली त्यात कारीगर ; टळतच नाही त्या निराळे उभे राहणार व बसणार, जवळपास एकूण पंचविसास कमी नसतील, जास्त होते त्याज देखता भानगड दोन प्रहरपर्यंत जाली आमचे सोबती राजश्री आपाजी रामही। होते, दोन प्रहर पावेतो भाषणात जे तपशील निशाले आहेत तो किस्सा \$ किती लेहावा ? पुष्कळ विस्तार आहे त्यापैकी संकलित मजकूर श्रीमताचे पत्री विनविले आहेत बाबानी उत्तर दिलेच नाही इंग्रजानी परभारा सलरख केला असे लिहिले आहे, ते इंद्रसेनास \$ सागोन पाठविले त्यानें उत्तर दिल्वे जे, हे गोष्ट सहसा घडावयाची नाही तुमची पत्रे आली याजकरिता मी पत्रे इंद्रसेन आमचे ज्येष्ठ बधूस लेहून पाठवितो जाव आल्यावर सागोन इंद्रसेनाने पत्र ज्येष्ठ बधूस लिहिले आहे त्याचा जाव यथास्थित आल्यास तुम्हास जाव लिहून देऊ यथास्थित इंद्रसेनाचे उत्तर न आले तर इष्टीन + काशीस आला, मागाऊन चौ

गदी. \$ हजास + उपनाव व दाभोळकर, सिंधाचे कारभारी \$ हकीकत, कहार्णा \$ सिंधाचे दरबारी राहणार इंग्रज वकीज औंडमर्न + गव्हर्नर जनरल वॉरन हैस्टिंग्स

रोजी इद्रसेन काशीस आला असेल इष्टिनाचे आमचे भेटीचा प्रकार ठरला आहे. भेटी लौकरच होणार त्यासी वोळन निश्चयात आणून मग तुम्हास जाब देऊ अगोदर लेहावें काय? मागितला मजकुर तुम्हीच लेहून पत्रे रवाना करणे वावानी सागित्यावरून मीच श्रीमताचे भेवेमी विनती पत्रे लेहून जोड्या रवाना केल्या त्या पत्रावरून लिहिण्यातील सकलितार्थ गर्भार्थ सर्विस्तर विदित होतील श्रीमंताचे पत्री आजा होती जे, पत्रे पावतील ती तेरीग्र लेहून पाठविणे त्याम नद्र? व चढ २ ची पत्रे चढ १६ तेरग्रेस पावली एकूण नौदा रोजा पधरा राजानी पत्रे येथे पावली, ती वर्गीच आली कधी अठग दिवसा कधा वीस, पचवीस कधी अधिकही दिवस लागले आहेत नौदा पधग रोजानी पत्रे वरी आली सवनिसाकडून राजश्री नागेपतास पत्रे पाठविण्याविषयी नाकीद फार येते, तो घावरा होतो पुण्याहून पत्रे डाकेत रवाना होतात, ती मिती दिवशी उजनीस पावत असतील न कले उजनीहून जोडी छुटी टकटे येते, तीम दश अकरा रोज लागतात चाकर जोड्या दश अकरा रोजानी पावतात म्हणून नागेपतानी दोन तीन जोड्या अज्ञरदार पाठविण्या एक दोन इनामी आल्या अजुग तर मजबूर लिहिला नाही इनाम लिहिला त्या आघेवर महा राजानी जोड्या येऊन पोहोचल्या वावा इनाम देनात कललेच आह कागद लगाल्या डाकेना नालावा नववे रोजी उजनीहून घेण्या पुण्यास जातो डाकेवर कागद मात्रं दिवशी तरी पाहचावा तिकडून विलव करून उजनीस कागद पावत असल नागेपतास ताकीद लिहिल्यास त्यानें काय कगवे असें मरकागत व मरनिसाम समजले पाहिजे म्हणजे डाकेमह ताकीद होईल, नागेपतास निकट करणार नाहीत. आणखी पुरवण्या निगळ्या विनविण्या आहेत त्याची देखील उन्हरे पाठवावयाची आजा जाली पाहिजे भेवेसी श्रुत दाय हे विजापना

६१

गवा. पत्रे ले. ३६८]

[२० मार्च १९८५

आगच्याचे बातमीपत्र

[हें पत्र आगच्याहून सदाशिव दिनकराने पुणे येथे नाना फडणिसास लिहिलेले आहे. हा चतुर लेखक राजकारणांत निष्णात व पेशव्यांची बाजू सांभाळण्यांत दक्ष असे. पुढील पत्रांत लहान वाक्ये लिहिण्याची शैली, दोघी त्रियांनीं एकदम सती जाणे, दत्तविधानाचा विधि वरे प्रकार स्मरणीय आहेत.]

छ विज्ञापना ऐसी जे,—

बळवंतराव धोडदेव यास शुल्काची व्यथा चार पांच महिन्यापासोन उत्पन्न जाली त्यात हगवणही होती. उपाय फार केले, साध्य जाले नाही. जेष्ठ स्त्री देशीहून कन्येचे लग्न करून निघोन आली, ती येथे पावली दोघी त्रिया जवळच होत्या औषध उपयाची सीमा जाली काही साध्य न जाले निधना पावेतो आले. तेव्हा राजश्री पाटील वावास सागित्रे की आमची ही दशा आहे. यत्न करून पाहिला, काही साध्य नाही निदानच दिसते इतकीच आयुर्मर्यादा होती. यास उपाय नाही. पाच लक्ष आम्हास देणे ते वारावे तर गति आमची होईल व सरदारी चालली पाहिजे वावानी विचार पुसला. तेव्हा म्हणां लागले, आमचे तीर्थरूप धोडोपंत त्याचे प्रत्यक्षबंधु खडोपंत, त्याचे पुत्र सदाशिवपंत येथेच आहेत. परंतु आम्हातून विभक्त जाले त्याची आमची वाटणी होऊन फारकत्या जाल्या. कजिया नुटला. केसोपंत धोडोपंताचे चुलत बधु परंतु एकत्र संसार चालतो केसोपंताचे पुत्र हरवाजीपंत आम्हाजवळच आहेत. एकत्र संसार आहे त्याचा बांटा जाला नाही. सध्या देवरी किंडा त्याजजवळ आहे त्याचा पुत्र रघुनाथराव आम्हाजवळ आहे त्याचे दत्तविधान करून पुत्रत्वात देऊन डौल X चालविले पाहिजे बळवंतराव आपले डेन्यास विकलच होते. मध्यस्थ गृहस्थ वावाकडे पाठवून लिहिल्या अन्वये जावसाल केला तो वावानी मान्य केला दत्तपुत्र धेणे असी परवानगी दिली. याजवरून बळवंतराव याचे घरी दत्तविधानाचा समारंभ करून वावास सांगोन पाठविले वावानी राजश्री माधवराव गंगाधर[†] व आवा चिटणीस

X कारभार. † चंद्रचूड.

पाठविले की दत्ताविधान जाले म्हणजे त्या मुलास वरुळे आवी. हे उभयता बळवंतरावाचे डेन्यास गेल्यावर मजलाही बोलाऊ पाठविले. गेलो तों दत्तविधान-प्रसंग होता. पाहिले, व उभयतानीं वर्तमान सदरीं विनंति केल्याप्रमाणे सांगितले चैत्र अधिक शुद्ध १० चे दिवशी † प्रहर दीड प्रहर दिवस पावेतो बळवंतराव बोलत होते तंव वैयाही होतेच व दत्तविधानास आरंभाही केला पुढे फारच विकल होत चालले. दोघी स्त्रिया मोळ्या सावध राहिल्या त्यानीं स्वागे धनीपणा करून औंधा बंदोबस्त राखून खेदाचा लेशाही कोठे दिसूं न देता स्थिरबुद्धि व धैर्यबले दत्तविधान यथास्थित करून मूळ घेतला सदाशिवपंत, खंडोपंताचे पुत्र, बळवंत-रावाचे चुलत बंधु जवळ होते, तेही अनुकूल जाले दत्ताविधान झाल्यानंतर वरुळे आणिली पागोळ्याचा पदर माधवराव गंगाधर यानी घेऊन सेवकाचे * हातीं दिला. मीं उत्तर केलें की बाबा श्रीमंतांचे ठिकाणी आहेत. त्याचे केले सर्वास मान्य आहे माधवराव यानी म्हणाले, जे बाबानी कबूल करून हा प्रसंग सपादावायास आम्हास पाठविलेंच आहे, तुमचे हातून वरुळे देववावी असी मर्जी आहे तेन्हा मी पागोळ्याचा पदर सदाशिव खंडेराव याच्या हाती दिला त्यानी दत्तपुत्र रघुनाथराव यास पुत्रत्वाचें पागोठे बाधिले शेळा घातला नंतर प्रहर दीड प्रहर बळवंतराव होते दशमीसच आगच्याचे मुक्कामी यमुना तीरी संध्याकाळचा चार घटिका दिवस राहता बळवंतरावास देवज्ञा जाली. दोघी स्त्रियानी शाबुती धरून दानधर्म आदिकरून सर्व कर्म यथाशक्ति यथास्थित आपले आजेने वंचक बुद्धि टाकून साग करून सहगमन केले. चिता रचून दोघी स्त्रिया दोहीकडे निजून स्वहस्ते अग्रिप्रवेश करविला. लष्करात सर्वतोमुखी अशा सत्या शाबूत कोठे पाहिल्या नाहीत असी व्याख्यानें जालीं. ईश्वरेच्छा प्रधान. बळवंतराव समाप्त जाले. दत्तक पुत्र घेतला, त्याचे बंदोबस्ताकरिता बाबा सेवेसी लिहितील. मजला सागतील तर विनंतीपत्र लेहावे लागेल. सेवेसी श्रुत होय हे विज्ञापना.

† २० मार्च १७८५. ^१ पत्र लेखक सदाशिव दिनकर.

६२

पं. टि. भा. १ ले ४०]

[२ साठे १७९१

धाशीरामाची कोतवाली

श्री

[धाशीराम सावळदास नांवाचा औन्तरीय ब्राह्मण स. १७७७ पासून १७९१ पर्यंत पुण्याचा मुख्य कोतवाल होता. हा गौडब्राह्मण औरंगाबादचा राहणारा, बातम्या काढण्यांत कुशल असून नाना फडणिसाच्या मर्जीतला होता. त्यानें पुण्याच्या लोकांवर अनेक तज्ज्ञेचे जुलूम केले असा पुण्यांत बोभाट झाल्यामुळे सवाई माधवरावानें त्यास पकडून आणून मृत्यूची शिक्षा दिली. ता. ३१ ऑगस्ट १७९१ रोजीं पुण्यांत जमलेले कांहीं तेलंगी ब्राह्मण धाशीरामाच्या कैदेत मृत्यु पावले, त्यांची हकीकत खालील पत्रांत वर्णिलेली आढळते. पत्र वारामतीकर जोशांच्या दसरांतील आहे.]

वडिलाचे सेवेसी सा नमस्कार—

विज्ञापना ऐसीजे— पुण्याहून पस्तीस असामी तैलंग ब्राह्मण आपले देशास जाण्याकरिता निघोन धासीराम कोतवाल याचे तळ्यावर गेले, आणि सायं-काळचे चार घटका दिवसास स्वयपाक करावयास लागून अस्तमान दोन घटका रात्रीस भोजन केले नंतर चार घटका आट्याआट्य करावयास लागली. तो इतकियात कोतवालाचे प्यादे त्याचे पेठेन पाचसात प्यादे जाऊन, तितक्या ब्राह्मणास भवानीपेठेंतील चावडीस आणून, एका खणाचे भुयार आहे त्यात पस्तीस असामी कोंडिल्या. त्यात वारा जाण्यास जागा नाही. सबब, ब्राह्मण आत कोंडमारा होऊन एकवीस असामी मृत्यु पावले धातल्यापासोन तिसरे रोजीं, रा मानाजी फाकडे चावडीजवळ राहतात, त्यास त्या भुयारात गलवा होऊं लागला हा कशाचा म्हणोन, आपण खुद त्या भुयाराजवळ जाऊन कुलूप तोडवून पाहिलें, आणि श्रीमंतास ब्राह्मण मैल्याच्ये वर्तमान सागून पाठविले नंतर श्रीमंतानी चार प्यादे व एक कारकून चौकशीस पाठविला. तो इतकियात धासीराम यांने वाढ्यात येऊन विनंती केली जे, कोमटी पंचवीस तीस असामी माझे तळ्यावर येऊन राहत आणि शहरात चोऱ्या करीत होते, त्यास धरून

आणून ठेविले. त्याणी अफू खाळी तेणे करून मृत्यु पावले. आज्ञा जाहात्यास मूठमाती देतो. उत्तर जाहाले जे, चौकशीस कारकून गेला आहे, तो आत्यानंतर सागणे ते सागू. असे बोलून, चिचवडचे देवास पुलापलीकडे सामोरे गेले. तेथून स्वारी फिरोन वेलवागेत आत्यावर धासीरामाने गाठ घालून गैरवाका ममजावून मूठमातीची परवानगी घेतली आणि आपले घरास गेला इतक्यात श्रीमंत राजश्री रावसाहेब. यानी श्रीमंतास $\frac{1}{2}$ बोलावूं पाठविले वाड्यात गेले तेव्हा रावसाहेब याणी विचारिले जे, धासीरामाने ब्राह्मण मारिले, त्यास त्याची चौकशी होऊन धासीरामाचे पारपत्याचे काय ठरविले? उपरात, आज्ञा होईल तसें करूं म्हणोन बोलून, धासीरामास बोलावूं पाठविले तो आला तो श्रीमतही सरकार वाड्यातून आपले घरास आले, आणि वो भटजीतात्यास चौकशी सागितली त्याणी कोतवाल मजकूर यास, ब्राह्मण कशाकरिता कोऱिले व मरावयाचे कारण काय? जे खरे असेल ते साग, असा प्रश्न केला तेव्हा त्याणे उत्तर केले, जे चोर म्हणोन कोऱिले ते अफू खाऊन मेले यात माझे काही कृत्रिम नाही असे म्हणत आहे तो रावसाहेवाचा निरोप आला जे, त्याचे पारपत्य चागले करावयाचे याचे म्हणणे तो या प्रकारचे व श्रीमंत राजश्री नानाचे वाड्यापासी हजार-पंधरासे ब्राह्मण मिळोन नाना प्रकारच्या वस्त्राना करूं लागले. तेव्हा सर्व मजकूर भटजीनी श्रीमंताचे कानावर घालून, कोतवालाच्या मुसक्या बाधून गाड्याचे पहान्यात ठेविला तरी तैलंग ब्राह्मण आतित्यायीपणास न चुकत! हत्तीचे पायास बाधत्याशिवाय आम्हास आपले बिराडी जावयाचे नाही. नंतर वे॥ राजश्री अव्याशास्त्री यास ब्राह्मणाचे मध्यस्तीस शातलें जे, उद्दीक तुमचे म्हटल्या-प्रमाणे याचे पारपत्य करतो तरी ब्राह्मण न ऐकत शास्त्री याचे आगावरील वस्त्रे, धोत्र नेसावयाचे सुद्धा झोबून फाडिले, व श्रीमंताचाही निग्रह पाहून, प्रथम प्रहर रात्रीस हत्ती आणवून वर्ती त्यास घालून बाधिला, आणि सर्व शहर फिरवून पर्वतीजवळील रमण्यात नेऊन पायात वेडी घालून ठेविला. शहरातून फिरते वेळेस ब्राह्मणानी कोतवालास पाच सात दगड मारिले तेणेकरून कांही डोकीं कुटली होती, व शंभर गाडदी चौकीस होते. नंतर दुसरे रोजी, भाद्रपद शुद्ध द्वितीया बुधवार प्रातःकाली, ब्राह्मण मारगती दोन हजार पावेतो आजमासे जमा होऊन, श्रीमंताचे वाड्यापुढे बहुतच गरगशा करू लागले, आणि बोलत जे, त्यास जिवे मारत्याशिवाय आम्ही ऐकत नाही, व श्रीमंताचेही म्हणणे त्यास

* पेशवे $\frac{1}{2}$ श्रीमंत = या पत्रात सर्वत्र नाना फडणवीस.

जिवे मारावयाचा त्याजवरुन राजश्री वाळाजीपंत केळकर नि। राघोपंत गोडबोले यास रमण्यात पाठवून, त्याची बेडी तोडवून, उंटावर उंटाचे शेपटीकडे तोड करून बाधून, कोतवाल चावडीस आणिला. आणि पांच पाट काढून, शेव्हर डोकीत घालून, पुन्हा उंटावर पूर्ववत्प्रमाणे घालून आठी पेठा फिरविला, आणि गारपिरावर नेऊन सोडिला, आणि ब्राह्मणास सागितले जे, तुम्हास पाहिजे तर सोडा किवा मारा. असे सागून हवाली केला त्याजवर दोन घटका दिवसास सायंकाळच्या राहता, ब्राह्मणानी धोडे घालून मारिला. त्यास दहन करावयाची देखील परवानगी नाही, व कोतवाल मजकूर याचा दिवाण वापूजीपंत व गोपाळपंत व केसोपंत भावे याचे घरी चौक्या बसवून वेढ्या घालून ठेविले आहेत. त्याचेही पारपत्य यथास्थित चागले करणार, व 'यादे व माणसे ब्राह्मणास धरून आणावयास व कोऱ्हन ठेवावयास जे होते, त्याची पारपत्य शिरच्छेदाची करावी, असा श्रीमंताचा मनोदय आहे पुढे काय घडेल ते पाहावे, व कोतवाल मजकूर याचे घरची जप्ती मुलामाणसासुद्धा करून चौक्या बसविल्या आहेत, व दोघा लोकास वेढ्या घातल्या याप्रमाणे येथे जाहाले ते स्वामीस कळावयाकरिता लिहिले आहे सेवेसी श्रुत होय, हे विजापना

६३

ऐ. टि. भा. १ ले. १३]

[१ जुलै १९९२

फर्मानबाडी

[सवाई माधवरावांच्या कारकीर्दीत महादजी सिंदे स. १७८० त हिंदुस्थानांत गेले. तिकडे पेशव्यांचे वर्चस्व स्थापून बारा वर्षांनी ते परत पुण्यास आले. तेहां तेथें बादशाही फर्माने व मानमरातब स्वीकारण्याचा मोठा दरबार ता. २२ जून १९९२ रोजी भरला. त्यास फर्मानबाडीचा दरबार म्हणतात, त्या दरबाराचे वर्णन नाना फडणिसानें निजामाजवळचा पेशव्यांचा वकील गोविंदराव काळे याम लिहिले. तें पेक्कून काळ्यानें आपला आनंद या उत्तरांत व्यक्त केला आहे. या लेखांत एकंदर तीन पंत्रे आहेत. पहिल्या पंत्रांत महादजी सिंदे दिविजय करून पुण्यास आले त्याचे वर्णन आहे. दुसऱ्यांत फर्मानबाडीचा दरबार झाला

त्याचें वर्णन आहे. त्या दरबारांत गोवधबंदीचें बादशाही फर्मान वाचण्यांत आले ते समग्र फर्मान तिसऱ्या पत्रांत दिले आहे. मराठ्यांचा मुख्य उद्देश मोगल बादशाही^१ नष्ट करण्याचा नसून फक्त स्वधर्मस्वतंत्रता स्थापण्याचा होता हें या कागदांत व्यक्त होते. मराठ्यांचा परमोत्कर्ष या वर्णनांत व्यक्त होतो.]

श्री

विनंती ऐसीजे:— राजश्री पाटीलवावा जामगावास आलियावर, तुकोजी शिंदे याचे नातू दौलतराव शिंदे, वय बारा वर्षांचे, त्याचे लग्नाचा निश्चय करून, श्रीमंतास व मंडळीस अक्षत घावयाकरिता फडणिसास पाठविले. त्यानो श्रीमंतास व सर्व मंडळीस अक्षत दिली. सरकारातून राजश्री गोविदभट याजवरोवर अहेर पाठविला आम्हो आपला अहेर वेदमूर्ति राजश्री गोविदभट याजवरोवर पाठविला. त्यासी व पाटीलवावासी निखलसतेचे बोलणे जाले. त्यात निखलसता बहुत पाहिली नंतर मागाहून राजश्री आवा: चिटणीस पुढे आले. त्यासी बोलणे होऊन, परस्परे निखलसतेचा विधां राजश्री हरिपंत तात्यासुद्धा जाला नंतर भेटीचा समारंभ जाला कोणे गोष्टीचा संशय राहिला नाही. तुम्हास कलावयाकरिता लिहिले म्हणोन आज्ञा,—

ऐसियास पत्र पाहाताच रोमाच उभे राहून अतिसंतोष जाला याचा विस्तार पत्री केती लिहूं! सीमा असे यावरून ग्रथाचे ग्रथ मनात आले ते लिहिल्याने लहुचटपणा दिसतो दिसो, परंतु जे मनात आले त्यातून किंचित् अमर्याद करून लिहितो. एक एक रक्कम^२ मनात आणून दीर्घ दृष्टीने तोल्यन पाहिल्यास खरे आहे असेच निघेल ते काय? तपशील अटक नदीचे अलीकडे दक्षिण समुद्र पावेतो हिंदूचे स्थान—तुरकस्थान^३ नव्हे—हे आपली हद्द पाडवां-पासोन विक्रमजित पावेतो त्यानी राखून उपभोग केला त्यामागे राज्यकर्ते नादान निघाले यवनाचे प्राबल्य जाले चकत्यानी^४. हस्तनापुराचे पद घेतले. शेवटी अलमगिराचे कारकीर्दीत यज्ञोपवितास साडेतीन रुपये जेजया बसून, ओले अन्न विकावे, सर्वांनी घ्यावे, हे नौवत गुजरली.॥ त्या दिवसात कैलासवासी गिवाजी महाराज शककर्ते व धर्म राखते निघाले त्यानी किंचित् कोन्यात

^१ हे सिद्धांचे चिटणीस, तिथे बधू आबाजी रघुनाथ, कृष्णोबा रघुनाथ व गोपाळराव रघुनाथ.
^२ विध = विधी. \$ रक्कम = गोष्ट, कलम. § तुरकस्थान=मुसलमानाचा देश. † चकत्यानी= शंगताईखानाच्या नांवावरून मोगली वशास चकते असें आडनांव आहे व त्याच्या पादशाहीस 'चकत्याची पातशाही' असें म्हणतात. // नौवत गुजरली=द्वाही फिरली, डंके वाजले.

धर्मसंरक्षण केले पुढे कैलासवासी नानासाहेब, भाऊसाहेब प्रचंड प्रतापस्यै असे जाले की, असे कधी जाले नाही अमुक ब्राह्मणानी राज्य केले असे शास्त्री पुराणी वर्णन नाही परशुराम अवतारी काय असेल ते असो त्या गोष्टी यास शिंदे होळकर दोन बाजू होऊन प्राप्त झाल्या हळ्डी श्रीमंताचे पुण्यप्रतापेकडून व राजश्री पाटीलबाबाचे बुद्धि व तरवारीच्या पराक्रमेकडून सर्व घरास आले परतु जाले कसे ? प्राप्त जाले तेणेकडून सुलभता वाटली अगर मुसलमान कोणी असते, तरी मोठेमोठे तवारीखनामे— जाले असते यवनाच्या जातीत तिळाइतकी चागली गोष्ट जाल्यास गगनावरावर करून शोभवाबी, आमचे हिंदूंत गगनाइतकी झाली असता उच्चार न करावा, हे चाल आहे असो अलम्य गोष्टी घडल्या उग्याच्च दौलती पुसत घरास आल्या याचें संरक्षण करणे परम कठीण ! दोस्त दुष्मन फार यवनाचे मनात की काफरशाई जाली हे बोलतात लेकिन † ज्यानी ज्यानी हिंदुस्थानात शिरे उचलली, त्याची शिरे पाटीलबाबानी फोडिली कोणाच्याही मनात हे वाहडले, ते शेवटास जाऊ नये, यास्तव नाना स्वरूपे व युक्तीकडून नाश करावे ऐसे आहेत न लाभाव्या त्या गोष्टी लाभल्या त्याचा वदोवस्त शक्करत्याप्रिमाणे होऊन उपभोग घ्यावे हे पुढेंच आहे कोठे पुण्याइत उणे पडेल आणि काय दृष्ट लागेल न कठे जाल्या गोष्टी यात केवळ मुलख. राज्य प्राप्त, इतकेच नाही, तर वेदशास्त्ररक्षण, धर्मसंस्थापन, गोब्राह्मणप्रतिपालन, मार्वभौमत्व हातीं लागणे, कीर्ति, यश याचे नगारे वाजणे, इतक्या गोष्टी आहेत हे किमया \\$ साभाळणे हक्क आपला व पाटीलबाबाचा ! यात वेत्यास\\$ पडला की दोस्त दुष्मन मवजूद ‡ सशय दूर जाले, हे अति चागले ! अति चागले ! याउपरी हे जमाव व या फौजा लाहोरच्या मैदानात असाव्या, याचे मनसवे दैडावे वेत्यास पडावे, तमाशे पाहावे, असे जन जे आहेत ते उशा पायथ्यास लागून आहेत चैन नव्हते. आता आपण लिहिल्यावरून स्वस्थ जाले जितके लिहिले इतक्याचें उर्गेंच मनन व्हावे. खरे की लटके हे समजावे. रवाना छ ११ जिल्काद हे विनंति

— तवारीखनामे = वरवरी, इतिहास. काफरशाई = मराठ्याच्या हिंदुपदशाहीस मुसलमानानी दिलेले निंदाव्यजक नाव. † लेकिन = परतु. \\$ किमया = अद्भुत कृति. सामर्थ्य. \\$ वेत्यास = व्यत्यास = विरुद्धता, व्यत्यय, अतर. ‡ मवजूद = भांडण्यास तयार, विरुद्ध बाजूस सिद्ध, हजर.

६४

[इ. सं. ऐ. टि. भा. १ ले. २]

[२ जुलै १९९२

फर्मानबाडीचा दरबार

विनंती ऐसीजे

राजश्री पाटीलबाबा जाबगावीहून निघोन ज्येष्ठ वा अष्टमीस पुण्यानजीक खडकीच्या पुलावर येऊन मुक्काम केला नवमीसह दशमी सायंकाळचे पाच घटका दिवत राहता, श्रीमंताचे दर्शन घ्यावयाचा मुहूर्त निश्चयात आला इकडून श्रीमंत गणेशखिंडीपावेतो सामोरे गेले तिकडून पाटीलबाबा आपले बराबरील सरदार घेऊन आले इकडील मुत्सदी मंडळी व सरदार मंडळीच्या व त्याच्या भेटी झाल्या नंतर पाटीलबाबा येऊन श्रीमंताचे पायावर डोई ठेऊन भेटले. श्रीमंतानी आपले गळ्यातील मोत्याची माळ पाटीलबाबाचे गळ्यात घातली येणेप्रमाणे समारंभाने भेट बहुत चागली झाली यापूर्वी भेट झाल्याचे सरासरी लिहिले, तपशील समजावा सबव हळी लिहिले असे म्हणोन आज्ञा,—

त्यास श्रीमंताचे ताले. विचित्र की, असे बराबरीचे सरदार दिविजयी होऊन येऊन पायावर डोई ठेवून भेटात याच्या आखबारा रुमशामपावेतो^१. मिरवतात या पुण्याईस जोडा नाही वर्णन करावे याचा संतोष मोठा झाला. येथील मंडळीत आम्हास सागावयास अति तेज बंदेगान अल्ली | व मध्यस्थास सागितले त्यासही खुशी झाली जसे व्हावे तसे झाले. उचित ते घडले आम्हा येथे पुसावयाचे स्थळ म्हणोन उमदे लहान थोर वर्तमान पुसतात सागितले पाहिजे यास्तव पुढे होईल त्याची वरचेवर लिहिण्यास आज्ञा होत जावी. रवाना चंद्र ११ जिल्काद हे विनंती

श्री.

विनंती ऐसीजे:—‘बादशाहाकडून वकील-मुतलकी व अमीर-उल-उमराव म्हणजे मीरवक्षीगिरी याचा बहुमान आणिला आहे तो घेण्याविषयी राजश्री पाटीलबाबाना विनंति केली. त्यावरून घ्यावयाचा निश्चय झाला. डेरा देऊन

^१ ग्रह. § पूर्व रोमन बादशाही—इस्तवूल व पश्चिम आशिया. † हैद्राबादकर निजाम अली.

फर्मानबाडी : करून, आषाढ शुद्ध तृतीया शुक्रवारी तिसरे प्रहरी श्रीमंतांची स्वारी डेरा दाखल झाली प्रथम पातशाही फर्मान मस्तकी वंदून मुनशीजवळ दिला त्यानी भरदरवारात वाचला सर्वांनी श्रवण केला त्यात गुलाम कादर यानें वेअदवी केली त्याचें पारिपत्य, बादशाही नोकर बहुत होते, परंतु कोणी केले नाही श्रीमंतांचे सरदार माहादजीराव शिंदे यानी करून बंदोवस्त केला. याज-करितां हें पद पुस्तदरपुस्त \times दिले असे येविषयी फार विस्तारे लिहिले ते सर्वांनी ऐकित्यावर वकीलमुतलकी व अमीर उलउमरान्ही खिलत \$ चारकुवा व जिगा, शिरपेच व परिंदा, कलगीमय लटकण व माळा मरवारीद व कलमदान, ढालतरवार व मोरचेल, नालखी, पालखी झालरदार, शिंडे कटार, व माहीमरातव, \ddagger तमनतोग घोडा समेत बहुत आदरे करून घेतली श्रीभंतानी एकशे एक मोहोर पादशाहास नजर ठेविली. पाटीलबाबानी श्रीभंतास एकावन्न मोहोरा नजर डेऊतच केली तोफा व गाडद्याच्या सिलका (सलम्या) झाल्या, त्याजवर सरकार वाड्यात येऊन सर्वांनी नजरा केल्या राजश्री कल्याणराव कवडे व बाबाराव व कृष्णाजी देवाजी व आनंदराव रघोतमराव याजकडील यानी नजर केल्या, व सर्वांनी आदाव बजाविली समारभ चागला झाला. तुम्हास कठावयाकरिता लिहिले म्हणोन आजा ' ऐशिवाय पत्रे पाहून अति संतोष झाला. आनंद कोठे माईना. पत्री विस्तार किती ल्याहावा ? श्रीमंत वैभवशाली विचित्र पुण्याई. कधी झाल्या नाहीत त्या रकमा चालन आल्या. श्री मुवारक करो ; व याहून पदव्या अधिक प्राप्त होतील, फर्माना येतील गुलाम कादराचे पारपत्य कोणाच्याने झाले नाही, ते राजश्री माधवराव शिंदे यानी केले. हे रकम आम्ही येथे बोलण्यात आणिली नाही वाईट वाटावयान्ही कारणे ! पाटीलबाबानी एकावन्न मोहोरा नजर करून आदाव बजाविली. येणे करून एकनिष्ठपणाचे त्याचे महात्म दिगंतरास गेले खानदानास उचित ते त्यानी केले आपण व पाटीलबाबानी आदाव बजावली, मग राजश्री कल्याणराव व बाबाराव व कृष्णाजी देवाजी याचा गुता काय ? मार्ग पदाच्या स्वरूपप्रमाणे घातला. इतके न होतें तर तितकेच उणे दिसते. पृथ्वीपति व इतर यवन व मराठे राजे यास आदाव कराव्या, त्यापरीस हे ब्राह्मण प्रभु, सहस्र वांटे प्रशस्त. पदास

$_\times$ फर्मानबाडी=दरबार डेरा, वरें स्वीकारण्यासाठीं मोळ्या तबूत भरविलेला दरबार.

\times वशपरपरा (पुस्त=पिंढी; पिंढीमागून पिंढी) \$ पोषाख. \ddagger मत्स्य व सौन्याचे दौन गोळ यांचे मिळून होणारें इत्तीवरून मिरवयाचें चिन्ह.

आदाव बजवावी लागती. ठीक झाले. हाच मार्ग शेवटपर्यंत चालावा. आपले व पाटीलवावाचे कारकीर्दित ह्या गोष्टी भारी झाल्या. कीर्तीचे घ्यज झाले हे आपल्यास व पाटीलवावास मुवारक असो. रवाना चंद्र २२ जिल्काद हे विनंती.

[मु. रि० भा. २ पृ. ४३२]

[४ सेप्टें १७८९]

बादशाही फर्मान

समस्त राज्य प्रबंध खिलफतचे कार्यकर्ते, तसेच बादशाहाच्या कृपेस पात्र असे अमीर व परगणा निहायचे शासक आणि प्रातोप्रातीचे कारभारी व जवावदार अधिकारी या सर्वांस कळविण्यात येतें की,—

बादशाहाच्या कारभारात व मालिकगिरीत स्वामीची आज्ञा म्हणून या मुबारिक फर्मानाचे पालन अवश्य करण्यात यावे, आणि सर्वांनी स्पष्ट ध्यानात गळ्यावें की पशुसुद्धा विधात्याच्या सृष्टीतले जीव असून ते निरुपयोगी होत असे समजून नये. त्यातही विशेषतः बैल व गाय हे प्राणी अगणित लाभ देणारे ब्राह्मेत. कारण मनुष्य व पशु या दोघाचेही जीवन धान्याच्या पैदासीवर अवलंबून असून गाय व बैल याच्या शिवाय शेतीचे काम विलकूल साध्य होणार नाही, आणि भेहनतीस तर बैलाचे साह्य अवश्य पाहिजे यास्तव जनतेचा संसार व निर्वाह चालण्यास गाईची अस्तंत जरूर आहे आणि गाईवरच मनुष्याचे व गरूचे जीवन अवलंबून आहे.

यास्तव आमचे.प्रिय पुत्र महाराजाधिराज माधवराव सिधिया बहादुर यानी आमचेकडे विनंती केली, त्यावरून आम्ही आपल्या उदार अंत.करणाने व हर्ष-गूर्ण हश्यीने आमच्या समस्त राज्यभूमीमध्ये गोकुशाचा म्हणजे गोहत्येचा परिपाठ रवैथैव मना करीत आहो. या आमच्या फर्मानाचा अंमल इतउत्तर राज्यातील पमस्त अधिकाऱ्यानी सावधागिरीने प्रयत्नपूर्वक करून ही आशा पाळीत जावी शी, जेणेकरून कोणते नगर, कसबा, गाव यात गोहत्येचे नाव सुद्धा दिसून नये. इतक्या उपर जर कोणी इसम या आज्ञेच्या विशद्ध वागून गोवधाच्या पापात लेस होईल तर तो बादशाहाच्या कोपास पात्र होऊन दंड पावेल.

छ १३ जिल्हेज

६५

इ. सं. ऐ. टि. भा. १ ले. १७]

[२० जून १९९४

हरिपंत फडक्यांचा मृत्यु

[पुढील तीन पत्रांत हरिपंत तात्यांची सार्वत्रिक मान्यता व्यक्त होते.]

१ हरिपंतांच्या पुत्रांचें नाना फडणिसांस पत्र

स्वामीचे सेवेसी चित्तामण हरि व रामचंद्र हरि व लक्ष्मण हरि कृतानेके विजापना तागाईत चंद्र २३ जिल्काद रविवार, अवशीची चार घटका रात्र, पायेतो वर्तमान यथास्थित असे विशेष,—स्वामीनी चंद्र २२ मिनहूचे आजापत्र पाठविले ते पावले वडिलाही कैलासवास केला, हे ऐकोन फार वाईट वाटले त्याचा ऋणानुबंध होता तो काय ल्याहावा ? ईश्वरी इच्छेस उपाय नाही तुम्ही श्रमी होऊ नये ज्या गोष्टी ज्या काळी ईश्वरे नेमिल्या, त्या चुकत नाहीत श्रम केले असता साध्य नाही विवेक करून चित्ताचे शातवन करावै म्हणोन आज्ञा, त्यास—ईश्वराचे नियमाप्रमाणे जी गोष्ट व्हावयाची ती कालपरतें होतच आहे परंतु वियोगजन्य दुःख होते, ते काय विनंती ल्याहावी ? हल्ळी स्वामीचे आजापत्र आले हे पाहाताच, वडिलाचे पत्राप्रमाणे असेच मनास वाढून श्रम दूर जाला आजेप्रमाणे विवेक करिता वडिलाचा (व) स्वामीचा ऋणानुबंध होता तो स्वामीचे चित्तास ठाऊक दुसरा काय जाणे ? म्हणोन स्वामीस खेद बहुत होतो ऋणानुबंध लिहून कळवावा असे नाही आता वडिलाचे ठार्या स्वामी, तेव्हां स्वामी श्रम करू लागले, तर विवेकाची विनंती कोणी करावी ? आम्ही लेकर, स्वामी वडील विवेक करून साभाळ करणे स्वामीकडे. सेवेसी श्रुत होय हे विज्ञापना

२ मोरेश्वर हरीचें नानास पत्र

स्वामीचे सेवेसी विज्ञापना—स्वामीनी चंद्र २२ जिल्कादचे आजापत्र पाठविले ते पावले त्यात वडील कैलासवासी जाले ; मरणापूर्वी दोन घटका माझे नाव धेऊन स्मरण केले, त्यावरून फार श्रम चित्तास वाटले, ते ईश्वर जाणे. त्याचा ऋणानुबंध माझे मनास ठाऊक. याचे उत्तर ल्याहावयास लेखणी चालेना होणार चुकत नाही विवेक करावा म्हणोन आज्ञा त्यास—स्वामीनी

आज्ञा केली ते प्रमाण तसाच कृष्णानुवंध स्वामीचा त्याचा होता तेव्हां लेखणी कशी चालेल ? विवेक करण्याविषयी आज्ञा त्यास वडिलाचे ठारी आता स्वामी आज्ञापत्र आले हे वडिलाचे असेच मनास वाटले सर्व प्रकारे स्वामी आहेत. आम्हास काळजी काय आहे ? आज्ञेप्रमाणे विवेक करितो सर्व भार स्वामीवर, स्वामीनी चित्ताचे शातवन करावे अशी विनंती कोणी करावी ? स्वामी सर्वज्ञ आहेत. विवेक मनास करून साभाळ करणे हे स्वामीकडे आहे विशेष विनंती काय लिहूं ? रवाना रविवार चार घटका रात्र अवशीची सेवेसी श्रुत होय हे विज्ञापना

३ नागपूरकर भोसल्यांचें पुण्यास पत्र

९ जुलै १७९४

पुरवणी राजश्री कृष्णराव माधव गोसावी यास. उपरी—हरिपंत तात्याचे शरीर दिवसे दिवस कृश होऊन, शेवट ज्येष्ठ वद्य सप्तमी रोज गुरुवार देवाज्ञा जाली म्हणोन लिहिले ते कळले त्यास—हे वर्तमान ऐकून बहुत वाईट वाटले, अनुचित गोष्ट जाली फाराचे उपयोगी ते मनुष्य होते येथील तो अभिमान व वाणेकरी त्याजवर होती दुसरे, राजश्री बाळाजीपंत नाना याचे जातीस, सगळा विसावा त्याचा किती होता, तो शोच व खंती अंतःकरणीची, येथील तेथील पत्री लिहवत नाही ईश्वरसत्ता प्रमाण ऐशा प्रकारास कोणाचा उपाय नाही हे सर्व एकीकडेस ठेवून जे प्राप्त ते करावे लागते त्यास उणी गोष्ट दिसल्यास लौकिकाविशद्ध याच्या चाली येथून विचारवतास व सर्वज्ञतेस ल्याहाच्या ऐसे नाही जेव्हा तात्याचे दुखणे वारा चौदा महिने एक सतत लावले, चालही दुखण्याची या वेळेस अधिकोत्तर दिसो लागली, तेव्हा पुढील दुरंदेशीचा विचार आज आठ महिन्यापासून चित्तात आणून, याविपयीचा लेख तुम्हास लिहिण्यात आला होता तोच दिवस येत येत या तच्छेचा आला त्यापक्षी जे दौलतेस उचित ते करणारानी करावेच आपल्या साहाय्यास सोडूं नये जहाला प्रकार तो पाठीमागे टाकावा यावेगळी दुसरी उत्तम सलाह नाही आता मदार राजश्री बाळाजीपंत नाना याचे जातीवर आहे. त्यानी आपले अंगी सारे अर्थ आणून व पाहून अधिक सतेजता आणावी. त्यास सर्वस्ये अनुकूल असे एक वेळ केल्यावाचून दौलतीचे चालीचे कर्तव्यास चागले पडावयाचे नाही एवढी कृति करण्यास सहसा योग्य मनुष्य

ऐ. प. ६

असावे हे मनात कदाचित् आणितील, तरी जे गोष्ट उपयोगाची मनी धरून, खचितपणे चे विचार, एकवाक्यतेचे बाणेकरी यासी सर्व प्रकारे अनुसरून, अनुकूलतेचे अर्थास असो हे पूर्वी वळकटपणाचे विचार कुल जाणवणीचे लिहिण्यात आले होते तेच हळ्डीचे लिहिणे समजोन त्यात दुसरे हरगीज होतच नाही इकडील खमीर याच दिवसाचे परीक्षेचा समजावा कोणत्याहि प्रकरणी उणे राजश्री बाळाजीपंत नाना यानी दिसों दिले नाही हेच श्रीजी घडवील तेथें एकपक्षीच लिहिणे हेच न समजावे राजश्री पंतप्रधान दैवशाली पुरुष व राजश्री बाळाजीपंत नाना कृतकर्मे आहेत ज्यात सर्व कामे सतेजेतेने स्वराज्याची सिद्धीस जातील ऐसेच होईल त्याचे साहसाचा अर्थ कोणताही कमी पडावंयाचा नाही याची काय फिकीर आहे? हें मुख्य तात्पर्य सान्या प्रकरणीचे चालीचे लिहिलें आहे व जो आठा महिन्याचा लेख तुम्हास लिहिण्यात आला आहे, तोच बहुधा ऐशा प्रसंगास तुम्ही नेटाचा दाखविला असेल, अथवा आता दाखवावा यातच बाणेकर याचे साहसासाठी येथील विचार मनापासून कैसा ठेविला ते प्रत्ययास यावे व येईल, तेथे दुवारा तपशील वारवार त्याहावा लागत नाही त्याचा मात्र साराग शिरोभाग हळी हा लिहिला आहे. हे पत्रच तुम्ही एकाती जाऊन राजश्री बाळाजीपंत नाना यासी दाखवावे आणि हेच बोलण्यात आणणे की, यास पूर्वील व हळीचे लिहिल्या अन्वयी, येथील खमीराविषयी बैफिकीर राहावे, अंदेशा करू नये, खमीरात उणे पळूऱ देऊ नये, सेनासाहेबसुभा राजश्री बाळाजीपंत नाना याजवळच आहे, ऐसे जाणावे या पत्राचे उत्तर समर्पक सत्वर पाठवावे. या दिवसात तुम्हीं तेथे राहून राजश्री बाबूराव विश्वनाथ व श्रीधर लक्ष्मण या उभयताचे येणे होत आहे हे नीठ आहे भवति न भवति हे बोलणे इति कर्तव्यतेचे तेथे पडेल येथूनही लिहिणे घडेल याची सोय फार चागली जाली उभयताचे निधणे होऊन दरमजलीने पोहोचतील. एकातीचे विचार बोलतील वरकड ज्या प्रसगास जे उचित, ते निःसंशय इकडून घडण्यास कसूर व्हावयाचा नाही. याची खातरजमाच बोलून करावी जाणिजे चद्र ११ माहे जिल्हेज. सदरहू लिहिल्या अर्थाचे मनन करून राजश्री बाळाजीपंत नाना यासी बोलण्यात आणावे खातरजमा करावी. याचे उत्तर सत्वर यावे बहुत काय लिहिणे?

६६

ऐ. प. ले. ३०३]

[२९ मार्च १७९४

आनंदीबाईचा मृत्यु

[रघुनाथरावाची बायको आनंदीबाई हिच्या मृत्युचे खालील पत्र आनंदवलीहून नाना फडणीसास त्याच्या कारकुनाने लिहिले आहे]

सेवेसी कृष्णाजी जनार्दन कृतानेक शिरसाष्ठाग नमस्कार विजापना तागाईत छ २६ सावान पावेतो मुक्काम आनंदवली येथे असे. विशेष. श्रीमंत मातुःश्री आनंदीबाई यास दुखगे झाले आहे फार प्रकृति कठीण आहे छ २३ रोजी सायंकाळी घावरी झाली नेत्रास तटस्थता झाली, म्हणोन दर्भास्तरणावर आली नंतर गंगोदक मुखात घातले घटका अर्धे घटकानी किन्तिस तावध झाली कंठामध्ये कफाची दाटणी झाली होती म्हणोन हेमगर्भ मात्रा घातली तेणेकरून स्थिर झाली संपूर्ण रात्रीमध्ये जवळ वाजीराव व अमृतराव व चिमाजी आपा ऐसे वसले होते उल्कान्त धेनु सायकाळीच दिल्ही नंतर सारी रात्र दर्भावर होती प्रातःकाळीच सूर्योदयाचे संधीस प्राणोत्कमण झाले एकाढगी व गुरुवार दिवस प्रातःकाळ काळ झाला प्राणोत्कमणापर्यंत सावध होती डोन्हे पुसणे किवा अंग खाजवणे किवा पदर नीट करणे व पाणी पाहिजे तर सागणे हे सर्व आपले हाते करीत दोन दिवस कफ गळ्यात झाला आणि शक्तिहीन झाली, त्यामुळे शब्द नोळणे राहिले मरणकाळी पोटात प्याहा रोग होईल असे त्याचे पत्रिकेत होते. तीही सागत होती तोच रोग झाला तेणे करून व्यास झाली पहिला देवपूजन व जप करणे याचा अभ्यास फार होता मरणकाळपर्यंत देवपूजन व नमस्कार करणे, मागती मागती न्यास करावे असा छद लागला होता प्रातःकालापासून साहित्य होत होते. अग्निहोत्र प्रकरण पहिले झालेले त्यामुळे ते उपचार झाले. अग्निमथन करून काढला आणि तोच विधि सर्व झाला त्यामुळे गगेवर जाण्यास वारा घटका दिवस आला. वाजीराव क्रिया करतात. मागती सर्व वाड्यात येत तोपर्यंत अडीच प्रहर दिवस झाला.

सेवेसी श्रुत होय हे विजापना.

६७

राज० खं. १० ले० ३८७]

[२५ जाने १९९५

मी आपली धर्मांची बहीण

[बडोद्याचे फतेसिंगराव गायकवाड यांची विवाहित स्त्री अहिल्याबाई हळची नवज्याचे पश्चात हैराणगत कशी झाली आणि त्या काळीं अशा अनेक स्थियांची आबाल कशी होत असे त्यांचे चित्र पुढील पत्रांत पहावयास मिळते.]

राजश्री दबलतराव बावा शिंदे गोसावी यासी,—

अखंडित—लक्ष्मी-अलंकृत राजमान्य,

गंगाभागीरथी अहिल्याबाई गाइकवाड मु॥ देवळाली प्रो नाशिक विनति विजापना येथील कुशल ताता माघ शुद्ध ५ पावेतो आपले कृपाअवलोकने करून यथास्थित असो विशेष

आमचे वर्तमान आमचे धणी६ कैलासवासी जालेनंतर मानाजीराव गायकवाड यानी पचवीस तीस लक्षाचे विते : भरात होतें ते दरोबरस्त लुटून नेले. आम्हास एक वळानिसी एक घर लहानसे होतें तेथेच टाकून ठेविले, आण मानाजीराव देवळोकास गेले तदनंतर गोविंदराव गायकवाड आले त्यानी येताच प्रथम आमची खायाखर्चांची नेमणूक दाहा हजाराची होती ते बंद केली, आण घरास खणते लाऊन एक लक्षाचे विते नेले मग तेथे आमचे चुलते नारोजी देशमुख होते त्याजपाशी आम्ही डागिने चवलक्षाचे ठेविले, आण आम्ही श्रीमार्तडाचे दर्शनास जेजुरीकडे निघालो आमचे मागे देशमुख मजकूर याणी गोविंदराव बावास सागून डागिने चवलक्षाचे त्यास दिल्वे, आण आपण मामलत करून गेले आम्ही ये प्राती आलो तेब्हा आम्हास वारीस एक श्रीमार्तड किंवा आपण आहेत यास्तव विनति लिहिली आहे तर, आमचा बंदोबरस्त करून देविला पाहिजे आम्ही भेटीस यावे, तर येथे आम्हास खर्चांची आवळ आहे, यास्तव हे पत्र लिहिले

आपण गोविंदराव बावास त्याहावे आमचे धण्याचे हातची नेमणूक आहे ते आम्हास देवावी व हाली राववा † पुणे प्राती येणार आहेत, त्याजलाही

६ फौसिंगराव गायकवाड मृ० ९ जाने० १९९० वित्त ‡ गोविंदराव गायकवाडाचा कारभारी रावजी आपाजी.

ताकीद करावी दुसरे, नारोजी देशमुख याचे साठ गाव आहेत, त्यातून तीस गावावर आपण जस्ती पाठऊन, आपण आम्हास हात उचलून खायाखर्चास द्याल, त्यात आम्ही राजी आहो आपण बहुताचे पालन केले तैसे आमचे केले पाहिजे विनितिपत्र लिहिले आहे हे उदास न करावी

दुसरे आमचे धण्यास एकशे साठ वायका होत्या त्यात चौधी खाशा. गोविदराव गायकवाड याणी वायका दरोवस्त काढून दिल्या आणि आमची चौधीची हे गत केली हे वर्तमान सेवेसी विनंति लिहिली आहे. तर आमचा वदोवस्त करून दिल्हा पाहिजे आमचे धण्यानी कोळ्यानकोट पैका असोन, त्याचे देऊळ कोणे बाधले नाही, हे आपल्यास श्रुत होये आपण पाटीलसाहेबाचे पोटी कुलदीप आहेत मी धर्माची बहीण जाणोन हे कार्य केले पाहिजे आण हे न जाल्यास आपले पायापाशी बोलाऊन घ्यावे आपण शेर पीठ द्याल तर खाऊन बसू यादो भास्कर याणी सर्व वदोवस्त करून घरोघर लाविले दमाजी यावाचे हातचे दोनचार गाव पाटिलकीचे आहेत, त्यात सर्वपरी काल याचा आहे आमचे कोठे चाक्रं देत नाहीत. आम्हास पत्रे आणून दाखवितात की, आम्हास धण्यानी सागितले. मग खरे किवा खोटे न कळे. त्याजमागे मानाजी यावाचे वेळेस वाण्यानी उपसर्ग दिल्हा त्याजमागे आता तर परभूमयच जाले सर्व कारभार सोडून वायकास लुटितात सेवेसी श्रुत होय हेतूप्रमाणे भरंवसा जाणून, हे पत्र कोणास न दाखवणे आण उत्तर पाठविले पाहिजे बहुत काय लिहिणे हे विजापना

६८

राज० खं १७ ले २]

[३ सेप्टेंबर १९९६

मावळांतील न्याय

[मावळांत शिवाजीने राज्यवस्थेचा पहिला उपक्रम सुरु केला. त्यात पूर्वी कशी अंदाखुंदी माजली होती आणि दादाजी कोंडेवाने न्याय निवाडा कसा चालू केला, तें खालील उताऱ्यांत दिसून थेंते. एका मोळ्या कागदांतील लहानसाच उतारा थेंये स्वीकारला आहे.]

करीणा ६ सुभानराव विन खंडेराव सिदे सिलिमकर देशमुख तर्फ मावळ सुरुसन सब्बा तिसैन मया व आलफ करीणा लेहून दिला ऐसाजे—..... × × ×

त्यावरी महिना पंधरा दिवस जाहलेयावरी सिलिमकर याणी येऊन गुंजवणियास जाऊन पुनाजीस व उभयताच्या बाइकास व मुलास मारामार करून कापून घर लुटून कागद वतनाचे होते ते नेले, आणि घर खाणून जाळिले तो सवेच मलिकअवर विजापुराहून पुणियास आले त्याजकडे हे त्रिवर्ग सिलीमकर जाऊन त्यास आपले तन्हेने समजाऊन निमे देशमुखी करून वेतली त्याजवरी काही एक दिवसी भिवजी आमचा वडील वेदराहून थोरले सुपेयास आला तो इकडील वर्तमान पुनाजीचे आवघेच कळले मग भिवजीने द्वितीय संवंध केला त्यास पुत्र दोघे फुलाजी व वाजी ऐसे जाले आपले मुलाकतीस आले. तो भिवजी मा तेथेच वारला.

मग दादाजी कोडदेव याचे कारकिर्दीस फुलाजी व वाजी मौजे मिडमावणे निमे ता मा येथे उतरले तो सिलीमकर अवघे पळोन गेले त्यावरी फुलाजी नाईक याणे दादाजी पंताकडे जाऊन आपले अवघे वर्तमान विदित केले जे, सिलीमकर याणी माझे वडिलाचा मारा करून माझे वेतन घेतले आहे, ते त्यापासून देविले पाहिजे तेव्हा दादाजी पंतानी सिलीमकर यास बोलाव्रन आणून चौकशी केली माहालो माहालच्या साक्षी पाहिल्या तो सगळेच वतन हे खरे तेव्हा दादाजीपतानी फुलाजीस विचारले जे, सिलीमकर व तुम्ही ऐसे निमे निमे वतन खाणे तुमच्या वाटणी करून देतो.

तेव्हा फुलाजी म्हणाला की त्यास सुईच्या आग्रावरील मृतिका देत नाही तेव्हां दादाजीपतानी मध्यस्त घालून फुलाजीस कित्येक प्रकारचे सागितले, परंतु फुलाजी ऐकेना. तेव्हा फुलाजीने दादाजीपताचे न ऐकता माघारा का। केतकवणियास आला उपरातिक सिलीमकर याणी दादाजीपतास गैरवाका समजाऊन लाच दिल्हा त्यावरून दादाजीपती सिलीमकर याचे आगल्य धरून फुलाजीस नेऊन वासाचा मार देऊन जिवे मारले त्याचे प्रेत माघारे घरास हेमाजी दिघा व कालोजी फदाम घेऊन आले तो त्याचा भाऊ वाजी याने फुलाजीचे प्रेत पाहून आपणही आपली जीभ आसद्धून तोही भेला. मग दोघाचे

सार्थक सेजारीच करून वाजीचा पुत्र आवाजी चौ महिन्याचा होता, तेव्हा फुलाजीचा खानाजाद तुलाजी व मडाजी ऐसे होते. त्यानी आवाजीस पळवून ता। मोसेखोरे येये मौजे वरसगावास गेले मागे दादाजीपती सिलीमकराचा पक्ष धरून आम्ही हाजीर नसता सिलीमकर याणी सागितले त्याप्रमाणे पत्रे करून दिली, आणि वतन जवरदस्तीने खाऊं लागले

६९

ऐ. टि. भा. १ ले. ४.]

[३१ डिसे १७९६

नाना—बाजीरावांमधील करार

ता. २७ ऑक्टो १७९५ रोजीं सवार्द्ध माधवराव पेशवे मृत्यु पावल्यावर नाना फडणिसांनी चिमणाजी आपास यशोदाबाईचे माडीवर दत्तक देऊन ता. २५ मे १७९६ रोजीं पेशवा केले तो प्रयत्न फसल्यामुळे नानांने बाजीरावास ता ५ डिसेवर स. १७९६ रोजीं पेशवे पदावर स्थापून कारभार चालविला. उभयतां मध्ये दिलसफाई नव्हती, सबव त्यांनीं एकमेकांशीं विचार करून एक करार ठरविला, तो खालील सहा कलमात दाखल आहे.]

श्री

यादी दौलतीचे वंदोवस्ताची कलमे सन सवा सितेन मया व अलफ.

१ दौलतेतील लहान मोठी कामे व देणी घेणी व खर्च सरदान्या, मामलती, कोट किले वगैरेच्या चालीची वहिवाट पूर्व साप्रदायानुरूप होत असावी, व पहिली कामे काजे केली व उपयोगी पडले, सबव जे ज्याकडे आहे त्या प्रमाणे चालावे. दौलतेतील जमा काय व खर्च किती याचे मनन होऊन, समजोन समय पाहून, धारा चालावा ‘देवाये’ ‘द्यावे’ ‘देणे’ झाल्याखवेरीज कोणताही कारभार होऊं नये ज्याचें काम त्यानी करावे कैलासवासी नानासाहेब व रावसाहेब पण आगी आणून, त्या दृष्टीने दौलतेतील लहान मोळ्याकडे पाहून ज्याचे त्यापरी योग्येतनुरूप लोभाने चालावे, येणे प्रमाणे करार

२ साप्रदायाशिवाय जास्त खर्च व खाजगत खर्च निराळा असे होऊं नये. अगर मर्जी असल्यास हृषीच खाजगीचे खर्चाचा नेम करून सागवा वरकडु

दौलत प्रकर्णी पूर्वचालीप्रमाणे घडावें मागील सावकारी कजें व लोकाची देणी वगैरे सोयीनें तोडी होत असाव्या खाजगत खर्चाची याद शिवाय करून बाकी लिहिल्याप्रमाणे करार.

३ सरदार व शिलेदार व पांगे वगैरे यास बोलावण्याची आज्ञा होत असावी. त्यानी दरवारास यावे बोलावण्याखेरीज जाजती हाजुमाः अरो नये. चौकीस लोक वगैरे सर्व पूर्वसाप्रदायाप्रमाणे कदीम विश्वासु असावे दरवारचे वेळेस सर्वानी यावे इतर येणे ते बलावण्याशिवाय येऊ नये आमचे विश्वासू चौकीस राहातील येणे प्रमाणे करार

४ हल्ली कोणी कामकाजावर पडले असतील त्यास देणे व वाढवणे, त्याची याद हल्लीच समजोन व्हावी. म्हणजे हल्लीचे वहिवाटीची रक्कम उगवली हल्ली कामकाजाचे उपयोगी पडले आहेत त्याचा उपयोग पाहून सर्फराज केले जातील. येणे प्रमाणे करार

५ कोणतेही गोष्टीचा संशय घेऊ नये, कोणी सागितल्यास ऐकूऱ् नये. कदाचित् मनात आल्यास वेगळे वाटेने बोल्यन निराकरण होत असावे घरातील गोष्ट बाहेर जाऊ नये गेल्याने दौलतीचे कामात व दावात कमी पडून उपहास होतो खावंदाचे दावावर दौलतीचे काम करावे लागते यास्तव कोणतेही कामास आतून फूस व गुढगा नसावा. येणेकडून कारभारी याचा दाव राहात नाहीं सरकार कामास उणे पडते. हरएक कामाची भवति न भवति माहितगारीसाठीं करावी परंतु शेवटी कारभारी समजोन विनंती करितील ती मान्य होत असावी. ओढ पडूऱ् नये, व खास दस्तूर कोणास लिहूऱ् नये हे रक्कम राखली असता मोठे कामावर समयास उपयोगी पडावयाची त्यास जपणे असावे शिक्कामोर्तव कारभारी यास कळल्याशिवाय होऊ नये. दौलतीची माहितगारी नाही समक्ष येऊन हरएक कामाची माहितगारी होत असावी येणे प्रमाणे करार

६ हरकोणावर कारणानुरूप रोष व कृपा करणे त्याचा विचार आधीं कारभारी याशीं होऊन ठरेल तसे होत असावे राजकारण व कागदपत्र व निरोप परभारे कोणास जाऊ नये लौकिकात फूट दिसते हल्क्या माणसांचा सहवास नसावा. येणेकडून मनात विपर्यास येणार नाही योग्यता पाहून ज्यासी

^१ गर्दी, घोळका.

जितके काम तितकेच बोलावे. कोणतेही कामाची जलदी नसावी समजोन उमजोन होत असावे गैरवाका होऊं नये. येणे प्रमाणे करार

कलमे सुमार साहा सदरहू प्रमाणे धन्यानी व कारभारी यानी वैवाट करावी येणेकळून दौलतीचा दाव व बंदोबस्त राहून काम चागले चालेल. येणेप्रमाणे करार छ १ रजब पौष मास सु॥ सबा सितैन

७०

ए. ले. सं. भा. १२ ले. ५३२८]

[१३ मार्च १८००

नाना फडणिसाचा मृत्यु

[पुण्याहून पटवर्धनांचे मिरजेस पत्र]

विजापना ऐशी जे—

श्री॥ नाना याचा काळ वा॥ ३ गुरुवारी मध्यरात्रीस जाला. समस्त मुत्सद्दी आले होते प्राणोत्कमण समर्थी श्री॥ राजश्री (अमृत) रावसाहेब हेही आले परंतु भाषण नाही तसेच वाड्यात गेले. शब माजघरांतून जाळीपुढे आणिले. गंगेवर न्यावयाची सिद्धता जाली, तो आरबानी आपले फडशाकरिता अडथळा वातला. नंतर राजश्री दुळभदास यानी हवाला घेतला, तेव्हा शब वाहेर जाऊं दिले. या खटपटीस सूर्योदय जाला नदीवर दहा सहस्र माणूस मिळाले होते. नानाकरिता शहरात ते दिवशी हाहाकार जाला तो काय वर्णावा ? मातोश्री बाया सिद्धटेकास होत्या, त्यास भृगुवासरीं प्रहर रात्रीस वर्तमान समजले. नंतर निघाल्या सायंकाळचे श्री॥ राजश्री रावसाहेब व बाबा फडके, चक्रदेव वैरै झाडून समाचारास्तव आले होते स्वामीस कळावे सेवेशी श्रुत होय हे विजापना.

७१

म. रि. म. वि. १ पृ. ७३]

[डिसे १७१६

अतुल पराक्रमी सेवक

[बालाजी विश्वनाथाची योग्यता शाहू महाराज केवढी मानीत होते हैं पुढील पत्रांत व्यक्त होते. बालाजीपंत नाना बाहेर स्वार्हीत असतां सन १७१६ त चंद्रसेन जाधव व मुहकमसिंग यानीं महाराजांवर कठिण प्रसंग आणिला, त्या वेळीं त्यांनी हे पत्र लगाबगीनें लिहिलेले आहे. हीं गोष्ट पे. द. भा ३० पृ. २३६ वरील, २१ मोहरम सन सबा अशारच्या उल्लेखावरून स्पष्ट होते. कालानुक्रमाने हे पत्र वर ले १६ च्या पुढे वाचावें]

रा रा बालाजी पडित प्रधान यास आजा केली ऐसीजे

अलीकडे तुमचे विनतीपत्र थेत नाही साप्रत तुम्ही कोटे आम्हा काय मनसुवा-करिता ते कळले नाही. या प्राती करवीरकरानी निजामुल्लाचे साह्य करून घेऊन दंगा करण्याचा विचार केला हे वर्तमान विस्तारे तुम्हास कळावे याजकरिता पत्रे लिहिली सादर जालीच असतील. नवाबाचा अदूरपणाचा प्रकार व करवीरकराची कोती अंदेशी हे दोन अर्थ एकत्र झाले आहेत याचा परिणाम कळलाच आहे तथापि तुम्ही दूर देशी असता मनसुवा प्राप्त जाला याची तोड तुम्हास कळेल त्या रीतीने करालच. तुम्हासारखे अतुल पराक्रमी सेवक असता स्वामीनी या मनुसुव्याचा द्वयोग वागवावा असा प्रकार नाही देशी फौजा आहेत त्या जमा करविल्या आहेत तुम्ही सत्वर निघून येणे

७२

इंग्रजीचा तर्जुमा, माल्कम पत्र संग्रह]

[१६ मे १८१८

बाजीरावाची शरणागति

[खालील पत्र बाजीरावांने धूळकोटाहून माल्कम यास लिहून आपली शरणागति कळविली, तेच त्यांचे शेवटचे राजकारणी कृत्य होय.]

माझे अत्यंत जुने दोस्त तीन पैकी कर्नेल कलोळ दिवगत झाले, दुसरे जनरल वेल्स्ली, थोर पुरुष, स्वदेशी युरोपात आहेत, आणि तिसरे आपण आपण आजपर्यंत अनेकाचा साभाळ करून त्यास पदरात घेतले आहे सिदे होळकर वगैरे सरदारावर मेहरनजर करून आपण त्याची व्यवस्था लावली आहे तर या संकट समयी मलाही आपण हात देऊन माझा निभाव करावा भगलेल्या होडीतल्या खलागाप्रमाणे मी आज असाहय स्थितीत असता मला आपला हा आधार सापडला तो मी कसा सोडूं गकणार ?

७३

म. रि. उ. वि. ३. पृ. ४७५]

[११ नोव्हे १८१५

स्वहस्ताने हुंड्या पाठवाव्या

[इंग्रजी भाषा मराठ्यांस येत नसल्यामुळे इंग्रजांच्या हालचालींची बातमी त्यांस बिलेकूल कळत नसे शिवाय इंग्रज आपला पत्रन्यवहार संकेतिक परिभाषेने करीत, तो संकेत बाहेर कोणास ठाऊक नसे. मराठ्यांच्या पत्रांतही असा कांहीं अल्प संकेत प्रसंगानुसार वापरलेला आढळतो. त्याचें खालील एक उदाहरण भालेराव संग्रहांतून मासल्याकरितां दिलें आहे. पत्र सरदारांनी बाजीराव पेशव्यास सावकारी भाषेत लिहिलेले आहे.]

ही पेढी खरे म्हटले तर विठोबा नाईकाचीच : आहे, आणि जरूर लागेल केव्हा ते ज्या हुंड्या करतील त्या आमच्या कङ्गन स्वीकारण्यात विलंब होणार नाही पण तुमच्या पेढीत ऐवज शिल्कन नसेल तर तूंस सावकाराची तरी समजूत काढावी काही दिवस विठोबा नाईकानी तीर्थयात्रेच्या निमित्ताने बाहेर पडावे आणि स्वहस्ताने हुंड्या पाठवाव्या म्हणजे ज्या ज्या ठिकाणी ऐवजाची जरूर पडेल त्या त्या ठिकाणी तो विनतकार इकङ्गन पाठविण्यात येईल.

बाजीरावाचा हुजन्या विठोबा नाईक शिदे होळकरादि सरदारांकडे फौजेची याचन करण्यास पाठविलेला होता तोच बाजीरावाचा प्रतीक ऐवज म्हणजे फौज. पेढ्या म्हणजे सरदार. स्वहस्ताने हुंड्या पाठवाव्या म्हणजे बाजीरावाने स्वतः युद्धास पुढे व्हावें. सावकार म्हणजे शंगज.

७४

ऐ. टि. भा. २ ले. २२]

[सेप्टेंबर १८९९

सतीची बंदी

[सती जाण्याची अमानुष चाल बंद करण्यासाठी इंग्रजांनी प्रयत्न करे केले व शास्त्री मंडळींची सभा भरवून समजूत पाडण्यासाठी इंग्रज अधिकारी किती आग्रही सुक्तिवाद करीत होते ते पुढील लेखात व्यक्त होतें.]

श्री

वेदशास्त्रसपन्न समस्तशास्त्री याचे मजलसीत—क्याटन हेनरी डडास रॉबर्ट्सन साहेब वहादूर म्याजिस्ट्रेट सुभा पुणे याचे बोलणे की —

जी सती भाद्रपद वद्य ८ शनिवारी गेली, त्या सतीचे हाल झाले ते हाल ह्या मजलसीत जितके आहेत त्यानी पाहिले असते, तरी त्याचे मनात येते की, असे पुन्हा कोणासही होऊं नये येविषयी अम्हास मदत करते त्यास हळीं आमचे दिलात येते कीं, सती जावयाचा दस्तुर फार खराब, आणि तुमने शास्त्रात असे लिहिले नाही, गेल्यास काही चिता नाही, इतकेंच मात्र आहे ऐसियास ही गोष्ट पुन्हा होऊ नये यास्तव शास्त्रात जी रीत लिहिली आहे, की सती मुकरर जावी असेही नाही त्या रीतीने जावे

हळी शास्त्राची उलट रीत करून जातात त्यास आम्ही गैर रीतीने जाऊ देणार नाही याजकरिता येविशी आग्रही सरकारात लिहून बदोवस्त करूं यात तुम्हास वाईट लागू नये तुमने मनात येईल की, सरकार मना करूं लागल्यास निरुपाय त्यास येविशी सरकार बदोवस्त करूं लागल्यास, त्यास का अवघड नाही ? परंतु सरकार असे मनात आणिते की, ज्या जातीचा जो धर्म आहे, तो मना करण्याचे कारण नाही. परतु सती जाते, तिचे असे हाल होतात हे काही चागले नाही. हळी या मजलसीत वृद्ध आहेत, त्याच्याही दिलात आले असेल कीं, ऐसा दुलींकिक होतो, त्यापेक्षा वंद जाहल्यास बहुत चागले, ऐसे आले असेल. ऐसीयास या गोष्टीचा वंदोवस्त सरकारातून जाहल्यास आम्हास काही वाईट लागणार नाहीं, ऐसी सहा तुम्हीं सगळ्यानी दिल्यास तुमची अब्रू सारे हिदुस्थानात बहुत होईल, आणि ब्राह्मणधर्म वरकड सारे गोष्टीत दयाधर्म आहे, आणि सती जाण्याविषयीच मात्र बहुत सक्ति आहे, ऐसे इतर जातीचे

लोक याचे दिलात येते; आणि तुमचे शास्त्रात असे लिहिले नाही की, सती गेली नाहीं तरी तिची बेअबू आहे व वेदस्तुर होतो असेही नाही, व हल्ळीं लोकातही सती गेली नाही तरी तिची अबू गेली असे कोणी बोलत नाही

असे असता हल्ळीं बायको सती जाते याची सबव तीन प्रकारची आहे एक, त्या बायकोचा भ्रतार मृत्यु पावतो, ते वेळेस त्या स्त्रीस अत्यंत दुःख होऊन तिचा दिल बहुत कठिण होऊन ती जात्ये. व दुसरी सबव कीं, घरामध्ये स्त्रीचा भ्रतार निय म्हणत असतो की, माझी मातुश्री सती गेली, तिची बहुत अबू आणि लौकिक फार चागला जाला, असे म्हणत असतो तेणे करून त्या स्त्रीच्या मनात येते की, कदाचित् भी अशीच गेले, तरी माझाही असाच लौकिक व अबू फार होईल. असे चित्तात येऊन ती सती जाते तिसरी सबव की, आपला पाति मृत्यु पावला, आता आपणास काहीं आधार नाही, सती जावे तरी धैर्य नाही. परंतु चिंता नाही. माडव अथवा खोप करून वरती लाकडे बहुत धालतात. तो माडव तोडल्यानंतर जीव काही रहावयाचा नाही, व कदाचित् मन फिरल्यास बाहेर निघूं सकत नाही मग काही तरी होवो ऐशा तीन सबवेने बायका आपला दिल सक्त करून जातात.

ऐसीयास सती जातेवेळेस तिजला माडव करून त्याजवर फार लाकडे मोठमोठी धालून, तो माडव तिच्या अगावर एकदा तोडून पाडावा, असे तुमचे कोणतेही शास्त्रात निघणार नाही शास्त्रात इतकेच की, तृणाची पर्णकुटिका करून त्यात प्रवेश करावा असे असेल आणि कदाचित् त्यातून बाहेर निघाली असता, त्यास थोडे प्रायश्चित्त देऊन पुन्हा शुद्ध करून जातीत व्यावी असेही शास्त्रात आहे हल्ळीं राधाबाई सती गेली, तिने आपले पतीचे लोभाने त्याजवरोवर सती जावे म्हणून निश्चयेकरून सती गेली ते वेळेस आपल्या हाताने आत जाऊन अग्नि लावून घेतला. तेव्हा अग्निज्ञाळा अंगास लागूं लागल्या ती आच सोसावेना, सबव बाहेर निघाली ते वेळेस तिने पुन्हा हिमत वाधून पुन्हा त्या अग्निजवळ आली, परंतु आत जाण्याची हिमत जाहली नाही असे समजून त्या वाईचे दीर जवळ होते, त्यानी तिला जवरदस्तीने पुनः आत टाकली त्यास तुमचे शास्त्रात असे काही लिहिले नाही की, सती बाहेर निघाली तरी पुन्हा जवरदस्तीने टाकावी. असे नसता ते कैलें हे शास्त्राच्या उलट होते.

याजकरिता आमच्या दिलात असे मुकरर येते की, हा दस्तुर बहुत खराब आहे. तेव्हा अशी गोष्ट पुन्हा होऊं नये, व आम्हास मंजूर आहे की अशी

खराव चाल पुन्हा होऊ देऊ नये यास्तव पुन्हा आम्ही असे होऊ देणार नाही राधाबाईस तिचे दिराने अग्रीत लोटल्यावर पुन्हाही निघाली. ते वेळेस तिचे हाल असे झाले की, तिचे अंगाची कातडी जळून, मासाचे गोळे वाहेर निघून पायातूनहि रक्त चालले. हे तुमचे पाहिल्यात आले असते, तरी तुमचेही दिलात येते की, ब्राह्मणाचा दयाधर्म आहे, त्याचा हा फार उलटा प्रकार होतो. असे समजून तेच वेळेस तुम्ही सर्वत्रानी म्हटले असते का, हे झाले असे कदापि होऊ नये आता हल्डी जे मजलसीत वसले आहेत, त्यानी तिचे हाल पाहून व ऐकून दिलात आणीत असतील की, जर करिता आपली वायको, तिची माया आपल्यावर जरी बहुत आहे, तत्रापि मुलालेकराची आई ती, असे हाल करून घेऊन सती जावयाची हिमत तिला होईल असे क्षणभर देखलील कोणाचे दिलात येणार नाही. राधाबाईस जळते वेळेस तिजला हिमत झाली, तशी हिमत या पाठीमागे कोणासही जाहली नसेल व पुढेही कोणास होणार नाही. कारण की, अर्थी जळाली असता पुन्हा अग्रीजवळ कापत कापत आली यास हल्डी या मजलसीत कोण शक्स आहे की इतकी हिमत करूं शकेल?

साराश हाच की, शास्त्रामध्ये सती मुकर जावी असे निश्चिनार नाही, व सती जाऊन माधारी पुन्हा निघाली असता, तिजला जबरदस्तीने आत टाकून यावी अगर तोड्हन टाकावी असें नाही तुम्ही म्हणाल की, शास्त्र नाही परतु आचार बहुत दिवसी आहे, की पुन्हा माधारी निघू देऊ नये त्यास हा आन्चार बहुत खराव आहे. कारण की, तुमचे शास्त्रात दुसरे आचार किती सागितले आहेत? ते आचार हल्डी सोड्हन देऊन मनस्ती अनाचार करितात, त्यास कोणी पाहात नाही, व त्याचा बंदोवस्त करावा याविषयीं फिकीर कोणीही करीत नाही, व सतीविषयी शास्त्रार्थ असता त्याप्रमाणे वहिवाट करीत नाही दुसरे, सती गेल्याने स्वर्गप्राप्ति आहे, असे शास्त्रात लिहिले आहे, असें तुम्ही म्हणाल, तरी निश्चयेकरून जी जाते आणि इमान शाबूत राखते ती स्वर्गास जाते परंतु अशी कोणी नाही की, अग्रिस्पर्शी अंगास जाहलिगावर, तेच इमान शाबूत राहाते असे नाही. तेव्हा अग्रिस्पर्शसमयी बुद्धीस भ्रंश होऊन, नतर इहलोकही नाही व परलोकही नाही असें होतें ऐशीयास कोणतेही माणसाचे दिलात नाही की, आपले खुशीने अग्रीत ठरून जळून घ्यावे. असें कदापि कोणतेही काळी घडणार नाही. कोणतेही दयावंत माणसास जळण्याचे दुःख खुदास अनुभव आल्याशिवाय विचार करूं शकत नाहीं. ऐशीयास तुमचे दिलात या गोष्टीचा विचार काय आला असेल?

आम्हावर मेहरबानी करून, तुम्ही सर्वांनी मिळून असा बंदोवस्त करावा की, अशी गोष्ट पुन्हा आमचे दृशीस पडूँ नये त्या बायकोस पुन्हा ज्याने टाकिली, त्यास दया आहे असें कोणी बोलणार नाही, व शास्त्रातही टाकावी असे नाही त्यास ज्या शक्सानें हे काम केले, त्यास मुकरर सजा व्हावी, व आम्हास मंजूर आहे की त्यास सजा व्हावी शास्त्रकर्ते मोठमोठे होऊन गेले, त्यास बहुत दया होती त्यानी सर्व गोष्टीचा विचार करून, त्यात असा बंदोवस्त केला असेल की, सतीच्या मनात बाहेर निशावयाचे जाहल्यास तिला बाहेर निघण्याविषयी फुरसत असावी कारण की, जिन्हे इमान शाबूत राहत नाही, तिने बाहेर निशावे हे चागले. असे जाणून तृणाच्या पर्णकुटिकेचा कायदा त्यानी केला परंतु तुम्ही आता शास्त्राची आज्ञा उलट करून आपले मगरुरीने दया सोडून देऊन त्या सतीस मारता त्यास तुमचे शास्त्रात असेही आहे कीं, सती बाहेर निशाली असता, तिला जो वाचवील त्यास बहुत पुण्य आहे हा शास्त्रार्थ तुम्हास माहित आहे काय? आम्हास ठाऊक नाही व आम्हास मंजूर नाही की, आम्ही तुम्हास समजवावे परंतु आम्हास मुनासब आहे की, हा खराब दस्तुर मना केल्याने तुमचे शास्त्राचे उलट होत नाही तेव्हा आम्ही ही गोष्ट होऊं देणार नाही. पण तुम्ही क्षमावंत आहा, आणि साज्याचे दिलातही आहे की हा दस्तुर बहुत खराब आहे, हा मोडावा. परंतु तुम्हास या गोष्टीची शरम आहे याजकरिता तुम्ही आमची अर्जी ऐकून घेऊन, हा दस्तुर खराब आहे, हा मोडल्यास आम्हास वाईट लागणार नाहीं अशी खातरी करावी म्हणजे येविषयीचे बंदोवस्ताविषयी सरकारात लिहून पाठवू. अशी खातरी तुम्ही केलीयास तुमची अबू, दया व धर्माविषयी फार होईल परंतु सती कोणतेही तज्ज्ञेने न जावी याविषयीची खातरी करणेही तुमचे मर्जीची गोष्ट आहे आता इतके तुम्ही समजावे की, आजपासून जी सती जाणार, तिने शास्त्राचा जो कायदा तृणाची पर्णकुटिका करून जावे असे आहे, त्याप्रमाणे जावे. तें न होता शास्त्राच्या उलट होऊं लागल्यास आम्ही होऊं देणार नाहीं कदाचित् शास्त्रमार्गप्रमाणे एकादी सती गेली आणि पुन्हा अमीतून बाहेर निशाली, तर तिला जो कोणी जवरदस्ती करून आत टाकील किंवा तोडून टाकील, त्या शक्सास आम्ही खुनी असा जाणून, त्याचे पारपैर्य मुनासब आहे त्याप्रमाणे केले जाईल

रियासत का रांचे ग्रंथ

मुसलमानी रियासत

भाग १ (स. १००७ — १५२६)

किंमत

शिल्क नाहीं

भाग २ (स. १५२६ — १८६७)

„

मराठी रियासत

१ शाहजी (स. १५९४ — १६६४)

आठ आणे

२ शक्कर्ता शिवाजी (स. १६२७ — १६८०)

दीड रुपया

३ उग्रप्रकृति संभाजी (स. १६८० — १६८९)

आठ आणे

४ स्थिरखुद्धि राजाराम

बारा आणे

५ बाळाजी विश्वनाथ

एक रुपया

६ पहिला बाजीराव

अडीच रुपये

७ बाळाजीराव नानासाहेब १

दोन रुपये

८ „ „ २

छापत आहे

९ थोरला माथवराव

साडेतीन रुपये

१० उत्तरविभाग १

११ „ २

„

१३ „ ३

„

ब्रिटिश रियासत पूर्वार्ध (१६०० — १७५७)

„

ब्रिटिश रियासत उत्तरार्ध (१७५७ — १८५८)

„

New History of the Marathas Vols 1-3

Rs 40

Main Currents of Maratha History

Rs 5

Shivaji Souvenir [English, Marathi & Gujarati]

Rs 2-8

शिवसंस्मृति

आठ आणे

झंगजी भाषेची गृहशिक्षा

आठ आणे

शालोपयोगी भारतवर्ष

तीन रुपये

बालोपयोगी महाराष्ट्राचा इतिहास

चार आणे

चित्रमय हिंदी राजवंश

एक रुपया

मराठ्यांच्या राज्यकथा

दीड रुपया

केशव भिकाजी ढवळे, श्रीसमर्थ-सदन, मुंबई ४

